

Jóvenes responden a llamado de huelga

Estudiantes en creciente número de universidades de los Estados Unidos respondían hoy a un llamamiento para una huelga nacional contra la política del Presidente Richard M. Nixon en Camboya y por la muerte de cuatro estudiantes en la Universidad estatal de Kent. Algunas universidades han ce-

rrado mientras en otras ha habido mítines, oraciones o vigili-
lias. Hubo encuentros con la policía en algunas universidades. En algunas otras, se vieron indicios de que había apoyo para la ofensiva en Camboya.

Texto en P g. QUINCE

OEA: un elefante y veinte gatitos

El Dr. Andrés Townsend, Secretario del Parlamento Latinoamericano, considera que la única solución para que América Latina supere sus problemas de desarrollo económico, social, educacional y político es a base de integración. De no ser así, afirma, la OEA será la unión de un elefante con veinte gatitos. Participantes de toda América en el Seminario Latinoamericano de Partidos Políticos que se inició el lunes en La Catalina.

Texto en Pág. CUATRO



SNOWL, CAMBOYA, 8 (AP). Esta es una vista parcial de la localidad cauchera de Snoul que fue destruida en casi un 90 por ciento en una batalla entre el undécimo regimiento blindado y los norvietnamitas que la ocupaban ayer. Hoy la localidad estaba en poder de los norteamericanos. (AP, Wirephoto exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

SNOWL, CAMBOYA, 8 (AP). Esta es una vista parcial de la localidad cauchera de Snoul que fue destruida en casi un 90 por ciento en una batalla entre el undécimo regimiento blindado y los norvietnamitas que la ocupaban ayer. Hoy la localidad estaba en poder de los norteamericanos. (AP, Wirephoto exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

¢ 700 MILLONES ESPERA EL SNAA

Para poder mantener el ritmo de construcción de obras e ir resolviendo así, paulatinamente los problemas de agua de todo el país, el SNAA requiere la suma de ¢ 700 millones en los próximos 20 años, esto es, de 1970 a 1990. Esos ¢ 700 millones tendrán que salir del propio pueblo, mediante subvenciones del Estado y mediante el pago de tarifas adecuadas por el servicio de agua.

Texto en Pág. CUATRO

No quiero entrar en polémicas

"No quiero entrar en polémicas a través de la Prensa. Si don Arturo Echandi Jiménez, Presidente del Sindicato de Expendedores de Gasolina quiere conversar algo conmigo, que me busque, pero no a través de la prensa, dice a LA PRENSA LIBRE el señor Paul Coverston, Gerente de la RECOPE.

Texto en Pág. DOCE

COMIENZA ASAMBLEA TRAMITE DE 125 ASUNTOS

A solicitud de los diputados, el Directorio de la Asamblea Legislativa puso ayer a despacho aproximadamente 125 proyectos de ley. Se trata de proyectos que dejó sin tramitar la anterior Asamblea Legislativa y algunos que han sido presentados por los nuevos legisladores.

Texto en Pág. DOCE

Amenaza de huelga de maestros por doquier

Educadores de Turrialba desde ayer y durante ocho días llevarán a cabo paros simbólicos de una hora, al final de los mismos irán a la huelga total. En San Carlos el mismo fenómeno: 8 días de tiempo. Cañas, Santa Cruz, Nicoya y Liberia sufren también el problema y en cuanto a Puntarenas se teme también una huelga después

de la visita del pagador. Un desfavorable saldo en materia de organización y pagos deja Brenes al abandonar el Minis. de Educación. Situación de Limón solucionada hoy temporalmente. 146 giros por ¢ 98 mil partieron esta mañana para esa localidad.

Texto en Pág. TRECE

Satisfecho me voy: Yglesias

Esta mañana, en su última conferencia de prensa, el Ing. Guillermo Yglesias Pacheco, Ministro de Agricultura y Ganadería, expresó que se siente plenamente satisfecho, por haber logrado en los últimos días de su gestión, dar la máxima ayuda a los pequeños agricultores. "Fue mi inquietud siempre y creo haberla logrado", dijo.

Texto en Pág. DIECINUEVE

Estadísticas establecidas no hay aquí

Con motivo de la vigencia del nuevo Código Penal, el Consejo de Personal del Poder Judicial, ha organizado un ciclo de conferencias. El doctor en Derecho Penal, don Francisco Castillo, dijo ayer al iniciarse la primera, que el estudio de la criminología se dificulta porque en el país no hay estadísticas establecidas.

Texto en Pág. OCHO

PARTIDA POR PRIMERA VEZ PARA DEUDA PUBLICA

Se ha producido el milagro, por primera vez en muchísimos años, de que durante 1970 el Poder Ejecutivo dispondrá de la suma total requerida para atender el servicio de la deuda pública, tanto externa como interna, por ¢ 163 millones, este año los tenedores de bonos recibirán cumplidamente sus intereses, la suma total ha sido autorizada por la Asamblea Legislativa.

Texto en Pág. DOCE

Nicaragua pide orden en Mercomún

Las fuerzas vivas de Nicaragua, piden el restablecimiento del Mercado Común Centroamericano, dice a LA PRENSA LIBRE, don Francisco Terrán Vals, Secretario Ejecutivo de la Cámara de Industrias quien regresó ya de una reunión de la Federación de Cámaras de Industrias de Centroamérica (FECAICA), celebrada en Managua, Nicaragua.

Texto en Pág. CUATRO

Presidente Trejos vitoreado en Limón

Sin hacer publicidad en ningún sentido, el Presidente de la República, Prof. José J. Trejos Fernández viajó ayer a Puerto Limón por la vía rústica para inspeccionar la construcción de los bastiones y el ensamble de los puentes para los ríos Pacuaré y Chirripó.

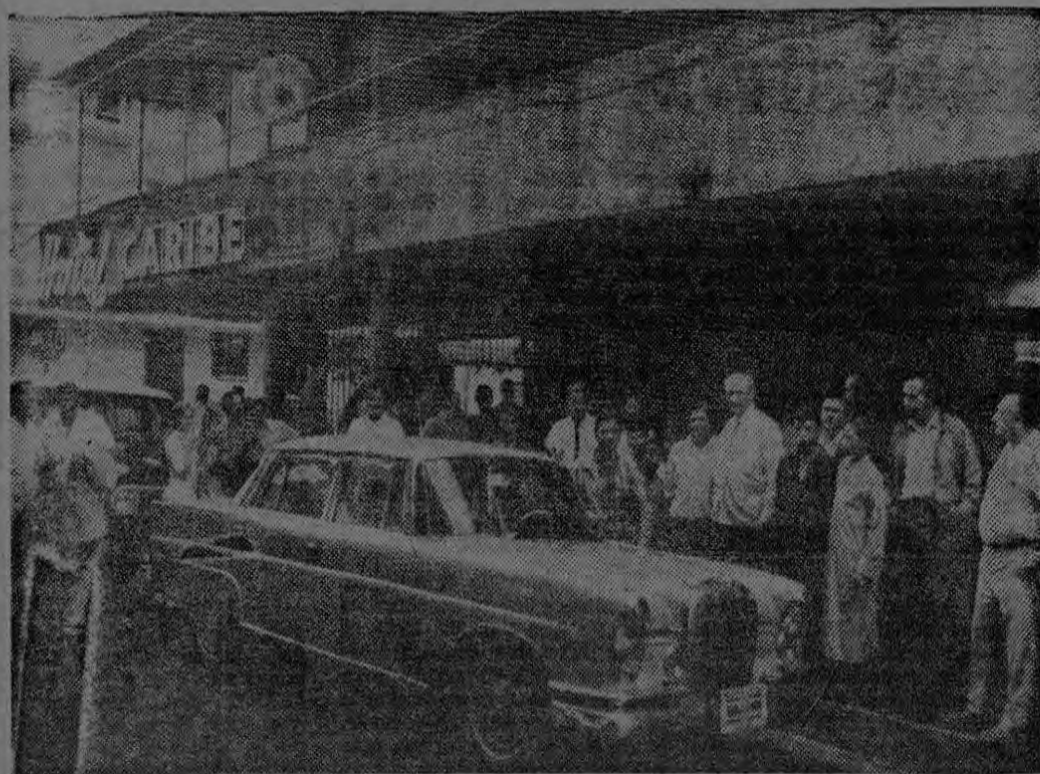
"Para quien como en el caso mío por primera vez transitaba por la carretera que ahora considero mal llamada "rústica", fue muy grata la impresión porque providencialmente había sufrido muy pocos daños con los tremendos temporales e inundaciones pasadas. Y además, esa carretera resulta más amplia y bien nivelada que lo que yo me había imaginado", comentó el señor Trejos Fernández al llegar a San José. A renglón seguido el Presidente empezó a hablar de la "carretera alterna", con relación a la definitiva, financiada por el Banco Mundial y cuyos trámites ya están finiquitados.

INCIDENCIAS DE LA GIRA

El Presidente Trejos Fernández fue acompañado por la Primera Dama de la República, doña Clarita Fonseca de Trejos, el Ministro de Seguridad Pública y Transportes, Arq. Trejos Fonseca, el Ministro de Gobernación, Lic. Christian Tattnbach, el Vice Ministro de Transportes, Ing. Rodolfo Méndez, el Director de Defensa Civil, Ing. Carlos Leiva, sus hijos, Juan de Dios y Humberto, éste con su señora, el Lic. Germán Serrano Pinto, quien fue Secretario Particular del señor Trejos y otros funcionarios más.

La gira fue llena de emociones porque en realidad todos los que viajaron quedaron sorprendidos al constatar que la llamada carretera rústica, no merece llevar ese nombre. "Esta carretera está mejor que la que tuvo Pérez Zeledón y que tanto le ayudó a desarrollo", exclamó don Hernán Garrón, Ex-presidente de la Asamblea Legislativa y líder del Partido Liberación Nacional, quien también acompañó al Presidente de la República en su gira.

ZOZOBRO EL VEHICULO DEL PRESIDENTE



EL PRESIDENTE EN LIMÓN. Frente al auto presidencial con el que llegó hasta puerto Limón, el Presidente de la República, Prof. Trejos Fernández, aparece con doña Clarita y su hijo Juan de Dios (derecha) algunos particu-

Ningún vehículo tuvo dificultad alguna en cuanto a la carretera en sí. El Presidente viajó en el "Mercedes 1963" que fue el mismo que ocupó el Ex-presidente de la República, don Francisco J. Orlich y el Ministro Trejos viajó en su propio automóvil. Pero, los obstáculos son, los pasos por los ríos Chirripó y Pacuaré. Para realizar la pasada, es necesario subir los vehículos en "trailers".

No obstante, al paso por el río Chirripó, el Presidente con su señora, el Ministro de Seguridad y su hermano Juan de Dios, pasaron en una camioneta de Defensa Civil que era conducida por don Carlos Leiva y "jalada" por un tractor. En medio río, cuando el agua casi tapaba el vehículo se rompió el cable y la camioneta se clavó.

Los ocupantes vivieron momentos de peligro y angustia, pero luego llegó al rescate un tractor del Consejo Nacional de Producción conducido por Ignacio Grijalba y llevó a la orilla al Presidente y a sus acompañantes, que fueron sacados por las ventanillas cuando ya el agua llegaba al borde de los espaldares de los asientos.

LOS BASTIONES

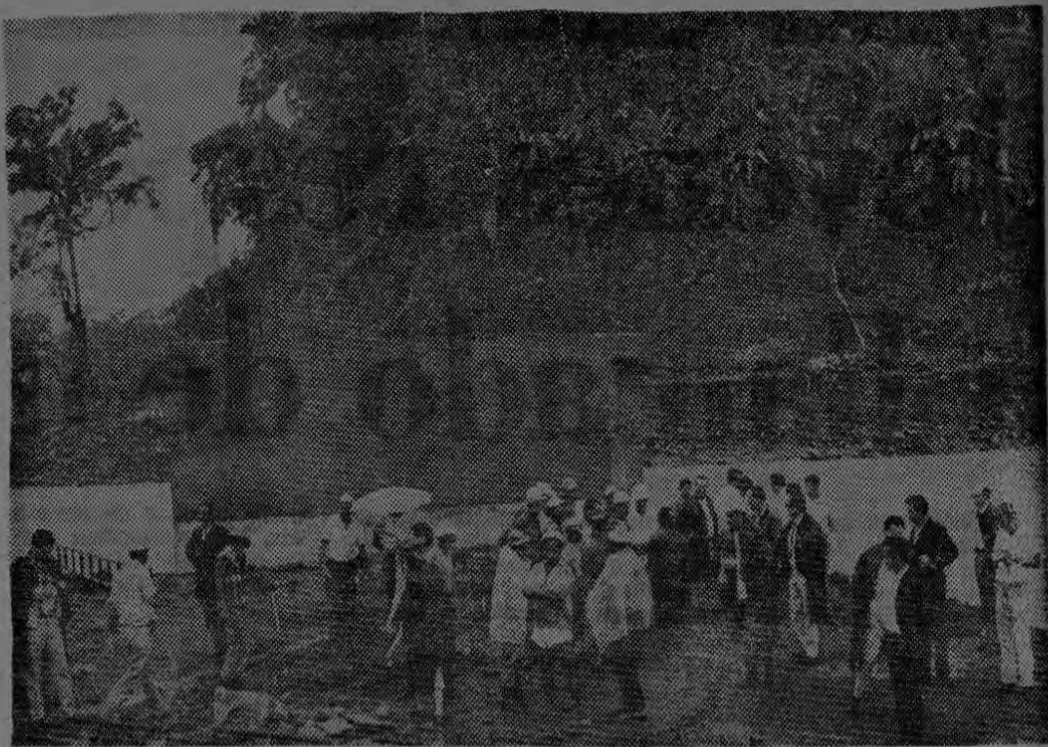
En el río Pacuaré, ya está chorreado un bastión y el otro tiene lista la formaleta. Mien tras tanto el puente ya tiene casi la mitad armada.

Se está armando a la vera del río y cuando esté armado se rodará por bolillos especiales hacia los bastiones.

En el río Chirripó, ya están chorreados los dos bastiones y de acuerdo con la estimación del Ing. Johnson, experto de la casa Bailey, en tres semanas estarán colocados los dos puentes.

OTROS PUENTES

Para el río Cimarrones, está listo un puente Bailey que se encuentra en Tierra Blanca de Cartago, mientras que para el río Barbilla, que tiene un puente viejo, los ingenieros harán un trabajo de refuerzo de uno de los bastiones que fue falseado por las co-



BASTIONES EN CHIRRIPO. La presente gráfica muestra el bastión de la margen del oeste del río Chirripó a unos 37 kilómetros de Puerto Limón. Atrás está el otro bastión también cho-

rrado. El Presidente y su comitiva departen con los ingenieros y trabajadores que llevan a cabo tan importante obra. (Foto Córdoba).

mentadas en los últimos temporales.

JUBILO EN LIMÓN, TREJOS VITOREADO

En realidad, nadie sabía en Limón que el Presidente Trejos llegaría por carretera, pero no obstante cuando hizo su ingreso al puerto y la gente empezó a darse cuenta rodearon el establecimiento "American Bar", en donde almorzó el Presidente y a continuación se realizaron escenas de júbilo y el Presidente fue vitoreado por cientos de ciudadanos de todos los estratos sociales que se aglomeraron para estrechar la mano del Mandatario, que hizo un gran esfuerzo por dotar a Limón de una vía alterna, antes llamada rústica.

DECLARACIONES DEL PRESIDENTE

Al ser las 4:20 p.m. el señor Trejos Fernández abordó el avión T. I. 1007 de LACSA, piloteado por el capitán Orlando Castro, con el capitán Fran-

cisco March como copiloto y el señor José E. Meléndez como sobrecargo. 35 minutos después estaba aterrizando en El Coco y a las 5:30 dio una conferencia de prensa en la que ofreció sus impresiones de la gira, indicando que estaba sumamente satisfecho de la misma. Recalcó allí que a pesar del temporal que reinó durante todo el día en la zo-

na atlántica, logró llegar en su auto hasta Limón, lo que demuestra que la vía está en perfectas condiciones.

Agradeció el señor Trejos Fernández a los periodistas que le acompañaron, así como a los ciudadanos que hicieron posible la compra de los puentes y a las instituciones autónomas que también dieron su contribución para los mismos.



ZOZOBRO EL CARRO PRESIDENCIAL. Al reventarse el cable con que un tractor jalaba la camioneta en que viajaba el Presidente, su señora y dos de sus hijos, el vehículo zozobró en medio río Chirripó. Aquí se nota al Ministro de Seguridad cuando rescata al Presidente y el Ing. Umaña lo hace con Juan de Dios Trejos. Doña Clarita permanece aún en el interior del vehículo sobre los asientos, ya que por el campo que ocupaba era necesario rescatar primero a los demás para que quedara libre el paso. (Foto Córdoba).

Eminentes médicos tienen muy buena impresión del departamento de rayos equis de Hospital México

El Director de LA PRENSA LIBRE ha recibido, suscrita por el Director del Hospital México, la carta que dice así:

Muy estimado señor:

Con relación al comentario Temas del Momento, aparecido en la edición de "La Prensa Libre", del 22 de abril de 1970 referente a los servicios del Departamento de Rayos Equis, de nuestro Hospital México, me permito hacer de su conocimiento consideraciones del Dr. James Fernández Carballo, quien por su condición de Jefe de dicho Departamento, es la persona más indicada para hacer las aclaraciones sobre este particular.

Dice el Dr. James Fernández Carballo:

"1º) Falta a la verdad la

publicación al decir que al paciente se le pone una bata suelta, o que ha usado otro enfermo.

2º) No es cierto que a un paciente que se practica una radiografía de un pie o de la cabeza se tenga que poner una bata. Esto sería absurdo, además de la pérdida de tiempo, el cual nos falta a todos los que laboramos en los hospitales y más en este Departamento.

3º) Tampoco es cierto, como parece decir el mencionado artículo, que los pacientes, mujeres y hombres, pasan a los salones en donde tienen que desvestirse.

Cuando tienen que hacerlo y usar una bata, se utilizan los vestidores que hay exclusivamente para este efecto, y de ahí son llamados uno a uno a

la sala de exámenes.

En cuanto a poner un salón para hombres y otro para mujeres, el autor del comentario está demostrando su ignorancia en la organización de un hospital, máxime en el Departamento de Rayos Equis, que tiene equipo especializado, en donde en un momento dado puede haber un paciente de sexo masculino por la índole del examen que se le esté practicando y otro de sexo femenino, pero ambos con sus respectivas batas, mientras se continúa con el examen.

Respecto a la eficiencia de los servicios que da el Departamento de Rayos Equis, debo manifestar que tanto los médicos de este Hospital como un servidor, estamos satisfechos del trabajo que se lleva a cabo y de los diagnósti-

cos que se hacen a los pacientes que es lo más importante.

Recientemente, a raíz del Congreso Mundial de Ginecología y por otros motivos, hemos tenido visitas a este Departamento, de eminentes médicos de todas partes del mundo, los cuales han manifestado su buena impresión al visitar un departamento que está equipado con los últimos adelantos modernos y que funcionalmente trabaja muy bien.

Llama la atención que, según el comentario de Temas del Momento, las personas que se han quejado por deficiencias del Servicio de Rayos Equis, no se hayan dirigido a las autoridades del Hospital y sí a LA PRENSA LIBRE".

Atentamente,
Dr. Enrique Urbina González
Director Hospital México

su máquina de coser...



Cose mejor con aceite 3-EN-UNO que limpio, lubrica y evita el óxido.

COMO 3-EN-UNO NINGUNO

REPUBLICA DE COSTA RICA

MINISTERIO DE TRANSPORTES

INVITACION INTERNACIONAL PARA PRE-CALIFICACION DE EMPRESAS CONSTRUCTO- RAS DE CAMINOS PARA EL PROYECTO LIMON - SIQUIRRES CARRETERA DE PRIMER ORDEN EN EL LITORAL DEL ATLANTICO.

- 1.—La Dirección General de Vialidad, una dependencia del Ministerio de Transportes de la República de Costa Rica, invita a las Empresas Constructoras a presentar documentos de la pre-calificación para la licitación de la Carretera Limón-Siquirres. La invitación es para Contratistas Nacionales o Extranjeros, con sede en cualquier país miembro del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (El Banco Mundial), o de Suiza.
- 2.—El Gobierno de Costa Rica utilizará un empréstito con el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (El Banco Mundial), para la construcción de este proyecto, y los fondos serán destinados a pagos parciales a los Contratistas resultantes de esta licitación.
- 3.—La publicación de la licitación está programada para el 15 de agosto de 1970.
- 4.—Todo contratista interesado puede adquirir los formularios de pre-calificación y demás documentos de la licitación como también información adicional en los siguientes lugares:
 - a) En Costa Rica: Dirección General de Vialidad, Ministerio de Transportes, San José, Costa Rica.
 - b) En el Extranjero: Embajada de Costa Rica, Washington D.C. Estados Unidos de Norteamérica.
- 5.—La fecha límite para la presentación de los documentos mencionados en el punto (4) anterior será el 1 de julio de 1970.
- 6.—La licitación de este proyecto presentará siete alternativas, siendo las cantidades más importantes para las alternativas "A" "B" y "C" las siguientes:

ALTERNATIVA "A"

Construcción de un tramo de la carretera Limón-Siquirres de dos vías, denominado Sección Limón-Chirripó, con una longitud de 28,9 Kms. Incluye movimiento de tierra, un paso a desnivel, seis puentes menores, pavimentación de la vía, y drenaje menor.

Las cantidades más importantes de esta alternativa son:

ITEM	DESCRIPCION	UNIDAD	CANTIDAD
102(1)	Excavación no clasificada	M3	733.570
102(5)	Excavación para préstamos. Caso 2.	M3	705.400
104(1)	Subrasante especial, graduación A.	M3	74.200
200(3A)	Agregados triturados para base, graduación B-2	M2	304.500
314(1B)	Agregados para TSB, tipo AT-70.	M3	4.560
406(1)	Hormigón de Clase A.	M3	2.526
406(1D)	Miembros estructurales de hormigón postensado de 22 m. de longitud.	Unid.	25

ALTERNATIVA "B"

Construcción de un tramo de la carretera denominado Sección Chirripó-Siquirres con una longitud de 27.6 Kms., incluye movimiento de tierra, siete puentes menores, pavimentación de la vía, y drenaje menor.

Las cantidades más importantes de esta alternativa son:

ITEM	DESCRIPCION	UNIDAD	CANTIDAD
102(1)	Excavación no clasificada.	M3	1.004.570
102(5)	Excavación para préstamos. Caso 2.	M3	439.700
104(1)	Subrasante especial, graduación A.	M3	71.000
200(3A)	Agregados triturados para base, graduación B-2	M2	295.000
314(1B)	Agregados para TSB, tipo AT-70.	M3	4.400
406(1)	Hormigón de Clase A.	M3	3.457
406(1D)	Miembros estructurales de hormigón postensado de 22 m. de longitud.	Unid.	20
406(1E)	Miembros estructurales de hormigón postensado de 25 m. de longitud.	Unid.	30
20(2A)	Acero para estructuras.	Kg.	69.231

ALTERNATIVA "C"

Construcción de tres puentes mayores sobre los ríos Chirripó Barbilla y Pacuare con una longitud de 431 m., 100 m., y 199 metros respectivamente.

Las cantidades más importantes para esta alternativa son:

ITEM	DESCRIPCION	UNIDAD	CANTIDAD
103(2)	Excavación para estructuras (Puentes).	M3	6.229
400(3A)	Pilotes provistos de acero estructural de 0.36 m. BP - 132 Kg/m.	M	5.528
400(21)	Pilotes de hormigón moldeados en caños de acero.	M	1.801
406(1)	Hormigón de Clase A.	M3	4.560
406A(1G)	Miembros estructurales de hormigón pretensado de 33 m., de longitud.	Unid.	15
420(2A)	Acero para estructuras (A-36).	Kg.	440.140
420(2B)	Acero para estructuras (A-441).		482.570

Además de las alternativas anteriores, se recibirán ofertas por las otras cuatro alternativas, o sea combinación de "A", "B", "A" - "C", "B" - "C" y "A" - "B" - "C". Su aceptación estará de acuerdo a la precalificación que haya establecido el Ministerio de Transportes, según la capacidad de la empresa, a la que se le avisará con anticipación por cuales alternativas puede optar.

SAN JOSE, COSTA RICA MAYO 6 - 1970



ACOGE

LA MOTIVACION DEL LUCRO Y EL DESARROLLO

— II —

La industria privada acumula utilidades que sirven de base a nuevas expansiones y a una productividad aún mayor. Por ello, dentro de los límites benéficos, —que la sociedad puede determinar democráticamente— la motivación del lucro puede suministrar el crecimiento más rápido y eficiente de producción y empleo en las naciones latinoamericanas.

Es este un atributo indispensable de la industria en el proceso de desarrollo, que es respetado por pocas empresas oficiales, en América Latina. La norma general de las empresas estatales es ineficiencia, pérdidas y en el mejor de los casos ganancias muy modestas.

Industrias nuevas y en expansión significan empleos, necesarios para mantener el paso con la explosión de la población latinoamericana y con los centros urbanos de rápido crecimiento.

Los pronósticos indican que la población latinoamericana para el año 2.000 excederá los 500 millones, Brasil con unos dos quintos y México con un quinto.

Cuando se analiza la población sobre la base del crecimiento urbano, el desarrollo industrial adquiere importancia adicional. Las tasas de crecimiento pronostican crecimientos de la población urbana entre 1960 y 1975 tres veces mayores que el crecimiento previsto para la población rural.

Para 1970, América Latina será predominantemente urbana y las ciudades grandes estarán todavía creciendo más que las pequeñas. Ya Sao Paulo metropolitano, Ciudad de México, Buenos Aires y Río de Janeiro pasan cada cual de los cinco millones de habitantes.

La importancia de la empresa privada como instrumento óptimo de la movilización y destino de los recursos latinoamericanos puede apreciarse en los planes de desarrollo sometidos a los órganos de la OEA; estos planes asignan aproximadamente el 65 por ciento de todas las inversiones nuevas al sector privado.

Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios

OEA será unión de un elefante y 20 gatitos

Por Inés Trejos de Steffen

El lunes a las 10 de la mañana en el Campus de CEDAL en La Catalina, se inauguró el Seminario Latinoamericano sobre Partidos Políticos, con participación de destacadas figuras del Continente.

Hicieron uso de la palabra el diputado Francisco Morales, Director de CEDAL - Centro de Estudios Democráticos de América Latina; el Lic. Walter Nocker, Representante de la Fundación Friedrich Ebert de la República Federal de Alemania y el Lic. Andrés Townsend, Secretario del Parlamento Latinoamericano.

El Lic. Townsend, viejo conocido de Costa Rica, donde ha estado en varias oportunidades y especialmente por su relación con los diputados y políticos costarricenses que han asistido a las reuniones anuales del Parlamento Latinoamericano, ha venido con el fin de dictar unas conferencias en este Seminario sobre los Partidos de Izquierda Democrática.

Nos conversa con entusiasmo sobre la última reunión del Parlamento en Bogotá - la cuarta asamblea ordinaria, con asistencia de delegados de todos los parlamentos "vivos" de América Latina (con ello quiere decir en funciones de su verdadero trabajo).

En esa reunión —agregó— hubo además una delegación muy respetable de la Asamblea Consultiva del Consejo de Europa, con representación de doce países. En esa oportunidad continuamos el diálogo iniciado en Estrasburgo, el año anterior.

—¿Cuál es la función básica del Parlamento?

—Asociar al pueblo latinoamericano al proceso de la integración a través de sus representantes electos. Si no, se convierte en reunión de tecnócratas o de representantes del Poder Ejecutivo.

—¿Cuál es, pues su criterio sobre la integración?

—No puede haber integración mientras no haya conocimiento de los pueblos.

—Diría usted que el Parlamento Latinoamericano ha logrado frutos ha sido como tantas reuniones a nivel internacional, que se quedan en proyectos y papelera?

—¡Es increíble! Hemos llegado de bajo cero a realizaciones modestas, pero de gran alcance. Hay reformas constitucionales que han incorporado el principio de la integración, por ejemplo, en el Uruguay, gracias a la labor del Parlamento. A pedido nuestro, una comisión ha formulado un estudio de valores para crear conciencia integracionista entre los concurrentes de los diferentes partidos políticos que tienen representación en sus propios Parlamentos o Asambleas Legislativas y que envían sus delegados a las reuniones del Parlamento Latinoamericano.

—¿Resultado?

—Formar políticos con concepto integracionista.

—¿Cree usted posible, entonces, que el sueño de Bolívar, de Morazán, de San Martín, pueda hacerse realidad algún día?

—Si no llegamos a una integración, dejaríamos de existir como países independientes. Déjeme explicarle esto: estamos haciendo un proyecto de tratado multilateral de integración (que es el sueño de los del Parlamento) y hemos sumado y diseñado, como en un plano detallado, los poderes, las limitaciones, las discusiones técnicas y políticas que esto traería... En unas conferencias que di en los Estados Unidos en la Universidad de Stanford, establecí la posibilidad de que si no se hubiera logrado la unión de los estados americanos y si la de América Latina. ¿Qué serían ahora los Estados Unidos? Trece pequeños países, con sus

problemas internos, con sus dictadores, con su subdesarrollo y nosotros, América Latina, seríamos "el coloso del sur"... Realmente hay que comprender que el único camino para salir de la maraña política, social y económica en que nos encontramos, es a través de una integración.

—¿Y sobre la intervención americana?

—Creo que los Estados Unidos intervienen en los conflictos de los países aunque no deseen intervenir.

—¿Entonces?

—Repito. Solo alcanzaremos

una relación equilibrada cuando nos integremos. Si no, la OEA será la unión de un elefante y veinte gatitos...

—00—
El Seminario Latinoamericano sobre Partidos Políticos se prolongará hasta el viernes 22 de mayo y contará con conferencias de importantes figuras nacionales e internacionales, tales como el Lic. Alfonso Carro, Director de la Escuela de Ciencias Políticas de la Universidad; Dr. Andrés Townsend, Secretario del Parlamento Latinoamericano; Dr. José Luis Vega, Profesor de Ciencias Políticas de la Universidad; Diputado Francisco Morales, Director de CEDAL; Dr. Demetrio Boersner, Venezuela; Diputado Luis Alberto Monge; Lic. José Luis Redondo de la Facultad de Derecho; Lic. Walter Nocker, Representante de la Fundación Ebert y numerosas mesas redondas con participación de delegados, estudiantes y visitantes especiales.



Lic. don Víctor Brenes J.

Mañana 7 de Mayo

Importantes declaraciones del Sr. Ministro de Educación Pública, Lic. don Víctor Brenes Jiménez, relacionadas con los efectos de la matrícula cada día más alta, en la calidad de la educación en todos los niveles.

Escúchenlo por:

REVISTA FEMENINA Canal 6 a las 2:30 p. m.
TIC TAC Canal 4 a las 6:25 p. m.
TELENOTICIERO "HOY" Canal 4 a las 10:30 p. m.



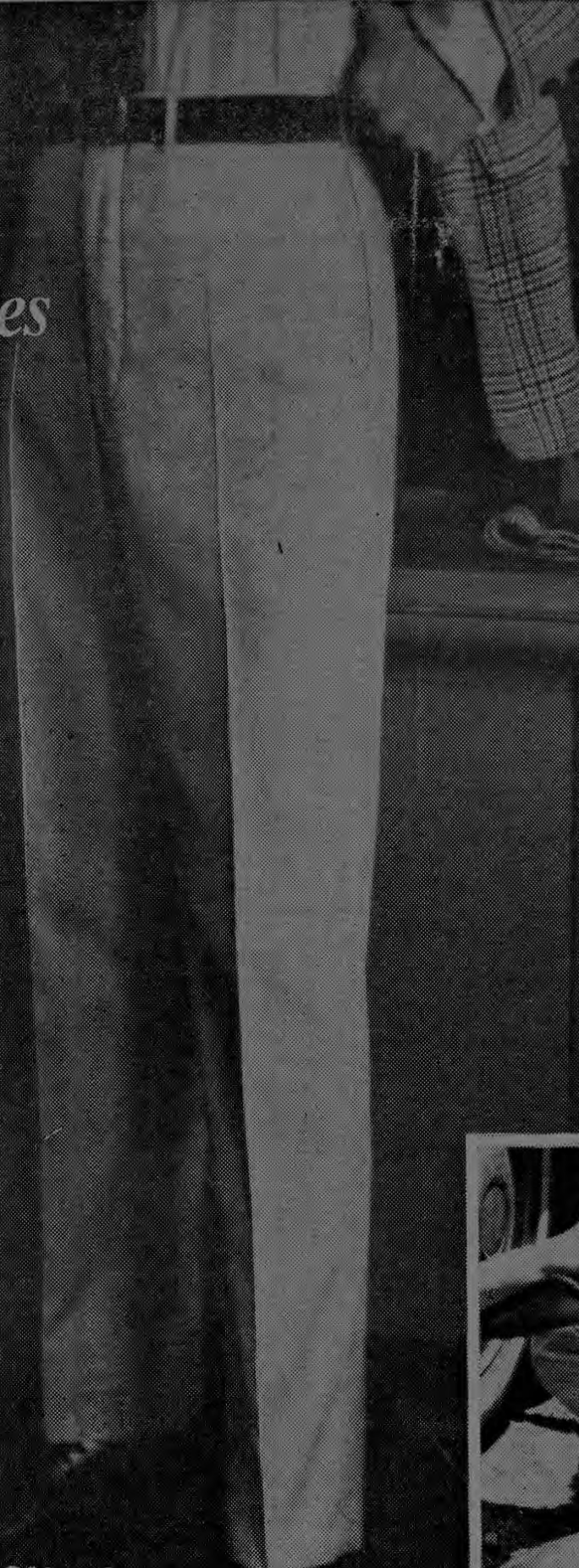
Dr. Arnoldo Fernández S.

Importantes declaraciones acerca de este tema, dará hoy 6 de mayo, el Sr. Ministro de Salubridad Pública, Dr. Arnoldo Fernández Soto.

Escúchenlo por:

TIC TAC Canal 4 a las 6:25 p. m.
TELENOTICIERO "HOY" CANAL 6 a las 10:30 p. m.

*dónde
estaban
estos
pantalones
hace un
rato?*



LO OLVIDARON...!

PORQUE

SON



KORATRON[®] olvida, de inmediato, toda clase de maltrato por actividades rudas de trabajo o deporte. Ah... pero recuerda su quiebre eternamente!

KORATRON[®] ES INARRUGABLE....

y luce siempre impecable, como acabado de planchar, en cualquier situación, con o sin saco... así es de versátil!

Pantalones KORATRON[®]

en variedad de estilos y colores de moda solamente en:

SEARS-RAMIREZ VALIDO-ROYAL DUTCH-LEN'S

Garantía: El sello KORATRON[®] (Marca Registrada) garantiza que su pantalón se mantendrá libre de arrugas y que conservará su quiebre permanente si se lava y se seca bajo condiciones normales.

Notas de Aserri

GRAN EXITO DE TURNO ESCOLAR:

Mucho dinamismo emplearon el señor Director y los profesores de la Escuela "Manuel Hidalgo Mora" de Aserri, para celebrar el Turno Feria en los días 2 y 3 de los corrientes. Las estimables damas, maestras de ese centro educacional fueron solícitas, brindando una colaboración al máximo.

La Sociedad Coral H rediana ofreció una brillante presentación, constituyendo un acontecimiento artístico muy pocas veces visto aquí, captándose la admiración de una nutrida concurrencia que supo premiar aquella actuación, con cerrados aplausos. Fue una embajada muy distinguida.

CIRCULADOR DE LA PRENSA LIBRE ATACADO POR CANES:

El niño José Manuel Castro Durán, quien se encarga de distribuir LA PRENSA LIBRE en Aserri fue víctima del ataque de dos furiosos perros, causándole lastimosamente graves heridas. Su accidente ha sido muy lamentado, y se le hacen llegar votos por su pronto restablecimiento.

LOS POSTES SIGUEN EN MEDIA CALLE:

Continúan preocupados los vecinos del Cantón de Aserri, especialmente autoridades, cuando han pasado muchas semanas luego de la terminación del arreglo de las vías, y los postes del alumbrado público han quedado casi al centro de la calle. Los conductores de vehículos están expuestos a graves accidentes, especialmente aquellos que en vía turística enrumban hacia las alturas de Aserri.

La denuncia se hizo hace mucho tiempo pero siguen sordas ante quienes corresponde solucionar el problema; alguien dijo que hasta que suceda un serio peccato, entonces darán el interés que ahora urge.

PADRES DE FAMILIA Y PROFESORES FUNDAN PRIMERA ASOCIACION:

En el Liceo de Aserri ha quedado debidamente constituida, la primera Asociación de Padres de Familia y de Profesores, fundada el 6 de abril de este mismo año, saliendo electos formando la Junta Directiva los siguientes:

- Presidente: Sr. Librado Valverde Mora
- Vice Presidente: Sr. Julio Quirós Poveda
- Secretario: Prof. Hugo Villalobos
- Tesorera: Srta. Virginia Corrales
- Vocales: Sr. Carlos Lobo Gamboa, Srta. Edith Fernández S., Sr. Danilo Morales Fallas, Sr. Luis Valverde Fallas, Srta. Teresa Gamboa I., Sr. Baudilio Retana Fajal, Sr. Marcial Durán Durán, Srta. Fidellina Fallas Zúñiga, Prof. Felicia Lao Méndez

DEPORTIVAS:

El Aserri Junior, contando con jugadores de su equipo de reservas, en un bonito partido el domingo 3 de mayo, derrotó al conjunto "Halcones Negros" con marcador estrecho de 2 x 1.

Por el Campeonato de Terceras Divisiones a nivel provincial; Aserri F.C. obtuvo un lucido triunfo ante la Selección de Pérez Zeledón con score de 5-3. Cabe hacer mención, que los aserrienses perdían 2-0, pero remontaron el marcador y al final hicieron el triunfo.

Galera

Por JORGE ARGUEDAS

Uno de los aspectos positivos del viaje efectuado por el Presidente Electo a Europa lo es, sin lugar a dudas, el de los contactos establecidos con España para un mayor acercamiento comercial y cultural con nuestro país. Una distinguida delegación de funcionarios españoles vendrá a la toma de posesión del señor Figueres y, entre ellos, destaca la personalidad del Ministro de Agricultura de la Madre Patria, elemento de grandes conocimientos y experiencias en asuntos agropecuarios e industriales. Por historia, por tradición y por costumbres, España constituye en el continente europeo país más afín a nosotros y es por ello que debemos valorizar todas las enseñanzas que estas figuras representativas de su gobierno puedan darnos para beneficio propio.

Los planteamientos formulados por el Ing. Mario Quirós Sasso en recientes publicaciones sobre los problemas que tiene por delante el país en materia de vías de comunicación y transportes, deben merecer la atención de la opinión pública costarricense. El futuro Ministro da a conocer, en cifras breves y concisas, datos sobre nuestro desarrollo vial, el problema portuario y la circulación de vehículos en el Área Metropolitana, que alarman verdaderamente. Es indudable que sin un gran apoyo colectivo a los programas de trabajo de los hombres que habrán de dirigir el nuevo Gobierno, estas ingentes tareas para resolver problemas de muchas décadas atrás podrían frustrarse o quedar cumplidas a medias. De allí que se imponga un gran esfuerzo nacional para ver si logramos, en un término perentorio y de acuerdo con la magnitud de estos problemas, salir adelante.

Hay personas que nacen para cultivar afectos. Una de esas personas fue Paco Navarrete. En él, todo era bondad y generosidad sin límites. Paco fue el prototipo del empresario costarricense de una incommensurable capacidad en el trabajo, de un exquisito don de gentes y de un elevadísimo concepto de la amistad. No entendía de actividades políticas porque en su noble espíritu era imposible que anidara la malquerencia para ningún adversario y, mucho menos, hacerle blanco de sus ataques; no entendía de negocios de explotación humana porque para él, sus empleados eran amigos y colaboradores con los cuales compartía mano a mano el pan y el vino. Por eso pasó por la vida con una sonrisa y rodeado de cariños. La misma sonrisa que tenía cuando ya la muerte había nimbado con la paz eterna su rostro nobilísimo.

Temas del Momento

Tiempo precioso perdido por la falta de visión

Porque significan un respaldo total a la tesis que ha venido sosteniendo LA PRENSA LIBRE de que a la solución de los problemas portuarios debe dársele prioridad es por lo que consideramos de la mayor importancia manifestaciones hechas ayer por el Ing. don Mario Quirós Sasso, Ministro de Transportes del Gobierno que tomará posesión el viernes de la presente semana.

"Deseo comunicar que el problema portuario tendrá prioridad absoluta en la acción ejecutiva del próximo Gobierno", ha dicho el Ing. Quirós Sasso y la afirmación, que procede de un profesional que ha dado muestra, más de una vez, de su gran sentido de responsabilidad, es desde ya, no una simple promesa, sino el compromiso formal que adquiere ante el país el futuro Ministro de Transportes.

En comentarios anteriores sobre el problema portuario del Atlántico, que es el de solución más urgente por la gran cantidad de banano que se está exportando y que aumentará en los próximos años a cifras que pueden llegar hasta sesenta o más millones de cajas al año, hemos demostrado que se ha perdido un tiempo precioso por la falta de visión sobre un problema que necesariamente tendría que surgir, al aumentar las exportaciones y las importaciones, sin que las instalaciones del puerto se mejoraran ampliándolas para que el aumento de carga pudiera ser manejado adecuadamente, evitándose el "cuello de botella" que se ha creado

en el puerto del Atlántico y que ha dado como resultado el aumento de las tarifas navieras.

"Debido a las deficiencias portuarias y, en general, al manejo lento de las mercaderías, los consorcios operadores de barcos le han impuesto al país sobretasas — que son verdaderas multas — las cuales ascienden a la considerable suma de 28 millones de colones al año. Decididamente estos problemas hay que eliminarlos en un término perentorio", dijo el Ing. Quirós Sasso.

A los graves problemas portuarios de Limón se pretendió darles solución con parches, y no de una manera integral, como era lo lógico, disponiéndose la construcción de un muelle, obra a la que nos opusimos en su oportunidad por considerar que no solucionaba todo el problema sino una parte muy pequeña del mismo haciéndose caso amiso de las recomendaciones de los expertos.

Afortunadamente el futuro Ministro de Transportes, con sentido de responsabilidad, comprendiendo la magnitud del problema portuario y las funestas consecuencias que sufriría el país en muy corto tiempo de no tomarse una acción enérgica y dinámica para solucionarlo, está dispuesto a concederle la mayor atención en un término perentorio para intentar, por todos los medios posibles, eliminarlo. En los esfuerzos que realice el Ing. Quirós Sasso en ese sentido contará con la más amplia colaboración de LA PRENSA LIBRE.

Glosas de los colaboradores

Las perspectivas del silencio democrático

Por José Enrique Castro Cartín

La dispersión de gases lacrimógenos, la ruptura de valiosos cristales, un desorden en el tránsito de vehículos automotores, fuera del que es ordinario y la provisional reclusión de aproximadamente doscientas personas, a más de un conato de incendio en el edificio de la Asamblea Legislativa — todo en San José y en 24 de abril — parece haber sido el conjunto de sobresalientes hechos que siguió al trámite final de un proyecto de contrato, con cláusulas obviamente explotables por las fuerzas izquierdistas, todo vinculado a su inmediata sanción ejecutiva.

En sentido contrario — si no se hubieran escapado los gases, los antiguos cristales estuvieran en su sitio, los choferes irresponsables en lo suyo, menos congestionada la Penitenciaría, etcétera — de todos modos, también, el contrato de marras habría pasado a formar parte de la colección de leyes de 1970. ¿Es, esta última, entonces, la tesis que más se acomoda a la realidad de la vida nacional?

Si ello fuere así, ciertamente no representaría ninguna novedad, porque la fórmula ha estado reimprimiéndose casi desde que terminó la Administración Ulate, en el decurso de cuyo cuatrenio todavía se registraban debates sobre el manejo de los negocios públicos, tanto en la Asamblea Legislativa como en las columnas de los periódicos.

En cierta oportunidad, Stefan Zweig escribió: "La mayoría de los hombres tiene escasa imaginación. Todo lo que no les afecta de inmediato y directamente, no hiere sus sentidos, cual dura y afilada cuña, casi no logra excitarlos; mas si un día ante sus ojos acontece algo insignificante, inmediatamente estallan apasionados. Entonces, la apatía se convierte en frenética vehemencia".

En verdad que la jornada del 24 de abril nada tiene de insignificante, por más que el señor Presidente electo diga lo contrario; pero sí convirtió en frenética vehemencia la acostumbrada apatía del silencio democrático que ha venido caracterizando a la mayoría de los costarricenses, con las excepciones de siempre, desde hace 17 o más años, y que ha echado raíces en la nacionalidad, con arreglo a uno u otro pretexto.

Por ventura, ¿no es notorio, ostensible y público que abundan profesores izquierdistas allá por los alrededores de San Pedro de Montes

de Oca, relativamente un poco lejos de la capital y mucho más distante del interior del país? ¿Y qué van y vienen estudiantes y profesionales de los países y naciones sometidos a la dictadura soviética?

Y los profesores costarricenses que no están tachados de izquierdistas, ¿se habrán dado cuenta de todo ese largo proceso de indoctrinamiento? ¿Están de acuerdo o no están de acuerdo con ese estado de cosas?

Y, ¿no se informa desde hace tiempo de la aprobación de "leyes en paquete" y de esto y de lo otro... Y, por añadidura, ¿no abundan las leyes anticomunistas, inclusive las recomendaciones de la Conferencia de Cancilleres de Washington, de 1951, y la Declaración de Caracas de 1954, firmadas por los Ministros de Relaciones Exteriores, con aprobación del Presidente de la República de Costa Rica? Sería como sorprenderse de que se produjesen cincuenta muertes al día, en San José, por "accidentes" de tránsito.

De manera que ¿nadie supo desde hace 17 o más años lo que acaecía fuera de su casa o de su oficina o de su taller hasta el famoso 24 de abril? ¿Ni siquiera quienes leen "La Gaceta"? ¿En porcentaje tan alto se ha "futbolizado" el costarricense?

Se tenía entendido que habían mantenido la huelga doce mil estudiantes, en atención a las implicaciones económicas e institucionales del contrato de la discordia, y no sólo los estudiantes sindicados de procomunistas. Esto quiere decir, que, afortunadamente, habrá, cuando menos, unos cuantos millares de estudiantes universitarios, en cuyas mentes no se ha alojado el virus absurdo del comunismo.

Por coincidente paradoja, el contrato-ley de referencia será trascendente o trascendental, conforme al lente con que se le mire, ya que proclamar a los cuatro vientos que todos los estudiantes "fueron usados" por los dirigentes rojos, es tan trascendentemente grave como pretender hacerle creer al resto de los costarricenses que todos los estudiantes universitarios nada han aprendido, que son comunistas o están a punto de serlo, con la secuela de que en los muchachos no simpatizantes de las prédicas disolventes podría suscitarse un fenómeno de frustración intelectual, que no compensaría jamás el otorgamiento de ningún contrato con empresas nacionales o extranjeras.

Al respecto, expresa Ortega y Gasset: "Una Pasa a la Pág. SIGUIENTE

Ojos sobre el Mundo

PROHIBIR CIRCULACION ILCITA DE BIENES CULTURALES ACUERDASE

La reunión de expertos gubernamentales reunida en la Casa de la UNESCO para preparar un proyecto de convención encaminada a prohibir la circulación ilícita de los bienes culturales llegó al término de sus tareas con la aprobación de un texto que consta de 26 artículos. Según el Presidente señor Francisco Cuevas Cancino, embajador y delegado de México ante las Naciones Unidas, el texto refleja un punto de coincidencia entre las opiniones de 60 Estados, que tienen legislaciones diferentes y desean terminar con la anarquía actual que pone en peligro de desaparición muestras irremplazables del genio del hombre.

Los Artículos 1, 7 y 10 dieron lugar a debates muy movidos y en ellos se contienen las disposiciones principales de la Convención. El Artículo primero define como bienes culturales los que a título religioso o profano son designados expresamente por cada Estado como de gran importancia para la arqueología, la prehistoria, la historia, la literatura, el arte y la ciencia, según sus diversas categorías.

Refleja el Artículo 7 las inquietudes de los países poseedores de un rico patrimonio y cuyos intereses quedan lesionados por la actividad de grupos sin escrúpulo que los exportan con fines puramente lucrativos. Para evitarlo se establece un certificado por el que el Estado exportador autoriza la salida del bien cultural y tal disposición se completa con otra por la que no se dejan sacar bienes culturales que no vayan acompañados de dicho certificado.

Esbozó también este artículo una colaboración internacional autorizando a los países participantes, cuyo patrimonio se halla en peligro a consecuencia de pillajes arqueológicos o etnológicos, a dirigir un llamamiento a los demás. En cuanto al Artículo décimo cabe señalar brevemente que está encaminado a impedir las transferencias y la exportación ilícitas, mediante medidas de restitución de los bienes exportados y admite una acción reivindicativa contra quienes se hallen en posesión de bienes perdidos, robados o importados ilegalmente.

Entre los 60 países participantes en la reunión de expertos gubernamentales figuraron Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, España, Guatemala, México, Nicaragua, Perú, Uruguay y Venezuela.

Según expresó en su discurso de clausura el Presidente señor Francisco Cuevas Cancino, el proyecto de convención es una primera etapa, que abre nuevas perspectivas para la defensa de los bienes culturales y representa una visión realista de lo que en tal sentido puede lograrse actualmente de una cooperación internacional.

La mejor defensa, sin embargo, del patrimonio, reside en una opinión pública bien esclarecida. La acción de los museos y de la enseñanza secundaria pueden ser capitales en este sentido. Por otro lado en Estados Unidos y en Europa asistimos al nacimiento de una nueva corriente de turismo cultural, que cada vez se fortalecerá más y contribuirá a animar económicamente las zonas en que los principales monumentos arqueológicos se hallan emplazados.

Feliz ganadora del precioso automóvil TOYOTA COROLLA obsequiado por UNIVERSAL

La señora Flor de M^o González Rodríguez, poseedora de la acción N^o 588 de la Serie 247 es la feliz ganadora del precioso automóvil TOYOTA COROLLA y 100 galones de gasolina SHELL con ICA, obsequiado por UNIVERSAL como primer premio de su grandioso Plan de Obsequios "Temporada Escolar 1970".

El señor Alfonso Chaves S., Gerente de UNIVERSAL - Carlos Federspiel & Co. S. A., nos informó que a esta fecha ya han sido retirados casi la totalidad de los premios correspondientes al Plan "Temporada Escolar 1970" y que actualmente se están entregando acciones para el Plan de Obsequios del Día de la Madre, en el cual se obsequiarán 15 valiosos premios, entre ellos dos preciosas consolas, un tocadiscos estereofónico con radio de dos bandas, artefactos eléctricos para el hogar de la acreditada marca NATIONAL y relojes marca WESTLOX.

Aprovechamos para felicitar a los felices ganadores, así como también a la prestigiosa firma UNIVERSAL - Carlos Federspiel & Co. S. A., por su atractiva manera de estimular a sus clientes con sus ya famosos planes de obsequios que promueve varias veces al año.

El sorteo del Plan de Obsequios "temporada Escolar 1970" fue realizado el 18 de abril por el Lic. Alvaro Carvajal Lizano, Juez Sexto Civil, en presencia de numeroso público.

A esta fecha ya han sido retirados casi la totalidad de los valiosos premios correspondientes a este atractivo Plan de Obsequios UNIVERSAL y ya se están entregando acciones para el Plan del Día de la Madre.



Este arreglo fotográfico presenta dos aspectos de la celebración del sorteo del Plan de Obsequios "Temporada Es-

colar 1970"; verificado el 18 de abril por el Lic. Alvaro Carvajal Lizano, Juez Sexto Civil, en presencia de numeroso público.

Colocan de nuevo tubería de acero

Ya quedó colocado el tramo de tubería de acero que conecta la estación de bombeo N^o 1, construido al lado de las fuentes de Puente de Mulas, y la línea de conducción de 36 pulgadas de diámetro ya instalada hasta la estación de bombeo N^o 2, ubicada en San Rafael de Escazú, del Proyecto de Puente de Mulas.

Este tramo de tubería expuesta había sido arrancada por la extraordinaria creciente del río Virilla que se produjo el año pasado. La nueva tubería, que es también de 36 pulgadas de diámetro, tiene mayor altura y fue construida en condiciones que permiten prever que cualquier otra creciente no pueda alcanzarla.



Momento en que el Sr. José Fco. Arias Montero, vicepresidente de la acreditada firma CARLOS FEDERSPIEL & C^o, S. A. entrega el precioso automóvil TOYOTA COROLLA a la feliz ganadora Sra. Flor de María González Rodríguez, poseedora de la acción N^o 588 de la serie 247.

Las perspectivas del silencio democrático

Viene de la Pág. ANTERIOR
generación actúa alrededor de treinta años. Pero esa actuación se divide en dos etapas; y toma dos formas: durante la primera mitad —aproximadamente— de ese período, la nueva generación hace la propaganda de sus ideas, preferencias y gustos, que, al cabo, adquieren vigencia, y son lo dominante en la segunda mitad de su carrera. Mas la generación educada bajo su imperio trae ya otras ideas, preferencias y gustos que empieza a inyectar en el aire público".

Por lo demás, la práctica de discurrir del criterio oficial en esta nación es tan vieja como la República o las sentencias condenatorias de los jueces de la materia, en presencia de la co-

misión de delitos.

"Lo que es inconcebible y anacrónico —señala el mismo autor— es que un comunista de 1917 se lance a hacer una revolución que en su forma es idéntica a todas las que antes ha habido, y en que no se corrigen lo más mínimo los defectos y errores de las antiguas". Asociar, por cuestiones transitorias, a los estudiantes demócratas con los que profesan otras ideologías, en el afán de arrinconar toda tesis opositorista, vendría a traducir el despropósito de invitar, otra vez, al estudiantado universitario de Costa Rica a retirarse al increíble estado de letargo cívico en que había permanecido —por largos lustros— en un país de libertades.

SE SOLICITA

Empresa de Bienes Raíces

radicada en San José, para oficiar de representante corporación americana, propietaria de urbanización en el Estado de la Florida, Estados Unidos.

Magníficas utilidades económicas.

Necesario amplias referencias.

ESCRIBIR A:

Daytona Florida Golden Triangle Corp.
505 City National Bank
25 W. Flagler Street
Miami - Florida
USA 33.130.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard

BAJO PROMESA DE HONOR

El sonido de Radio City está en secreto, el técnico no puede revelar nada.

No somos paquete, todo está ahí en su radio, COMPARELO.

No hacemos bautizos ni inauguraciones, compárelo... todo está ahí, en línea.

El sonido de Radio City es un secreto, está bajo promesa de honor.

TERTULIA TICA

EL TRASPASO DE PODERES

Juanito pregunta a su padre...
JUANITO Papi, ¿por qué es que están llegando tantos señores de esos que llaman diplomáticos?
PADRE Pues, porque pasado mañana, ocho de mayo se vence el período constitucional para el que fue elegido como Presidente de la República, el Prof. José Joaquín Trejos Fernández.
JUANITO Bueno, pero eso, ¿qué tiene que ver?
PADRE Pues que a la vez se inicia el período para el que fue elegido don José Figueres, como Presidente Constitucional de la República.
JUANITO Pero ¿lo de los señores diplomáticos...?
PADRE ¡Ah!, esas son las misiones extranjeras que vienen representando a diversos países amigos.
JUANITO Sigo sin entender.
PADRE Mira hijo, por lo general se invita a estas ceremonias del traspaso de poderes a los países con los que se mantienen relaciones diplomáticas. Cada país al aceptar, designa a un grupo de personas que forman la misión respectiva.
JUANITO ¡Ah!, bueno y, ¿esos señores son los que están viniendo?
PADRE Así es. Y entre hoy y mañana vendrán todas las misiones de los países invitados. Además, habrá algunos invitados especiales, vendrán grandes celebridades al país.
JUANITO Y ¿a dónde es el traspaso de poderes?
PADRE Pues en la Asamblea Legislativa, como lo indica la Constitución Política.
JUANITO Entonces, ¿por qué están preparando el Estadio Nacional?
PADRE ¡Ah!... bueno, es que el recinto parlamentario, como una ocasión solemne, se traslada al Estadio Nacional. Ya los diputados aprobaron en estos días la moción respectiva, para trasladar ese día el recinto al Estadio.
JUANITO Pero, ¿cómo hacen para trasladarlo?
PADRE Pues es en una forma simbólica. Allí en el estrado principal, estarán los señores diputados y en sesión solemne se llevará a cabo el traspaso de poderes.
JUANITO Pues ahora sí entiendo. Gracias, papi...

"TERTULIANO"

Estadísticas establecidas no hay en Costa Rica

Con motivo de la vigencia del nuevo Código Penal, el Consejo de Personal del Poder Judicial, ha organizado un ciclo de conferencias sobre criminología, medicina legal y explicación del nuevo Código Penal. Este ciclo de conferencias se inició ayer a las cinco de la tarde en el edificio de la Corte Suprema de Justicia, estando a cargo del Doctor en Derecho Penal, don Francisco Castillo.

EL SR. CASTILLO SE ESPECIALIZO EN FRANCIA

El Magistrado Ulises Valverde hizo ayer la presentación del Dr. Castillo, expresando que éste estuvo en Francia durante dos años, estudiando criminología y Derecho Penal. Ahora trabaja como profesor en la Facultad de Derecho de la Universidad de Costa Rica, a pesar de contar con escasos 28 años de edad.

SE CREA INSTITUTO DE CRIMINOLOGIA

El Magistrado Valverde, dijo que con el nuevo Código Penal se crea el Instituto de Criminología. Es de gran importancia, para los jueces, agregó, conocer sobre criminología, materia que hasta ahora no se ha dado en la Facultad de Derecho de nuestra Universidad. Es este un vacío en la Facultad, expresó don Ulises.

EL DERECHO PENAL HA TENIDO CAMBIO CUALITATIVO

Iniiciando su conferencia, que fue más que todo de "tanteo" según lo expresó el Dr. Castillo manifestó que el Derecho Penal en el siglo XX ha te-

nido un cambio cualitativo. Se ha transformado poco a poco en un derecho de evaluación. Quisiera desenvolver intensivamente este curso, dijo, y a continuación propuso que fuesen los martes y los viernes a las cinco y quince minutos, los días en que se seguirán dictando conferencias sobre Derecho Penal. Fue aceptada su proposición por unanimidad. Dijo don Ulises que es partidario de aquel proverbio oriental, de que es mejor no hacer ciencia que hacerla mal hecha.

¿QUE ESTUDIA LA CRIMINOLOGIA?

La criminología estudia el fenómeno criminal en la realidad. El Derecho Penal estudia un fenómeno llamado infracción, o sea la contradicción entre una conducta y una norma. Sin embargo, es el hecho penal el que fija el concepto de delito.

Es el derecho penal uno de los fuertes de la criminología.

NO HAY ESTADÍSTICAS ESTABLECIDAS

El estudio se nos dificulta, manifestó el Dr. Castillo, ya que en el país no hay estadísticas establecidas; y las estadísticas son como la minifalda. Dan a conocer muchos datos, pero esconden lo más importante.

Las estadísticas son materia prima para el estudio de la criminología, concluyó diciendo el Doctor en Derecho Penal, Francisco Castillo, en lo que consideró un "tanteo" para empezar a estudiar de lleno la criminología y el nuevo Código de Derecho Penal.

"Cosillas"

Por "Fisgón"

Una de nuestras máximas satisfacciones experimentamos ayer cuando llegamos en automóvil a Limón, por "lo que quedó de la rústica"...

Y de don J.J. ni hablar... con decirles que parecía un muchacho chequécón cuando se gana un diez en un examen...

Y es que pasó bien la prueba y para muestra un botón...ayer hubo temporal en toda la zona atlántica...

Y no obstante el temporal... la rústica respondió bien y don J.J. en el mismo "mercedes 1963" que usó don Chico Orlich, llegó triunfante a Limón...

Y don Diego... en otro automóvil también llegó...perdón, doña Clarita también acompañó a don J.J. y sus otros hijos, Juan de Dios y Humberto... éste con su señora...

Pero no crean que todo fue color de rosa...si nos está leyendo don Carlos... seguro que dirá... ¡ah, qué bueno, se pegaron!...

Pues no... se ha dicho hasta la saciedad, los obstáculos son los puentes del Pacuare y del Chirripó...

Y precisamente allí, al pasar el Chirripó, casitico casitico... con decirles que don J.J., doña Clarita, don Diego y... don Carlos Leiva...

Pues se dieron su bañadita cuando se reventó el cable por medio del cual los jalaba un tractor... quedaron en medio río... y el agua pegaba al parabrisas... pero...

Los salvó el tractor Presidencial... es una potente máquina que llegó al rescate... lo pilotaba don Ignacio Grijalba... es el I-43 del Consejo Nacional de Producción... Placa... 3067...

Y don J.J. viajó de flamante corbata... también la usó don Cristián... hombre, don Cristián Tattembach también viajó...

Y a propósito... de camino oímos a un negrito decir... ese ser el Ministro de Gobernación, don Cristián Chatembay...

Y aunque había un refrigerio en 28 Millas, don Diego quería que siguiéramos recto para ganar tiempo...pero donde manda capitán... no manda marinero...

Y el Capitán don J.J. tenía buen apetito y dijo...bueno, si es algo así como de tomar de pie, pues nada importa...

Y sin dar el menor aviso don J.J. llegó a Limón...y fue vitoreado por los limonenses que han comprendido su esfuerzo por dotarlos de carretera...

¡Ah!...y lo más grande, don Hernán Garrón acompañó a don J.J. y dijo "está carretera es mejor que la que tenía Pérez Zeledón y que tanto le ayudó a desarrollarse"...

Y cuando don J.J. fue a tomar el avión T.I. 1007 de Laesa para su regreso a San José, don Hernán le dio un efusivo abrazo... un limonense agradecido...

Y con el orgullo de los que hemos puesto algún minúsculo grano de arena en la obra de jamos constancia de que llegamos perfectamente a Limón, por "lo que quedó de la rústica"...

Cabos sueltos

Por Kanapay

EMPANADAS DE FRIJOL Y QUESO

¡Empanadas... empanadas!. De frijol, queso y chicharrón, Cómalas calientes...

Así pregonaba don Rubén, cuyo negocito era ese: vender empanadas calientitas, especialmente en horas avanzadas de la noche, en que los amigos de Baco, y los trasnochadores, encuentran en todo bocado un manjar. A don Rubén le iba bien con su negocio. Ganaba suficiente como para mantener a sus chaca linas. ¡Siete hembritas de viaje! ¡Cómo quien dice nada!

Se ganaba en su comercio hasta treinta colones diarios. Pero qué treinta pesos más sudados, y qué dolores de garganta le producían. Pero ¡Qué caray, don Rubén era feliz. Daba de comer a sus panzoncillas, y le alcanzaba para alguno que otro lujillo extra.

Una noche, cuando pasaba por uno de esos barrios solitarios, y al igual que siempre lo hacía, pregonaba su sabroso producto, sintió que su corazón como que se paraba, pues frente a él, sentada en el caño estaba una niña de unos once años. Se le pareció muchísimo a Marcelilla, su hija, y sintió una profunda lástima.

—Muchachita: qué hacés aquí, ¿dónde vivís?—interrogó.

—Allá—contestó la niña.—

—Y tus papás, ¿dónde están?

—Allá.

Estás muy pálida. Querés una empanada.

—Sí.

Y la niña comió una de papa, y otra de carne hasta cinco.

Don Rubén la vía tan delgadita, tan pálida y destrozada, que sentía en su corazón la ternura dolorosa que se siente cuando se hacen comparaciones. ¡Pobrecita! si bien puede ser una de mis hijas. Pero definitivamente debe ser tontica, pues apenas contesta con monosílabos.

—Mi hijita, querés otra empanada?

—No.

—Decime, a dónde vas a dormir?

Allá.

—Bueno, tomá estos cinco pesos y andate para tu casa. Que Dios te acompañe.

Don Rubén se alejó con el espíritu lleno de la satisfacción propia de haber cumplido con su deber de cristiano, y para sí decía: qué carambas, cinco pesos no están pegados del Cielo, y estoy seguro de que a esa pobre tontica le caerán muy bien. Y el vendedor de empanadas siguió pregonando su mercadería y se perdió en la noche.

—Idiay chavala. Cómo te fue hoy?

—Apenas regular. No conseguí más que quince pesos. Diez que me dio uno rocola, y cinco que me dio un maje que vendía empanadas. Los tiempos están difíciles. ¿Verdad?

—Sí.

Hoy en la historia

Hoy es miércoles, 6 de mayo, día número 126 de 1970.

Faltan 239 días para fin de año.

En tal día como hoy:

1497—Real cédula española que declara libre de impuestos el comercio de las Indias.

1584—Nace en Murcia, Diego de Saavedra Fajardo, considerado como el primer escritor político español, autor de las conocidas "Empresas Políticas".

1859—Fallece el naturalista alemán Alexander von Humboldt explorador de extensas áreas de América.

1895—Nace en Castellaneta, Italia el astro del cine mundial, Rodolfo Valentino.

1910—Fallece en el Palacio de Buckingham el Rey Eduardo VII de Inglaterra.

1937—Perecieron 37 personas al estallar en Lakehurst, Nueva Jersey, el dirigible alemán "Hindenburg".

1941—Josef Stalin sucedió a V.M. Molotov como premier de la Unión Soviética.

1942—Una guarnición de soldados filipinos y norteamericanos en corregidor se rindieron a los japoneses después de haber resistido por 150 días.

1959—Alemania Occidental se hizo miembro de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Hace diez años—La Princesa Margaret de Gran Bretaña contrajo matrimonio con el comunero Anthony Armstrong-Jones en la Abadía Westminster de Londres.

Hace un año—Un nuevo Primer Ministro de Irlanda del Norte, declaró la amnistía para todas las personas que habían sido detenidas durante disturbios civiles entre católicos y protestantes.

El cumpleaños de hoy—El jugador de beisbol Willie Mays cumple 39 años.

El pensamiento de hoy: El proceder lentamente y el gozar de larga vida son hermanos —proverbio holandés—.

SOLICITA CORRESPONDENCIA UNA JOVEN HONDUREÑA

De San Pedro Sula, República de Honduras, envía a LA PRENSA LIBRE una comunicación la Srta. Lidia Esther Lovo la cual insertamos y que dice lo siguiente: El motivo por lo que escribo a ese importante Diario vespertino, es que deseo tener correspondencia con jóvenes de ambos sexos de esa hermana República centroamericana.

No importa la edad, religión

o simpatías políticas que tengan, lo esencial para mí es intercambiar impresiones con los que a bien tengan escribirme. Mi nombre es Lidia Esther Lovo Hernández y mi dirección la siguiente: 15 calle entre 6 y 7, avenida S. E. casa número 39, San Pedro Sula, Honduras, Centroamérica. Debo agregar que soy estudiante de secundaria en esta localidad.

¢ 396 millones invirtió el MT en carreteras

Los Directores de los distintos departamentos del Ministerio de Transportes, se muestran sumamente satisfechos por la labor realizada por ese Ministerio durante los cuatro años de su administración que está por concluir. Afirman que indudablemente ese Ministerio se ha convertido en una institución dinámica y positiva. Cientos de millones de colones se invirtieron en la construcción de distintas obras en el país, lo que vino a solventar el adelanto y progreso de Costa Rica.

EL PROGRAMA MAS AMBICIOSO

El Ministro de Transportes, Arq. Diego Trejos Fonseca dijo a LA PRENSA LIBRE que "tengo la satisfacción de informar que en los últimos cuatro años se materializó el programa más ambicioso jamás desarrollado en obras de infraestructura ya que se logró duplicar la inversión realizada en períodos anteriores".

"Todo esa tesonera labor es fruto del desarrollo tecnológico alcanzado por los profesionales y técnicos que componen el Ministerio. Igualmente es fruto de la labor diaria de los abnegados trabajadores que a base de sacrificio y dedicación enriquecen la Patria convirtiendo planes e ideas en obras de servicio" concluyó di-

ciendo el Ministro de Transportes en breves declaraciones sobre la labor del Ministerio a su cargo.

EN ESTE PERIODO SE REALIZARON INVERSIONES ALTAS

En los últimos cuatro años, el Ministerio de Transportes realizó las inversiones más altas en la historia del país en materia de construcción de carreteras y caminos, habiéndose gastado más de ¢ 396 millones de colones (incluyendo la carretera Interamericana) de los cuales el Gobierno Central aportó más de ¢ 220 millones y contó con recursos externos provenientes de empréstitos por más de ¢ 117 millones. Además de ¢ 40 millones provenientes de donaciones y ¢ 18 millones de aporte de las diversas municipalidades y Juntas de Caminos, según datos oficiales emanados de ese Ministerio y dados a LA PRENSA LIBRE.

MILLONES INVERTIDOS EN OBRAS GENERALES

El Ministerio de Transportes invirtió además en la construcción en unos casos y reconstrucción en otros de la Carretera Interamericana 41 millones de dólares en las siguientes obras:

Pavimentación y rectifica-

ción entre frontera con Panamá San Isidro de El General y Cartago; construcción de la vía autopista El Coco-San Ramón; reconstrucción San Ramón, Arizona y frontera con Nicaragua.

39 MILLONES DE DOLARES EN CAMINOS VECINALES

Se terminó el primer plan de caminos vecinales haciéndose una inversión de 39 millones de dólares, en esta administración, para incrementar la red de caminos vecinales permitiendo así el desarrollo de las diversas poblaciones en vías del progreso. Se obtuvo el financiamiento a través del Banco Interamericano de Desarrollo en su mayor parte.

PLAN DE MANTENIMIENTO DE CARRETERAS

El envejecido sistema vial, al encontrarse saturado por el ascendente volumen de tráfico actual solo pudo aliviarse mediante un adecuado plan de mantenimiento de carreteras. La maquinaria y equipo actual de la Dirección de Vialidad se encuentra en estado obsoleto (tal y como lo informó hace algunos días LA PRENSA LIBRE). Para renovar dicha maquinaria y complementarla con equipo moderno se financió con la AID un prés-

tamo por ¢ 46.000.000.00.

BANCO MUNDIAL FINANCIÓ CARRETERA A LIMÓN

Otro detalle importante que se nos brindó en el Ministerio de Transportes es que "después de una ardua labor que significó la terminación de los estudios para la carretera Siquirres-Limón, se pudo obtener con el Banco Mundial el financiamiento de esta importante obra mediante un préstamo de 5 millones de dólares. Esta importante vía definitivamente no estará lista antes de cinco años.

De esa manera el Ministerio procedió a construir el denominado camino rústico. Será a los funcionarios de la administración Figuees, a quienes les corresponda seguir adelante con tan importante obra.

EN ACCION PLAN DE AEROPUERTOS

Mediante un préstamo otorgado por el Banco Centroamericano de dos millones quinientos mil dólares, se ampliará la pista del Aeropuerto Internacional de El Coco.

Largo con la construcción del aeropuerto en Pavas (obra ya iniciada), se permitirá desalojar el actual de La Sabana que vendrá a darle campo a la "Ciudad de los Deportes".

EL MAYOR PROBLEMA LOS PUERTOS

Funcionarios del Ministerio de Transportes revelaron a LA PRENSA LIBRE que "quizá el problema de mayor importancia en materia de transporte en el país, son las anticuadas instalaciones portuarias.

Tenía que hacerse un esfuerzo supremo para resolver la incapacidad de nuestros puertos para manipular la carga por concepto de importaciones y exportaciones.

Por ese concepto se tomaron las siguientes medidas para atacar ese problema expuesto anteriormente:

Primero la administración del muelle nacional a JAPDEVA. Segundo: el diseño de las obras definitivas para los nuevos puertos en Limón y Puntarenas. Tercero: construcción del muelle temporal en Limón, mediante contrato con la firma Protexa.

Cuarto: La habilitación del muelle nacional en Limón y finalmente la construcción de faja transportadora para carga de banana".

Este fue un resumen de las principales inversiones y programas realizados por el Ministerio de Transportes, basados con datos y estadísticas de dicho Ministerio que fueron suministrados a LA PRENSA LIBRE.

El Sistema Bancario Nacional

se permite avisar a sus apreciables clientes y al público en general, que con motivo de los actos relativos al traspaso de poderes, sus Oficinas Centrales y Urbanas en San José, así como sus Agencias y Sucursales en todo el país

PERMANECERAN CERRADAS

EL VIERNES 8 DE MAYO EN CURSO

Banco Central de Costa Rica

Banco Nacional de Costa Rica

Banco de Costa Rica

Banco Anglo Costarricense

Banco Crédito Agrícola de Cartago

Banco Lyon, S. A.

Banco de América, S. A.

Mayo 6 de 1970

25 familias sin casa y ¢150.000 en pérdidas dejó incendio de anoche

Devastador incendio se suscitó anoche en San Rafael de Cinco Esquinas de Tibás.

Cinco casas y gran cantidad de humildes viviendas que estaban habitadas por unas 25 familias quedaron reducidas a escombros como consecuencia del fuego que se produjo en una de ellas por causas desconocidas, aunque se presume se debió a un corto circuito.

SALIDA DE BOMBEROS

A las 20:50 horas, diez minutos para las nueve de la noche, los bomberos de la central recibieron llamada de emergencia de que en San Rafael de Cinco Esquinas había incendio. Los primeros reportes no indicaban si se trataba de un siniestro o de un conato, pero los informes no esperaron mucho. Por el radio se indicó "74" ¡Incendio declarado!

OTRAS UNIDADES

Era la alarma número 122 de este año. Los mensajes por radio que se recibieron en la central de bomberos, hicieron que se autorizara la movilización inmediata de todas las unidades de la subestación de Barrio México y una de Barrio Luján, para luchar contra el voraz elemento que amenazaba toda una manzana de humildes casas.

NO HABIA AGUA

El eterno problema de los bomberos en el sector norte de la ciudad, especialmente en Cinco Esquinas de Tibás. No tenían agua y con el líquido de los tanques se comenzó a tratar de parar el elemento, que con gran rapidez se extendía de este a oeste, ayudado por la fuerte brisa.

Donde se ubicó el siniestro, es una zona muy quebrada y allí



AQUI ESTABA MI CASA. Una señora se toma de las manos y observa donde antes estuvo ubicada su casa. El incendio de anoche en San Rafael de Cinco Esquinas, no dejó nada en pie y

fue muy poco lo que las familias lograron sacar de allí. Ha sido uno de los incendios más grandes en el sector.

no había hidrantes cerca. Esto agravó más la situación y la labor bomberil se vio perjudicada.

45 MINUTOS DURO

EL INCENDIO

Desde las nueve de la noche bomberos permanentes y de la Central, autoridades de la Guardia Civil y patrulleros y miembros de Cruz Roja, comenzaron

la labor que se extendió hasta las 9:45. A esa hora, ya la situación era dominada por los bomberos.

Poco a poco el fuego fue cediendo y los bomberos con sus pitones, fueron llegando hasta el centro donde antes hubo casas.

nombres de los damnificados y la Central reportó los siguientes: Uriel Alvarez, Rafael Jiménez; María Zamora, Alfredo Vargas, Juan María Jiménez; Ester Umaña Chacón y Ester Rodríguez Chacón.

PERDIDAS CUANTIOSAS

Un cálculo hecho por los bomberos de la central dio cuenta que las pérdidas ocasionadas por el voraz incendio de anoche en el populoso barrio de San Rafael de Cinco Esquinas, alcanzaron a la suma de ciento cincuenta mil colones.

MAQUINAS REGRESARON EN LA MADRUGADA

Pese a que el incendio lo habían controlado a las 9:45 p.m., las máquinas de bomberos regresaron a su base a las 12:45. Ya de madrugada. Había que escombrear y evitar que se reviviera el fuego que muy bien podía ocasionar problemas.

NO HUBO VICTIMAS

Afortunadamente y pese a la intensidad del incendio, no se registraron víctimas.

El momento más dramático que se vivió anoche en San Rafael de Cinco Esquinas fue cuando un grupo de bomberos y civiles rescataron a tres criaturas que dormían en una de las casas que en pocos minutos fue pasto de las llamas.

ALGUNOS DE LOS PERJUDICADOS

Fue imposible para las personas que siempre toman información lograr obtener todos los



ALGO SALVARON. Un grupo de familias lograron sacar parte de sus muebles, antes de que el fuego consumiera sus viviendas. Una pequeña observa a los bomberos y guardias civiles

trabajar contra el fuego. Al fondo grupos de curiosos ven la magnitud del siniestro que dejó sin hogar a 25 familias. (Foto Córdoba).

SIN IDENTIFICAR JOVEN QUE FUE ASESINADA

En la morgue del Organismo Médico Forense continúa depositado el cadáver de la joven que la noche del 24 de abril pasado, fue asesinada por persona desconocida.

Como hemos informado en diferentes oportunidades, el hecho se cometió a la hora que la capital estaba siendo convulsionada por los disturbios que protagonizaron elementos extremistas obligando a la policía a intervenir con gases lacrimógenos.

Daniel Moreno, jefe de la sección de homicidios de la DIC, dijo esta mañana que en realidad no se ha avanzado nada en el caso, por cuanto se desconoce quién es esta muchacha. Es primordial saber su identidad para determinar quién es el asesino.

Se cree que la joven muerta de dos balazos en día 24 de abril, es nicaragüense y es por eso que se enviaron ya fotografías hacia Nicaragua en espera de informes especiales.

Volcán Tenorio en gran actividad

Funcionarios del Registro Civil que viajaron en los últimos días a varios lugares de la región de Upala, para realizar el trabajo de cedulação previo a las primeras elecciones municipales del nuevo cantón que tendrán lugar el 19 de julio, refieren que mientras realizaban un trabajo en la zona de Dos Ríos pudieron observar que el volcán Tenorio se encuentra en gran actividad, pues en

los últimos días ha hecho varias erupciones, algunas de ellas de vapor.

Hay dos poblaciones más o menos cerca del volcán Tenorio, Tierras Morenas situada a 12 kilómetros al sur del propio cráter, y Tilarán a 22 kilómetros.

Otros empleados del Registro Civil que estuvieron reali-

zando trabajos en la zona del Volcán Arenal relatan que sin tener varios temblores de bastante intensidad, mientras se encontraban en la zona, y atribuyen esos fenómenos sísmicos al hecho de que el Arenal está también en plena actividad.

La Universidad Nacional, en vista de estos informes, podría enviar una misión científica al Tenorio para comprobar su actividad.

Laboratorios Central América S.A. perjudicados por el hampa

Don Mario Granados Jiménez denunció en la Dirección de Investigaciones sobre el cuantioso robo que se cometió en Laboratorios Central América Sociedad Anónima.

En la DIC se manifestó que individuos no identificados, penetraron a la empresa antes a-

puntada y de allí lograron llevarse una ropa, dinero y una máquina de sumar.

Los perjudicados han realizado un breve inventario el que reveló que el monto de la sustracción, pueda alcanzar a unos dos mil trescientos colones.

Notas de Turrialba

IMPORTANTES ACUERDOS TOMO LA MUNICIPALIDAD

La Municipalidad turrialbana en la última sesión celebrada de su administración, tomó los siguientes acuerdos: Ordenar al Ejecutivo Municipal y al Tesorero Visador, que procedan al giro de las respectivas subvenciones municipales, para el Comité de Diversificación Agrícola y las Juntas Administrativas de los Colegios diurno y nocturno de aquella ciudad.

También acordó la Corporación Municipal, agradecer a don Jorge Coto Céspedes, Ejecutivo Municipal, sus buenos conceptos por el apoyo recibido del Presidente Municipal don Rodolfo Cortés Rojas, de sus compañeros regidores, síndicos y de todo el personal de esta Corporación en la actual Administración. A la vez en forma unánime se le hace llegar una atenta felicitación por el buen desempeño de sus funciones como Ejecutivo Municipal.

Se autorizó por otra parte al Ejecutivo Municipal de Turrialba para que se compre los materiales necesarios en la reparación de la cañería de la escuela "Mollejones" destruida parcialmente por los recientes temporales e inundaciones que afectaron esta zona. La Junta de Educación y vecinos deberán aportar la mano de obra.

Se tomó nota del oficio copia dirigido al señor Jefe Político de este Cantón por el Tribunal Supremo de Elecciones, en el que se informa de la integración oficial de la nueva Municipalidad para el período constitucional que regirá del 1º de mayo de 1970 al 30 de abril de 1974.

Notas de Orotina

EXPOSICION GANADERA SE PROYECTA

Para fines de mayo del año en curso, se proyecta llevar a cabo una exposición ganadera, impulsada por la Cámara de Ganaderos de la localidad. Se ha pensado al mismo tiempo que se realice la exposición, llevar a cabo una fiesta o corridas de toros y bailes populares, con el fin de distribuir algunas de las ganancias que se recauden entre varios comités necesitados de fondos económicos.

Pero según se le informó a este corresponsal existen algunas controversias entre las personas que tienen que ver con esos eventos.

El Comité Pro Ambulancia por ejemplo le vendría a beneficio bien percibir alguna suma de dinero a fin de adquirir la ambulancia que sin lugar a dudas es una sentida necesidad para la comunidad orotienense. Es Sr. Cura Párrroco don Jesús María Vargas necesita ayuda monetaria para financiar la terminación del templo. Así a la ligera hemos recopilado lo que dejamos transcrito. Será en la próxima información que daremos algunas explicaciones más, en caso que ello lo amerite.

GRATIS!

Llévese uno de estos atractivos y prácticos artículos HITACHI, con la compra de cualquiera de estas extraordinarias lavadoras.



PERCOLADOR MODELO CP-542



RADIO PORTATIL MODELO TH-622

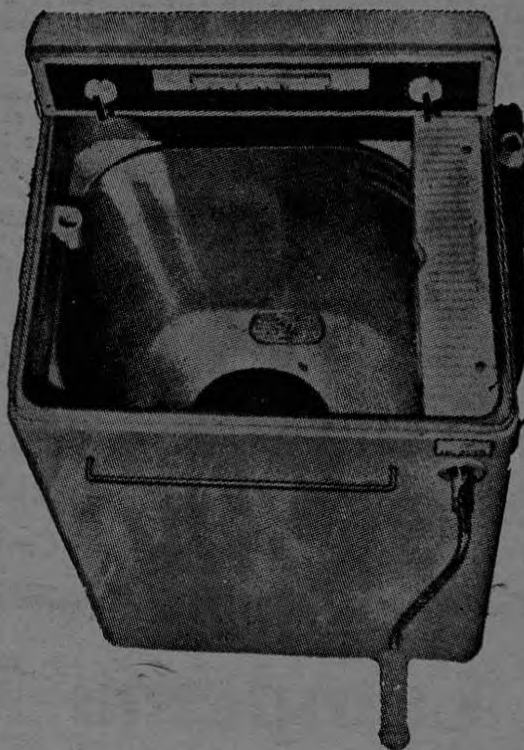


LAMPARA DE MESA MODELO 506.



HITACHI

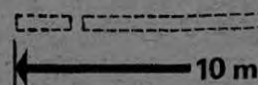
LAVADORA HITACHI MODELO PT-3500



Tipo compacto, manual y de bolillos. En una sola operación realiza el lavado de 13 camisas. Muy económica y funcional.

BOMBA DE DESAGUE HITACHI

Para las casas con el embarazoso problema del desagüe, cuenta esta lavadora con la solución: Una poderosa bomba que expulsa el agua hasta 1,5 ms. de alto, y hasta 10 ms. hacia los lados.



GRATIS

ADEMAS LLEVESE UNA CAJA DEL NUEVO DETERGENTE FAB LIMEX.



LAVADORA HITACHI MODELO PS-310P

Semiautomática y de centrifuga. El tanque de gran capacidad de esta lavadora permite el lavado simultáneo de 16 camisas de hombre y 7 sábanas.

HAGA SU COMPRA AHORA, QUE LA OFERTA ES POR TIEMPO LIMITADO.

EN SAN JOSE:

EN ALAJUELA:

CASA VICTOR

25 varas al Sur de la Botica Chavarría.

Pilosa & Cia. Ltda

No quiero entrar en polémicas dice el Gerente de la RECOPE

"No quiero entrar en polémicas a través de la prensa", dijo don Arturo Echandi Jiménez, Presidente del Sindicato de Expendedores de Gasolina que quiere conversar conmigo, que me busque, pero no a través de la prensa, dice hoy en declaraciones para LA PRENSA LIBRE el señor Paul Coverston, Gerente de la RECOPE.

Ayer publicamos unas declaraciones del señor Echandi Jiménez, en donde expresaba en tre otras cosas que el Gerente de la RECOPE no decía la verdad, contestando así don Arturo a unas declaraciones del señor Coverston publicadas el día lunes, manifestando don Paul que la demanda de la gasolina fue artificial; que los dueños de estaciones de gasolina asustados por lo que decían los periódicos sobre la escasez se dieron a la tarea de llenar tanques de reserva donde antes no lo hacían dando origen a una gran demanda artificial a la que es difícil hacer frente".

ESTO DIJO DON ARTURO

Por otra parte, el señor Arturo Echandi Jiménez, contestando concretamente a estas declaraciones, manifestó ayer que no dice verdad el Gerente de la RECOPE señor Paul Coverston. No hay ninguna bomba en Costa Rica, expresó don Arturo, que tenga sus tanques llenos. Eso lo garantiza el Sindicato. Además el negocio de las bombas consiste en vender el

producto. El tenerlo embodegado es un absurdo.

QUE GERENTE DE LA RECOPE PUNTUALICE CUALES SON ESAS BOMBAS

Nosotros esperamos, dijo ayer el señor Echandi, que el Gerente de la RECOPE, señor Paul Coverston nos puntualice cuáles de esas bombas de gasolina de que habló ayer en LA PRENSA LIBRE —lunes para nuestros lectores— tienen tanques adicionales llenos y no quieren vender al público.

De lo contrario si este señor no contesta, nos veremos en la necesidad de proceder en defensa de los bomberos —expendedores o vendedores de gasolina.— Espero que este señor en LA PRENSA LIBRE de hoy nos dé esta explicación, dijo don Arturo Echandi. Ayer.

NO HAY ESCASEZ DE GASOLINA

Buscamos hoy miércoles al señor Coverston, Gerente de la RECOPE, quien manifestó que no hay escasez de gasolina. Que no quiere entrar en polémicas a través de la prensa. Si don Arturo Echandi quiere conversar algo conmigo, que me busque, pero no a través de la prensa enfatizó don Paul.

POR QUE NO?

—El redactor de LA PRENSA LIBRE preguntó entonces

al Gerente de la RECOPE por qué no contestaba hoy las declaraciones de ayer de don Arturo a lo que contestó: "No es culpa de ningún individuo, no es culpa de ninguna empresa".

—Nuevamente preguntó el redactor. No es culpa de qué?

—La rotura del poliducto no fue culpa de ninguna compañía.

Hay suficientes existencias para tres semanas concluyó.

América Latina unida en defensa de sus intereses comerciales

"La integración de las repúblicas americanas es más que un objetivo económico", afirmó el Secretario General de la OEA, Galo Plaza en un discurso pronunciado en el Colegio Nacional de Guerra en Washington, Plaza subrayó que los países de América Latina están hoy "más unidos que nunca en la defensa de sus intereses comerciales". Pero, admitió que "a pesar de esta cohesión y aún admitiendo la posibilidad de obtener la coo-

peración plena de los Estados Unidos, no es realista esperar cambios rápidos y espectaculares en la política de comercio mundial". Afirmó también que sería una equivocación tratar de resolver los problemas comerciales entre las naciones en fase de desarrollo del Hemisferio y las naciones industrializadas, "sin que se atacaran al mismo tiempo los problemas que hoy restringen el comercio dentro de la Región".

Por primera vez hay partida para cubrir Deuda Pública todo el año

Con la inclusión de la suma de 58 millones 775 mil 469 colones en el presupuesto extraordinario recientemente aprobado por la Asamblea Legislativa para completar la suma que se requiere para atender el servicio de la deuda pública se ha producido el milagro, por primera vez en muchísimos años, de que el Poder Ejecutivo cuente con la suma total que se requiere para cubrir durante 1970 las amortizaciones e intereses tanto de la deuda externa como de la deuda interna.

La suma total que se destinará este año para el servicio de la deuda pública es de 163 millones 515 mil 459 colones, autorizada ya por la Asamblea Legislativa en dos

presupuestos extraordinarios. Los tenedores de bonos, tanto de la deuda externa como de la interna, recibirán este año cumplidamente sus intereses y el pago de sus bonos si es que han resultado favorecidos.

Durante muchos años el servicio de la deuda pública de

pequeños inversionistas que viven de los intereses que les producen valores del Estado que han comprado. Esos retrasos se han debido a que las Asambleas Legislativas incluían en el presupuesto ordinario una partida por la mitad de la suma total requerida para atender el servicio de la deuda.

595 nuevos servicios de agua están conectados en San José

Funcionarios del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado informaron que durante los tres primeros meses de este año se conectaron 595 nuevos servicios de agua en esta capital, lo que da idea de la demanda creciente de servicios que originan la escasez de agua en algunos sectores. Durante el mismo lapso se distribuyeron en carros tanques 8.645,000 litros de agua.

Se logró inyectar 75 litros de agua por segundo al sector metropolitano, 50 por la nueva línea Granadilla-Arañujz y 25 mediante el rebombeo Pavas-Sabana. Se puso en operación el sistema de bombeo que abastece a El Alto de La Trinidad de Moravia y en Tibás se instaló una línea de distribución de 900 metros de longitud en diámetro de 12 y 10 pulgadas.

Comienza la Asamblea a tramitar 125 proyectos a partir de hoy

Los diputados fueron puestos al tanto de todos los proyectos de ley que dejó sin tramitar la anterior Asamblea Legislativa, y luego de revisar la extensa lista procedieron ayer a solicitar al Directorio que pusiera a despacho cerca de 125 asuntos, entre los cuales se encuentran proyectos de ley presentados por los nuevos legisladores.

Cada uno de los diputados solicitaba que fueran puestos a despacho los proyectos en los cuales tenía interés o consideraba de urgente tramitación.

Es así como a partir del día de hoy las distintas comisiones tendrán varios proyectos sobre los cuales dictaminar, luego del estudio correspondiente.

El plenario contará también con una extensa orden del día, la cual se formará con los proyectos que ya tenían dictamen y con aquellos asuntos

aprobados en primero o segundo debate por la anterior Asamblea Legislativa, y que los actuales diputados hayan pedido se pongan a despacho.

HAY PROYECTOS MUY IMPORTANTES

Entre los proyectos puestos a despacho ayer se encuentran: Ley de Colegio de Arquitectos; Ley General de la Administración Pública; Contrato con la Continental Oil; Emisión de Bonos ITCO; Ley de Tránsito; Ley Orgánica de Asistencia Rural; Ley de Impuesto Territorial; Creación del Ministerio de Cultura; Juventudes y Deporte; Proyecto para Instituto Tecnológico; Cierre dominical; Traslado a nivel de aduanas y fábricas del impuesto de ventas; Ruptura del tope de seguros de enfermedad y maternidad; Arreglo de la deuda entre el Estado y La Caja; etc.

Continúa construcción de nuevo acueducto de Limón

El Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado realizó inversiones, de sus propios recursos, por la suma de ...

¢ 287.713,00 en el nuevo acueducto que se está construyendo en Limón, durante los tres primeros meses del año. Para esa obra se cuenta con el aporte de ¢ 1.200.000,00 hecho por el Gobierno y con la suma de ¢ 250.000,00 aportada por la JAPDEVA.

El SNAAC completará una inversión de ¢ 550.110,00 para la primera etapa del nuevo acueducto, dentro del Programa de Las Cinco Ciudades que se financiará mediante el préstamo del BID. Las citadas inversiones se han estimado como un adelanto a los aportes que corresponden a recursos nacionales.

Tenemos carga a transportar de Carrizal, Puntarenas hacia la Meseta Central

Fertilizantes de Centro América

Teléfonos 22-12-01 y 21-91-55

Preguntar por Arturo Blanco o Carlos Monestel.

La Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S. A.

se permite avisar a sus apreciables clientes y al público en general, que con motivo de los actos relativos al traspaso de poderes, sus oficinas de atención al público

PERMANECERAN CERRADAS EL VIERNES 8 DE MAYO EN CURSO

Mayo 6 de 1970.

La Flema del Asma

El Asma y la Bronquitis, con sus ataques desesperantes y violentos, envenenan el organismo, minan la energía, arruinan la salud y debilitan el corazón. Mendaco comienza a circular en la sangre aliviando los ataques. La disolución de la flema y los ahogos asegura respiración fácil y sueño reparador. Mendaco en forma de tabletas fáciles de tomar, alivia el asma y la bronquitis con rapidez. Obtenga

Mendaco en su farmacia hoy mismo. Para el Asma y la Bronquitis

Amenaza de huelga de maestros por doquier

El Secretario General de ANDE, Prof. Herrera Murillo, en declaraciones dadas esta mañana para LA PRENSA LIBRE, poco antes de partir para Limón, se refirió a los múltiples problemas que aquejan al Ministerio de Educación, cuando precisamente lo deja Brenes y lo recibirá Gámez Solano. De las palabras del Prof. Herrera reseñamos lo siguiente:

400 PROFESORES HAY SIN PAGO

Comprobados hasta el momento tenemos un total de 400 profesores de Enseñanza Media que hasta la fecha no han recibido sueldo alguno en el presente curso lectivo, lo que demuestra parlamariamente el caso de Limón era apenas uno entre muchos y no como se quiso presentar; el único en todo el país.

PROFESORES DE TURRIALBA IRAN A LA HUELGA

En el Colegio de Turrialba desde ayer y por un lapso de ocho días los profesores estarán haciendo un paro simbólico de una hora. (de 9 a 10 a.

m.) Si al cabo de esos ocho días sus sueldos no han sido pagados irán al paro total y la consiguiente huelga.

PROFESORES DEL NOCTURNO DE SAN CARLOS IRAN A

Por su parte los profesores del Colegio nocturno de San Carlos, en un manifiesto enviado a la ANDE, aseguran que el 85 por ciento de ellos no han recibido pago durante el presente curso lectivo y que dan ocho días de tiempo para solucionarles su problema, pasados estos tomarán "drásticas medidas" que incluyen probablemente una huelga general.

PROFESORES DE GUANACASTE AFRONTAN SERIO PROBLEMA TAMBIEN

En cuanto a Nicoya, Santa Cruz, Cañas y Liberia, los profesores de Enseñanza Media están afrontando delicada situación económica por falta de sus respectivos sueldos y al igual, que en San Carlos y Turrialba, se estima en un 80 u 85 por ciento el número de ellos que no han recibido en

el presente curso lectivo giro alguno

PUNTARENAS: UNA BOMBA DE TIEMPO POR EXPLOTAR

En cuanto a Puntarenas, se considera que es esta provincia una bomba de tiempo, cuya mecha se acorta. Si no ha habido huelga o amenazas de ella, es por cuanto están esperando el pagador en las próximas horas, pero cuando este llegue y la verdad se evidencie, la situación será explosiva.

Tal apreciación, afirmó el Secretario Andino, nace del hecho que todos conocemos: el temperamental carácter del portefeño.

PROBLEMA DE LIMON SOLUCIONADO TEMPORALMENTE A PARTIR DE HOY

En cuanto a la falta de pago a los profesores del colegio de Limón, este será resuelto hoy, aunque sea en forma temporal, toda vez que esta mañana, a las 9:45 horas partieron para ese puerto el Secretario de ANDE, Prof. Herrera Murillo, y el funcionario

de Educación, señor Edwin Matews, a entregar un total de 146 giros por un monto de ₡ 96.000.00 que corresponden a profesores de Enseñanza Media cuyos sueldos no han sido pagados.

UN MAL SALDO Y UN PESIMO SISTEMA: HERENCIA DE GAMEZ

El comentario final del Prof. Herrera en relación con todos estos líos es que un saldo desfavorable en materia de

organización y pagos así como un sistema pésimo es la herencia que recibirá el viernes el Prof. Uladislao Gámez, al asumir el Ministerio de Educación.

Sin embargo tenemos plena fe en la capacidad de trabajo y de organización de don Lalo y seguros estamos que él sabrá poner orden en el desorden y solucionar todos estos problemas que por igual afectan a maestros y profesores.

Sensación de vacío dejan Ministros con sus intervenciones por T.V.

He escuchado con atención las últimas intervenciones por televisión de los diferentes Ministros de la saliente administración, y confieso que han dejado en mi ánimo sensación de vacío sobre lo que en verdad debiera ser la meta de todo Gobierno; dice el primer párrafo de una carta enviada a LA PRENSA LIBRE por el señor Carlos María Artavia Castro, refiriéndose a las intervenciones de los Ministros de Estado a través de la televisión nacional.

Agrega que no es el caso para referirse a ellas en detalle pero sí cabe decir que no fueron alocuciones egocéntricas, girando unas veces alrededor de la persona, otras alrededor del Gobierno constituido; pero ausentes todas en cuanto al valor como proyección di-

recta y positiva en la comunidad gobernada.

En esto se ha de ser franco y hablar con crudeza; lo que el pueblo ve, estima y aprecia al final de un período de Gobierno, no es propiamente la labor económica, agrícola, industrial o social del Gobierno mismo, sino en qué tanto esa labor mejoró su nivel de vida en todos sus aspectos, dice don Carlos.

Expresa más adelante el señor Artavia Castro en su carta que en síntesis, lo que al costarricense preocupa y llena de interés es conocer del termómetro de su estabilidad, la marcha comparativa antes y después de su propia futura curva de vida en todas sus ramas, que vive, siente y padece con pasión; y en igual forma espera el mensaje alentador de sus gobernantes.



ASEGURE LA ELEGANCIA DE SU OFICINA, CON LOS MODERNOS MUEBLES






Metro

Edificio Metro, frente Parque Central Tel: 22-44-96

En vigilia pública estudiantes norteamericanos por muerte de jóvenes en Universidad de Kent

A la sala de redacción de LA PRENSA LIBRE vivieron esta mañana un grupo de estudiantes norteamericanos residentes en Costa Rica que se oponen a las acciones militares de los Estados Unidos en Asia. Protestan asimismo estos jóvenes por la muerte de cuatro estudiantes universitarios en la Universidad de Kent, Ohio, Misuri, USA.

Quisieron hacer una manifestación pacífica frente a la Embajada norteamericana en nuestro país, pero el permiso para la manifestación les ha sido denegado, en vista de la proximidad de traspaso de poderes.

Trajeron este comunicado, que transcribimos textualmente:

CIUDADANOS

NORTEAMERICANOS

Aun en nuestra vigilia pública en protesta de la muerte de cuatro universitarios norteamericanos este pasado fin de semana fue interrumpida ayer 5 de mayo, nuestra participación con la violencia y muerte en Asia y en nuestro propio país continúa sin cesar.

Hemos decidido continuar nuestra vigilia y ayuno hasta las 4:30 de la tarde de hoy conforme a nuestras intenciones originales. Nuestras intenciones de ayer eran pacíficas y lo continuamos siendo. La policía nos dijo, sin embargo, que no podíamos tener nuestra vigilia en este momento a causa de los problemas de seguridad relacionados con la pendiente toma de posesión. La policía nos aseguró que no tendríamos ningún problema

obteniendo un permiso una vez realizado el cambio de poder. Quisiéramos comunicarle al pueblo costarricense que la policía nos ha tratado con cortesía y respeto y queremos agradecerles muchísimo ese trato.

Por lo tanto, de nuevo extendemos una invitación a todo norteamericano a reunirse con nosotros en una vigilia en contra de la muerte y violencia en los Estados Unidos y en Asia. Confirmaremos nuestros planes mediante anuncios públicos cuando hayamos recibido permiso para continuar nuestra demostración pacífica delante de la Embajada norteamericana.

Movilización Estudiantil Norteamericana contra la Guerra

Fuerzas vivas de Nicaragua piden la normalización del Mercomún

Regresó de Managua, Nicaragua, don Francisco Terán Vals, Secretario Ejecutivo de la Cámara de Industrias, quien junto con otros miembros de la Junta Directiva de la Cámara, participó en una reunión urgente de FECAICA (Federación de Cámaras de Industria de Centroamérica), trayendo don Francisco a su regreso, noticias de interés sobre las conclusiones de la reunión, que fue motivada por el raquítico estado en que se encuentra el Mercado Común Centroamericano.

QUE SE NORMALICE EL MERCOMUN

Las fuerzas vivas de Nicaragua, dijo el señor Terán, piden casi a gritos que se restablezca el Mercomún. Las Cámaras de comercio, industrias, de artesanías y otros sectores nicaragüenses, mostraron mucho interés en la reunión de FECAICA e incluso, publicación en los periódicos, sendos campos pagados, con consideraciones y conclusiones sobre Mercomún.

SE ATRIBUYE A LA FALTA DE ACCION DE LOS GOBIERNOS EL ESTANCAMIENTO

Una de las consideraciones, que motivaron la reunión de la Federación de Cámaras de Centroamérica, fue el que se atribuye a la falta de acción de los Gobiernos de Centroamérica el actual estado de estancamiento del Mercado Común y los responsabiliza por el deterioro del mismo que podría conducir a su total liquidación si urgentemente no se toman las medidas necesarias para dinamizar su funcionamiento.

RESOLUCIONES

6.—Reafirmar una vez más su fe en que el destino de

Largo de tomar en cuenta una serie de consideraciones, se llegó a las siguientes conclusiones, varias de ellas presentadas por Costa Rica, entre otras el que se cumpla el Tratado General de Integración.

1.—Exigir a los Gobiernos que los organismos de la Integración, y en especial el Consejo Económico, se reúnan urgentemente en el mes de mayo, integrándose con los Ministros que asistan, a fin de restablecer el funcionamiento del Mercado Común. Asimismo solicita que se convoquen a las comisiones Ad-Hoc y Bilateral de Pacificación creadas por el acuerdo de los Cancilleres Centroamericanos.

2.—Pedir que se restablezca de inmediato el libre e irrestricto tránsito de mercancías originarias del área en todos los Estados Centroamericanos, y concretamente, las de origen hondureño y salvadoreño a través de sus respectivos récprocos territorios.

3.—Solicitar que de inmediato cesen todos los obstáculos que han surgido y que limitan el libre comercio y por consiguiente se dé cumplimiento a lo establecido por el Tratado General de Integración Económica.

4.—Solicitar al Gobierno de El Salvador que con la urgencia que el caso amerita, rehabilite el tránsito de toda clase de vehículos por el paso del Opatore —puente destruido.

5.—Instar a los Gobiernos de Honduras y El Salvador para que intensifiquen sus esfuerzos de pacificación, a fin de lograr la total normalización de las relaciones entre los Estados miembros del Mercado Común.

Centroamérica está íntimamente ligado al desarrollo y perfeccionamiento del Mercado Común Centroamericano.

Estas fueron las conclusiones, manifestó el señor Terán Vals. No hay duda, agregó, de que la reunión fue provechosa al máximo. Hubo cordialidad entre todos los delegados y un deseo profundo de hacer bien las cosas, todo ello, para beneficio de nuestra querida Centroamérica, expresó don Francisco Terán.

€ 700 millones del pueblo espera el SNAA en 20 años

El Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado (SNAA), informó a LA PRENSA LIBRE que requiere la suma de 700 millones de colones en los próximos veinte años, los cuales tendrán que salir del propio pueblo.

TRABAJO HECHO CON CELERIDAD

La información del SNAA señala que "durante sus primeros nueve años de existencia, a fin de hacer frente a los problemas de agua, ha venido trabajando con una celeridad tal que ha sobrepasado en un 2 por ciento el porcentaje de aumento promedio anual de la población costarricense, que es del 4 por ciento".

POR COMPLETAR UNA INVERSION DE € 110 MILLONES

"Así, está ya por completar la inversión de noventa millones de colones en el área metropolitana de San José y ha invertido veinte millones en las zonas rurales", informa el SNAA.

REQUIERE € 700 MILLONES EN PROXIMOS VEINTE ANOS

Agrega el SNAA: "ues bien, para poder mantener ese mismo ritmo de construcción de

obras e ir resolviendo así, paulatinamente los problemas de agua de todo el país, se requiere la suma de 700 millones de colones en los próximos 20 años, esto es, de 1970 a 1990".

TENDRAN QUE SALIR DEL PROPIO PUEBLO

A lo anterior dice el SNAA: "Esos 700 millones de colones tendrán que salir del propio pueblo, mediante subvenciones del Estado y mediante el pago de tarifas adecuadas por el servicio de agua".

SNAA SUPERO LAS METAS FIJADAS

Termina diciendo el SNAA: "Gracias a la labor realizada por el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado en sus nueve primeros años de existencia, el país superó las metas que, sobre abastecimiento de agua potable a las poblaciones de América Latina, se fijaron en Punta del Este para la década de 1961-1971. Pero, además, en los cantones fuera del área metropolitana, cuyas cañerías están bajo su administración, el SNAA ha logrado dar agua potable a tres veces más comunidades que lo que los gobiernos les dieron desde la independencia".

Para arranque instantáneo BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56

OPERADOR DE MAQUINA NATIONAL

Se requieren los servicios de persona con suficiente práctica en cuentas corrientes, planillas y ser contador colegiado.

Informes al teléfono 21-00-11 horas de oficina.

LA JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE

AVISA

que recibirá ofertas para llenar plaza vacante en el Hospital San Juan de Dios de:

RESIDENTE DE ORTOPEDIA

REQUISITOS:

Estar debidamente incorporado en el Colegio de Médicos y Cirujanos de Costa Rica.

Los interesados deberán dirigirse a la Dirección del Hospital San Juan de Dios, en donde se les suministrará la información necesaria.

DEPARTAMENTO DE PERSONAL.

Compramos bonos

Bonos Refundición Deuda Americana, 1953
Republic of Costa Rica

del 3% en \$ (Carapachos y Carapachitos).
Bonos Fuerza y Luz del 8% en \$.

Bonos Obras Escolares del 7% en \$.

PROFIT S. A.

Edificio América 5º piso, Avenida Central, Calle 9.
Teléfono 22-85-63 — Apartado 865.

Estudiantes responden a llamado de huelga

WASHINGTON, 6 (AP). Estudiantes en creciente número de universidades de los Estados Unidos respondían hoy a un llamamiento para una huelga nacional contra la política del Presidente Richard M. Nixon en Camboya, y por la muerte de cuatro estudiantes en la Universidad estatal de Kent.

Algunas universidades han cerrado mientras en otras han habido mítines, oraciones o vigili-
as. Hubo encuentros con la policía en algunas universidades. En algunas otras, se vieron indicios de que había apoyo para la ofensiva en Camboya.

La Guardia Nacional (milicia) patrullaba la Universidad de Wisconsin en Madison después que, según dijo la policía, más de 35 personas fueron detenidas durante los días de vandalismo con profusión de ventanas rotas y bombas incendiarias.

Voces universitarias calculaban que 10.000 personas asistieron anoche a un mitin para protestar el envío de tropas a Camboya y oír una "petición del pueblo" contra las muertes habidas en Kent. El mitin fue

pacífico pero después hubo actos de destrucción.

La actual ola de protesta fue causada el lunes cuando la guardia nacional llamada por el gobernador de Ohio, James A. Rhodes, para que controlara una manifestación pacifista en la Universidad estatal de Kent, disparó contra la muchedumbre. Cuatro estudiantes murieron.

La facultad de la universidad culpó ayer a Rhodes y al jefe de la milicia estatal, general S. T. del Corso, por las muertes.

Había también indicios de respaldo para la ofensiva militar en Camboya.

En la universidad Brigham Young, en Provo, Utah, el periódico estudiantil "Daily Universe" dijo lo siguiente:

"Comprendemos la razón por la cual el señor Nixon tomó esa decisión y la respaldamos".

En la Universidad de Kentucky y actualmente miembro de la junta de gobierno universitario denunció una protesta antibélica diciendo que era "en ultraje" y dijo que había dado a un manifestante "un puñeta en la nariz".

La Junta Ejecutiva de jóvenes republicanos de la universidad de Iowa anunció su apoyo a la decisión del Presidente Nixon en Camboya.

En Harvard, la escuela de Administración de Negocios votó por 700-685 en contra de una huelga, pero sí aprobó una resolución que condena la política de Nixon.

Las escuelas de leyes, las universidades de Harvard, Columbia, Chicago y Boston votaron por la huelga.

Quince personas resultaron heridas en las primeras horas de hoy cuando la policía con cascos de acero y armada con garrotes y armas cortas dispersó a unos 500 estudiantes de la Universidad de Seton Hall, en South Orange, Nueva Jersey. Los estudiantes se habían agrupado alrededor de una gran hoguera que prendieron frente a la Universidad para protestar la guerra.

En Buffalo, Nueva York, la policía disparó gas lacrimógeno y luchó con los estudiantes de la Universidad de Buffalo en los predios y calles vecinas anoche. El incidente, en el que intervinieron unos 500 estudiantes, siguió a desórdenes similares durante el día.

La policía también empleó garrotes y gas lacrimógeno en el edificio de la legislatura del Estado, en Austin, Texas, para dispersar una manifestación de centenares de estudiantes que habían marchado desde la Universidad de Texas, que se encuentra a seis cuadras de distancia.

Las autoridades de la Universidad de Princeton suspendieron las clases por el resto del semestre y también condena-

ron la guerra en el sudeste de Asia. Aprobaron además un receso de dos semanas antes de las elecciones de noviembre para que los estudiantes se ocupen en campañas políticas.

La Universidad de Boston canceló los exámenes finales y su ceremonia de entrega de diplomas el 17 de mayo en la cual el principal orador iba a ser el senador Edward M. Kennedy, demócrata de Massachusetts.

El llamado a una huelga nacional de estudiantes fue lanzado por Charles González, Presidente de la Asociación Educativa estudiantil nacional que cuenta con 110.000 afiliados. Pareció obtener gran aprobación.

CUMPLIERON MISION

WASHINGTON, 6 (AP). El jefe de los milicianos en el De-

partamento de Defensa dijo que los hombres de Ohio llevaron a cabo "la misión que se les encomendó", al restablecer la ley y el orden cuando cuatro estudiantes de la Universidad de Kent resultaron muertos.

"Nos preocupa enormemente cada vez que se pierde una vida", dijo el mayor general Winston P. Wilson, que encabeza la oficina central de la milicia. "Esos hombres recibieron la misión de restablecer la ley y el orden. Llevaron a cabo la tarea en la mejor forma posible."

Pero Wilson, durante una entrevista en su despacho en el Departamento de Defensa, dijo que no estaba presente en el lugar del hecho el lunes y que no podía emitir una opinión de responsabilidad por el incidente.

La investigación la llevan a cabo las autoridades locales y el Departamento de Justicia.

Muerte de 4 estudiantes suman a la masacre de My Lai: Kennedy

BOSTON, 6 (AP) — El Senador Edward M. Kennedy, comparó las muertes de cuatro estudiantes de la Universidad Kent a la supuesta matanza en My Lai y pidió a todos los ciudadanos del país eleven sus voces aún más claramente "en protesta y demanden que termine esta locura".

En un discurso anoche ante la Sociedad Dental de Massachusetts, el Senador dijo que "terminarla depende de ustedes y otros norteamericanos en vida pública y privada que quedaron atónitos por el nuevo curso que toman las cosas".

"Quién entre nosotros, viendo tropas norteamericanas en Ohio disparar contra una muchedumbre de estudiantes no ve también a My Lai con sus defensas vietnamitas muertos por tropas norteamericanas?"

Kennedy achacó la muerte de los cuatro estudiantes al "violento clima que impera en nuestra sociedad".



ASUNCION, 6 (AP). La esposa del general Moshe Dayan, es vista durante una reciente visita a Asunción con el Primer Secretario de la embajada israelí, Molshe Peer y su señora, Edna Peer, que fue muerta por árabes terroristas en un ataque contra la embajada. (AP, Wirephoto exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

Expulsados de Camboya los diplomáticos de China Roja

PHNOM PENH, CAMBOYA 6 (AP). El gobierno de Camboya dijo hoy a los diplomáticos de China Comunista 24 horas para salir del país, luego del reconocimiento por Pekín del gobierno en Exilio del derrocado jefe de Estado camboyan, príncipe Norodom Sihanouk.

El embajador chino Kang Mao Chao dijo después de una hora de reunión con el Secretario General de la cancillería camboyan que el personal de la embajada saldrá rumbo a la China en un vuelo especial.

Kang no dio a conocer los tópicos de la extensa conversación. Pero se creía que incluía un acuerdo para permitir que el personal de la embajada, formada por cinco hombres, en Pekín, regresase a Camboya.

La reunión de Kang fue seguida por la llegada al Ministerio del Embajador de Corea del Norte, Kim Eun Hwan, a quien presumiblemente se le ha de decir que salga de Camboya. Corea del Norte también ha reconocido al gobierno de

Sihanouk.

Aumenta la preocupación dentro de la cancillería de que otras naciones comunistas y procomunistas supriman sus relaciones con el gobierno de Camboya. Los embajadores de Yugoslavia, Polonia y Checoslovaquia han sido llamados por sus gobiernos "para consultas", pero no se espera que regresen.

Funcionarios de la cancillería y algunas fuentes diplomáticas también creen que la Unión Soviética ha de llamar a su embajador, pero no rompería relaciones con el régimen del general On Nol.

Las embajadas de Alemania Oriental y de Cuba aún operan en Phnom Penh. Las embajadas norvietnamita y del Vietcong han sido clausuradas. Pero las relaciones no han sido oficialmente quebrantadas.

Se espera que Camboya envíe una delegación a Tailandia la próxima semana para tratar de bajar sobre los detalles para el establecimiento de relaciones diplomáticas con ese vecino hacia el noroeste.

25.000 soldados norteamericanos buscan al enemigo en Camboya

SAIGON, 6 (AP). Las fuerzas aliadas abrieron hoy tres nuevos frentes en Camboya al continuar desarrollándose la mayor ofensiva en la guerra de Indochina.

Fuentes bien informadas dijeron que entre 20.000 y 25.000 soldados norteamericanos y un número aproximadamente igual de survietnamitas buscan ahora campamentos del vietcong y Vietnam del Norte en seis puntos de Camboya situados junto a un tramo de 400 kilómetros de frontera.

Los comandos aliados dijeron que más de 2.500 comunistas han sido muertos, en su mayoría por los ataques aéreos,

desde que la ofensiva comenzó el jueves de la semana pasada, millares de toneladas de armas, municiones y otro equipo militar y alimentos han sido capturadas o destruidas junto con 64 camiones de transporte de abastecimientos, dijo el cuartel general.

Informes incompletos sitúan las bajas aliadas en 17 norteamericanos y 170 sudvietnamitas muertos y 61 norteamericanos y 651 sudvietnamitas heridos.

Los norvietnamitas atacaron hoy una base de artillería al sur de la zona desmilitarizada en Vietnam, matando a 25 soldados norteamericanos. Las

fuentes dijeron que ese ha sido el mayor número de norteamericanos muertos en una sola acción en los dos últimos años y medio.

Otros 30 norteamericanos de la división aerotransportada 101 resultaron heridos en el ataque efectuado en la base de artillería ubicada 25 kilómetros al sur de la zona desmilitarizada.

Las primeras informaciones decían que 15 norvietnamitas fueron muertos.

Mientras un nutrido ataque con morteros inmovilizaba a la tropa norteamericana, los comunistas atacaron a la base con granadas-cohetes y fusiles.

Paulo VI lamentó ampliación del conflicto bélico en Asia

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (AP). — El Papa Paulo VI lamentó la ampliación del conflicto de Asia suroriental en Camboya y dijo que esto multiplicaba el número de víctimas y el sufrimiento de la gente.

El Papa Paulo se refirió al Asia suroriental en conversación con un grupo de sudvietnamitas que concurrió a la audiencia pública semanal en la Basílica de San Pedro.

"Al verlos a ustedes aquí", dijo el Pontífice, "como se puede evitar pensar en el conflicto que vuestro amado país ha estado sufriendo —un conflicto

cuya ampliación ha ocurrido en los últimos días y que amenaza una vez más multiplicar la carga de sufrimientos que causa y al mismo tiempo (multiplica) el número de víctimas".

El Papa Paulo evitó mencionar a Camboya por su nombre pero no dejó duda alguna de que se refería a ella.

Habló a los peregrinos sudvietnamitas al final de su discurso formal, que no incluyó referencias al Asia suroriental ni a otras zonas de guerra.

Fue la segunda vez que el Papa Paulo públicamente deploró los recientes aconteci-

mientos en Asia suroriental desde que el Presidente Richard Nixon anunció que tropas norteamericanas estaban ingresando al territorio camboyan, el 30 de abril.

"Y que vuestras oraciones", dijo el grupo vietnamita en la audiencia de hoy, "junto con las de todos los creyentes se unan a las nuestras a fin de apoyar los esfuerzos de todos aquellos que sinceramente trabajan por la paz y para obtener del Dios Todo Poderoso la paz tan largamente esperada que los hombres están incapacitados para obtener".



ASUNCION, 6 (AP).— Talal El Damsa, izquierda, y Halaj Kasbui, fueron identificados por la policía como miembros de la organización guerrillera palestina Al Fatah. Atacaron la embajada israelí en Asunción y mataron a la esposa de un funcionario. Una secretaria fue gravemente herida. (AP, Wirephoto exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

Hanoi decidió boicotear la conferencia de paz en París

PARIS, 6 (AP).— Hanoi acusó hoy a los Estados Unidos de continuar sus incursiones aéreas sobre Vietnam del Norte y dijo que había decidido boicotear la sesión de la conferencia de paz en protesta y advertencia. La reunión fue cancelada.

El vocero Nguyen Thanh Le, dijo que aviones norteamericanos habían bombardeado zonas pobladas de Vietnam del Norte desde el primero de mayo hasta ayer. Dijo que aviones norteamericanos volaron ayer sobre su país, al sur del Paralelo Diecinueve, a la una de la tarde, hora local.

Le manifestó en conferencia de prensa que los ataques eran "actos bárbaros de guerra" que violaban la promesa norteamericana de suspender los bombardeos. El cese

de los bombardeos fue un elemento importante en el acuerdo para iniciar las negociaciones plenarias entre Vietnam del Norte, el Viet Cong, Vietnam del Sur y Estados Unidos.

"Para expresar su firme protesta contra estos graves actos de los Estados Unidos", dijo Le, "la delegación de la República Democrática de Vietnam (del Norte) declara que no participará en la sesión plenaria número 66 de la conferencia de París". Dijo que el boicot era una advertencia así como una protesta.

Dijo que Vietnam del Norte estaba listo para reunirse otra vez el 14 de mayo.

El vocero del Viet Cong, Ly Van Sau dijo que respaldaba el boicot para "expresar su profunda indignación y vigorosa protesta" contra el bom-

bardeo norteamericano y la "ampliación de la guerra en toda la Indochina".

Si el gobierno de Nixon continúa su bombardeo de Vietnam del Norte", dijo Le, "Debe cargar con toda la responsabilidad o todas las graves consecuencias de sus actos".

No dio detalles de esta amenaza, pero podía considerarse por muchos como una amenaza para quebrantar las conversaciones de paz.

El Departamento norteamericano de la Defensa ha admitido incursiones contra Vietnam del Norte el viernes, sábado, domingo y lunes.

Dijo que los objetivos fueron posiciones anti-aéreas que habían estado atacando aviones desarmados de reconocimiento que volaban sobre Vietnam del Norte.

Grupo andino: única realidad triunfante

BOGOTA, 6—(AP)—La integración económica subregional entre los países del Grupo Andino fue descrita como "una realidad triunfante", un año después de que se iniciaron en Cartagena las negociaciones que concluyeron con la firma del tratado de integración.

El Ministro de Hacienda de Colombia, Abdón Espinoza, dijo ante un seminario de información sobre el Grupo Andino, que en el panorama de la integración económica de América Latina, "el Grupo Andino es la única realidad triunfante, después del Mercado Común Centroamericano".

Espinoza señaló como un éxito el hecho de que el sistema de desgravación arancelaria que conducirá a Bolivia, Chile, Colombia, Ecuador y el Perú a un Mercado Común en 1980, haya comenzado ya con una primera lista de 180 productos.

La desaparición gradual de los aranceles es el objetivo más importante del tratado de integración, pero Espinoza mencionó además, la necesidad de ampliar las industrias para producir más o menos costo, teniendo ya un mercado ampliado de 56 millones de personas.

El próximo ocho de junio se reunirán en Caracas los seis países que originalmente pusieron en marcha la idea de la integración subregional, para constituir definitivamente la corporación andina de fomento, que será el motor financiero de la integración.

El capital inicial será de 25 millones de dólares, pero se aspira a llegar a 100 millones en pocos años. El Ministro de Hacienda colombiano dijo que si bien el capital inicial es modesto, la corporación tendrá un papel muy importante en el financiamiento de nuevas empresas y en el ensanche de las existentes, para solucionar el problema básico de la subregión y del continente: el desempleo.

Venezuela, que no firmó el tratado de integración de Cartagena, participa en la corporación que tiene su sede en Caracas. Un boliviano será elegido presidente de esta empresa.

Los venezolanos se retiraron de la reunión de Cartagena, después de una de las más difíciles negociaciones económicas y políticas que se recuerde entre países de América del Sur.

Invitado Ex-presidente Aramburu a Costa Rica

BUENOS AIRES, 6 (AP).— El ex presidente provisional, Teniente General Pedro Eugenio Aramburu, ha sido invitado a asistir a las ceremonias de asunción del mando del presidente electo de Costa Rica José Figueres.

Se informó que a dicha ceremonia, que se realizará el próximo viernes en San José, han sido invitados también otras personalidades democráticas del hemisferio.

Aramburu presidió desde noviembre de 1955 hasta mayo de 1958 el gobierno provisio-

nal que sucedió al ex presidente Juan D. Perón, derrocado el 16 de setiembre de 1955.

Su nombre ha sido mencionado reiteradamente por grupos liberales de este país como una eventual alternativa al actual régimen militar que encabeza el presidente Juan Carlos Onganía.

Aramburu fue derrocado en los comicios presidenciales de julio de 1963 por el presidente Arturo Illia, a quien derrocó Onganía el 28 de junio de 1966.

Nuevo grupo terrorista le hace la competencia a los tupamaros

MONTEVIDEO, 6 —(AP)—El frustrado atentado contra un local comunista habría revelado la existencia de un nuevo grupo terrorista, el "Frente Anarquista de Resistencia Oriental" (Faro), que integra rían disidentes de las ya famosas guerrillas urbanas Tupamaros.

La policía impidió ayer que un grupo de individuos colocara un artefacto explosivo frente a un local del "Frente Izquierda de Liberación" (Fidel), que es controlado por el partido comunista pro soviético del Uruguay, que actúa en la legalidad y tiene varios legisladores.

Los individuos pretendían colocar en el local una botella llena de nafta, a la cual

habían agregado una mecha que habían llegado a prender fuego. Los agentes policiales evitaron que estallara, informándose que el fuego causó solamente daños menores al local.

Fueron detenidas 16 personas en averiguación de antecedentes encontrándose en poder de varias de ellas panfletos firmados por Faro, que acusaba a los comunistas de "... ser los responsables de las traiciones". No especificaban a cuáles se referían.

Existe un fuerte antagonismo entre los grupos de extrema izquierda, representados hasta ahora por los Tupamaros, y los comunistas, más moderados, que rechazan la acción armada y actúan dentro

de la legalidad.

Fuentes policiales dijeron que los elementos del Faro serían los responsables de un atentado cometido hace meses contra una dependencia del Banco Comercial, que administra propiedades.

El banco fue devastado por bombas incendiarias. También se les achaca un fallido atraco a la comisión asesora de servicios de estiba, en el puerto, episodios que en un primer momento se adjudicó Tupamaros.

La policía opina que se trataría de un grupo disidente de los Tupamaros, que actúan desde 1963, partidarios de acciones aún más violentas y audaces.

El Ferrocarril Eléctrico al Pacífico

AVISA

que recibirá ofertas de servicio para llenar Plaza Vacante de Jefe del Departamento de Contabilidad y Misceláneo, cuyos requisitos son los siguientes:

Ser Contador Público Autorizado, tener amplia experiencia en planeamiento y programación de Sistemas Contables y en la Supervisión y Manejo de personal técnico y administrativo, o tener preparación equivalente a juicio de la Sección de Personal.

Sueldo \$ 2.750.00 por mes.

El término para el recibo de ofertas vence el 15 de mayo en curso a las 17 horas.

Los interesados deberán retirar en la Sección de Personal de la Institución la fórmula para la oferta de servicios.

Progresó el Partido Laborista británico

LONDRES, 6 (AP). — El Partido Laborista, de gobierno, obtuvo gran progreso en los resultados de elecciones locales anunciadas hoy temprano.

En Escocia el partido recuperó el control de Glasgow, que es la segunda ciudad de Gran Bretaña.

En toda Escocia el laborismo ganó 33 asientos extra en las legislaturas locales y los Conservadores sólo obtuvieron

siete asientos nuevos. En Inglaterra y Gales el laborismo ganó 40 asientos.

La votación regional no afecta la posición del laborismo en el Parlamento pero, con el apoyo de los resultados favorables de recientes encuestas de la opinión, la votación indica que la posición del laborismo ha mejorado en el país con vista a la primavera de 1971, cuando se cumple el plazo para la celebración de una elección general.

13 aviones norteamericanos derribados en cuatro días

MOSCU, 6 (AP). — Vietnam del Norte dijo que 13 aviones norteamericanos fueron derribados en sus provincias al sur en los primeros cuatro días de mayo, según informó Tass en un despacho de Hanoi.

La agencia noticiosa soviética dijo que la radio "La Voz de Vietnam" en Hanoi dijo que nueve de los aviones fueron derribados el lunes.

El Pentágono en Washington anunció que los ataques aéreos norteamericanos se habían detenido contra las instalaciones terrestres norvietnamitas que han estado disparando contra aviones norteamericanos, desarmados, de reconocimiento sobre Vietnam del Norte.

El despacho de Tass dijo que "La Voz de Vietnam" agregó que los ataques aéreos fueron realizados en las provincias de Quang Binh y Nghe An.

Un anterior despacho de Tass dijo que una comisión investigadora no vietnamita había registrado 42 casos de bombardeos por aviones norteamericanos en las provincias del

CENSURA A DIARIOS EN BRASIL

RIO DE JANEIRO, 6 (AP). Un diputado federal brasileño sugerirá la extensión de la censura previa a los diarios, informó el "Jornal Do Brasil".

El diputado Plínio Salgado recomienda en su próximo discurso ante el Comité Educativo de la Cámara Federal, que el decreto presidencial que impone la censura previa de libros y revistas se extienda a las publicaciones diarias, según el periódico.

Salgado, bien conocido por sus tendencias derechistas en los años treinta, ha suministrado a los diarios partes del informe que presentará al Comité Educativo, en que también recomienda "mayor cuidado en la enseñanza de sociología, antropología, psicología experimental, historia, biología y fisiología en las escuelas estatales".

Colombia pide apoyo británico para mantener precios del café

LONDRES, 6 (AP). — El Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia solicitó el apoyo británico para mantener los actuales precios del café, lo que ha ayudado en el restablecimiento económico de Colombia.

Alfonso López Michelsen confirió con Lord Chalfont, Ministro de Estado en el Foreign Office, que tiene a su cargo los asuntos latinoamericanos.

Ambos estadistas conversaron por espacio de 25 minutos. Los allegados dijeron que pasaron la mayor parte del tiempo hablando de la situación política en Colombia y con especial referencia al restablecimiento económico.

Se dijo que López Michelsen informó a Lord Chalfont que el restablecimiento económico se debía en gran parte a los

altos precios del café, cosa que suministró a Colombia unos 25 millones de dólares más en divisas extranjeras.

El canciller colombiano solicitó al estadista británico su apoyo en el marco internacional para estabilizar los precios en el nivel actual.

El dijo a Chalfont que los precios de los productos industriales habían subido tanto que solo con los precios del café al presente alto nivel, podía Colombia realmente adquirir lo que necesita.

Gran Bretaña, lo mismo que Colombia, es uno de los principales miembros del Convenio Internacional Cafetero (CIC). En agosto de este año la Organización Internacional del Café (OIC) se reúne para estudiar la forma de estabilizar los precios a niveles que sean justos para los consumidores y

los productores.

López Michelsen y Lord Chalfont también se ocuparon brevemente de la no proliferación de las armas nucleares, según dijeron los allegados también del Tratado de Zona Libre Nuclear Latinoamericana como lo establece el acuerdo del Atlántico.

Colombia aún no ha ratificado ese tratado que afecta a Belice y las Islas Malvinas, que son territorios protegidos por los británicos en la zona libre de armas nucleares.

Los allegados manifestaron que los dos estadistas se ocuparon además de la situación en el sudeste de Asia y en el Medio Oriente.

Lord Chalfont viaja a COSTA RICA hoy para representar a la Reina Isabel II en la inauguración del presidente José Figueres en San José.

AÑO DE EXPANSION DE GROLIER



FRANCISCO MATA AMADOR

Gerente General de Ventas para Centroamérica y Panamá estará en el Hotel President (Salón Dolphin) para recibir a amigos y a aquellas otras personas interesadas en participar de los ingresos ilimitados de la Compañía que Don Francisco Mata Amador representa.

DIAS: MIERCOLES 6 Y JUEVES 7 DE MAYO

HORAS: DE 9:00 a. m. a 4: p. m.

BAJO PROMESA DE HONOR

El sonido de Radio City está en secreto, el técnico no puede revelar nada.

No somos paquete, todo está ahí en su radio, COMPARELO.

No hacemos bautizos ni inauguraciones, compárelo... todo está ahí, en línea.

El sonido de Radio City es un secreto, está bajo promesa de honor.

SURCO

Dirige: Angel Sánchez Torres

Y REPASTO

El nuevo Ministro de Agricultura

"El pequeño agricultor y el empresario ganadero tendrá toda nuestra asistencia"

"Surco y Repasto", al igual que lo hizo con la Administración que pasado mañana finaliza, estará siempre al servicio del Ministerio de Agricultura y Ganadería, desde el 8 de mayo a cargo del nuevo Ministro Sr. Fernando Batalla E.

Ha sido designado por el Presidente Electo don José Figueres, el nuevo Ministro de Agricultura y Ganadería, recayendo esta responsabilidad en la persona del destacado empresario y ganadero don Fernando Batalla Esquivel.

Nacido en un estimable hogar formado por Ricardo Batalla Pérez, y doña Marta Esquivel Villanea de Batalla, de grata memoria ambos, tiene de herencia la actividad ganadera. Don Fernando casó en 1956 con doña Aurora Esquivel Volio, de cuya unión tiene cuatro hijos; Fernando José, Tomás Arturo, Juan Carlos y Federico Batalla Esquivel.

Desde joven está dedicado a la actividad empresarial, explotando con singular competencia y éxito la ganadería. Así forma parte de firmas de gran prestigio pecuario como: "La Anita Ltda.", "Alvaro Esquivel Sucesores" y "Ganadera Santa Marta S. A.". Su familia por entero está dedicada o identificada con la cría de ganado, actividad que están industrializando con provechosos resultados.

Tras decidirse las elecciones fuimos en busca del Sr. Batalla Esquivel, ya que había sido anunciado como el nuevo titular de la cartera de Agricultura y Ganadería. Lo encontramos en su oficina en el centro de esta capital donde lo abordamos y tuvo a bien contestarnos un cuestionario que elaboramos tratando de "sacarle" algo respecto a los planes que pondrá en práctica al asumir su cargo en el nuevo Gobierno.

En un principio habló sobre generalidades de la ganadería y problemas agrícolas que tiene el país, para desarrollar tan importantes actividades. Se refirió en forma elogiosa del actual Ministro de Agricultura y Ganadería, Ing. Guillermo Yglesias Pacheco, diciendo que ha realizado una excelente labor. Habló sobre sus experiencias como empresario ganadero y esbozó algunas de sus inquietudes sobre la materia.

A nuestra primera pregunta dijo que su principal preocupación en el Gobierno será promover la producción agropecuaria nacional, hasta obtener los máximos resultados, pa a beneficio del país y quienes explotan este campo.

Acto seguido, manifestó que impulsará todo cultivo que traiga un efectivo fortalecimiento



Ministro de Agricultura y Ganadería, para la nueva Administración que inicia labores el próximo 8 de mayo.

a la economía nacional.

Respecto a su política sobre los precios de nuestras materias primas en el exterior y las posibilidades de colocar nuestros productos básicos en mercados nuevos, dijo que estimulará el aumento de los precios a nuestros productos, en la mejor forma posible.

Mostándose un poco más amplio en sus respuestas, dijo tener varios planes "entre ellos el combate total a la brucelosis y la tuberculosis. Impulsar el desarrollo de sistemas de henificación, un plan de apertura de pozos en zonas secas y una efectiva financiación bancaria para el productor ganadero, aplicando las técnicas modernas y experiencias obtenidas.

Sobre estímulos al empresario agrícola y ganadero, exoneración a la importación de productos para la explotación agropecuaria, facilidad de créditos y agilización en sus trámites, hizo ver que daría la mayor asistencia técnica y la financiación requerida en la mejor forma posible". El pequeño agricultor y el empresario ganadero e industrial, tendrá toda nuestra asistencia para encauzarlo hacia sus mejores conveniencias económicas

y que obtenga un mayor rendimiento de su esfuerzo personal", dijo. Luego agregó: "Incrementaremos la asistencia técnica al agricultor y ganadero en general en la medida de nuestras posibilidades. Y lo haremos principalmente reforzando los servicios de extensión agrícola".

Una última pregunta versó sobre el seguro agrícola, a qué plazo podría funcionar o si sería estimulada esta inquietud, a lo que contestó: "Daremos nuestro más amplio apoyo a este tipo de proyectos".

El Sr. Batalla, es un joven empresario y preocupado ganadero (34 años), quien se muestra cauteloso en sus palabras. En general parece que mejor preferiría abstenerse de hablar o exponer sobre sus planes ministeriales, inquietudes y otros aspectos de su futura gestión al frente de su despacho de Agricultura. Más pareciera un hombre preocupado por afrontar los problemas a fondo estudiándolos de tenidamente hasta determinar la mejor política a seguir o soluciones que se deberán buscar en cada caso.

—Es este un artículo tomado de la "Revista de Agricultura"—

Continuando en la investigación sobre la carencia que tiene el mercado de un alimento tan indispensable en el plato de los costarricenses como es el frijol, logramos obtener importantes declaraciones del Ingeniero Agrónomo, Lázaro Vargas P., quien presta sus eficientes servicios en el Ministerio de Agricultura y Ganadería, quien agregó además, que es hora de que se haga conciencia nacional, y no se limiten al absoluto silencio, las autoridades que están o estamos en la obligación de dar a publicidad, el por qué la falta de algunos granos en el mercado nacional, dejando la impresión de que no se hace algo por remediar males en la agricultura. De allí que el Ing. Lázaro Vargas, atendió nuestra petición y sobre la falta de frijoles dijo para SURCO y REPASTO: Problema grande y complejo;

—Es muy fácil apuntar el gran desbalance de granos que nuestro país ha venido sufriendo durante los últimos años y agregar muchas consideraciones que llevan a escándalo; el problema en realidad es grande y complejo.

NO HAY SEMILLAS RESISTENTES;

"A pesar de los grandes esfuerzos de la investigación, no ha sido posible producir una semilla ni siquiera medianamente resistente, a la gran cantidad de enfermedades que aquejan a este cultivo. Según estudios la producción por manzana en los últimos 16 años en vez de mejorar, más bien ha mermado.

LA PLANTA ES DEBIL A CIERTAS HUMEDADES

"Ya se apuntó la gran debilidad de esta planta, la cual no resiste ciertas condiciones de humedad prolongada, además como muchos otros cultivos, no es posible efectuar siembras seguidas en un mismo lugar, ya que esto, aumenta la posibilidad de mayor número de enfermedades y plagas, de ahí la falta de éxito en esta siembra.

PRODUCTO DE PRIMERA NECESIDAD: PRECIOS NO ENTUSIASMAN A AGRICULTORES

"Esta leguminosa tiene mejor producción, cuando se realiza en terrenos descansados.

Como producto de primera necesidad, ha mantenido este grano, un precio relativamente bajo, después, la integración centroamericana vino a asegurar un precio estable, pero que no constituye ningún incentivo que entusiasme a los agricultores para que se dediquen a este cultivo.

CLIMAS SECOS, CON LLUVIAS BIEN DEFINIDAS

"Los que han sembrado frijoles saben que este grano es tan exigente como la mayoría en cuanto a la calidad de suelos, los cuales deben ser profundos, bien drenados, con muy buena cantidad de mate

ria orgánica. Su ambiente preferido son climas secos, con lluvias bien definidas; desde luego, que si se hiciera este cultivo en verano y bajo riego, las posibilidades de éxito son bastantes buenas. Sin embargo, cualquier agricultor, como todo empresario, antes de decidirse a que actividad va a dedicar sus esfuerzos, en forma aunque empírica y elemental, toma en cuenta una serie de factores simples, tales como precios, canales de mercadeo, pero, principalmente considera el costo y el beneficio: los riesgos que corre, y la rentabilidad por unidad de área cultivada.

Nuestros agricultores en realidad no son tan sencillos y existiendo una buena cantidad de alternativas acerca de qué es lo más conveniente producir, se deciden, por aquella actividad que signifique mayor ingreso por manzana.

Es posible que muchos prefieran comerse los frijoles frescos, pero que podemos ofrecerle al agricultor, que dedica al cultivo del tomate, el chile dulce, a la caña de azúcar, a la ganadería, al café, etc., etc., obteniendo ganancias de 10 a 50 veces superiores, que se dedicara al frijol.

SIN EMBARGO, NO ESTAMOS TAN MAL EN EL AREA DEL ISTMO

"Es cierto que las importaciones por este grano pasan de millones de colones cada año; pero, no era ésta una de las finalidades del Mercado Común? No podemos aceptar acaso que países como Honduras, o Nicaragua, que cuentan con mejores condiciones y extensas áreas puedan producir este grano al precio internacional.

Creo que no andamos tan mal, como otros, cuando nuestros agricultores todavía pueden decidirse por otros cultivos o actividades más remunerativas y seguras.

En cuanto al frijol se refiere, la integración centroamericana ha venido a ser providencial, puesto que existen zonas en Centroamérica que pueden producir los frijoles con mayor ventaja que nosotros, esta era una de las finalidades de dicha unión y creo que estas zonas deben tender a la máxima especialización como ocurre en todas las partes del mundo.

Tenemos por ejemplo, la baja de producción del maíz en los Estados Unidos, con la cual las demás zonas no pueden competir.

FINALMENTE

"No me opongo en realidad a que se cultiven frijoles en nuestro país, pero si me doy cuenta de por qué es que nuestros agricultores que tan grandes problemas afrontan en la actualidad, no quieren abocarse a actividades poco remunerativas y que signifiquen tanto riesgo, como lo es el cultivo del frijol"....

Se nos fue un buen amigo, un colaborador:

DON VITO

Por Kanapay.

En este mismo Suplemento, en muchas ocasiones, leímos con placer los sencillos pero magníficos artículos de Don Vito, don Victoriano Huertas. En ellos se reflejaban siempre dos metas: la de servir a sus semejantes, y la de ayudar a Costa Rica en los intrincados problemas agrícolas.

Don Vito, con su humor, su gentileza, y sus escritos siempre llenos de gracia, nos hizo pasar momentos de gran placer.

Dicen que allá, en la morada de todos, hay un periodiquito que dirige posiblemente un Arcángel, y puedo apostar, que muy pronto, los agricultores del Cielo, igual que nosotros lo hicimos por muchos años, se deleitarán de las colaboraciones del recordado Don Vito.

Gracias amigo Don Victoriano por los ratos amenos que nos hizo pasar, y por el ejemplo envidiable de su vida consagrada al servicio de sus semejantes. Las futuras generaciones, cuando hagan historia, lo recordarán con cariño y agradecimiento.

Satisfecho me voy por gestión de ayuda a pequeños agricultores

Esta mañana, en su propio despacho, el señor Ministro de Agricultura y Ganadería, Ing. Guillermo Yglesias Pacheco, dictó su última conferencia de prensa como titular de esa cartera, siendo uno de los cuatro únicos Ministros que finalizan el período al lado del Presidente Trejos, siendo ellos; Arq. Diego Trejos, Lic. Cristian Taubach, Lic. Fernando Lara y el Ing. Yglesias.

El Ministro Yglesias Pacheco con su siempre jovial diálogo dijo: Sólo tengo una noticia que darles, y quizá es la que me ha brindado la oportunidad de experimentar una satisfacción plena, como lo ha sido siempre, la ayuda a los pequeños agricultores".

— "Ayer, ante el Consejo Nacional de Producción realizó su última gestión, que fue aprobada por la Junta Directiva de esa Institución, para ayuda a un grupo de 60 pequeños agricultores de Llano Grande de Cartago. Este grupo de campesinos que han venido perdiendo sus cosechas de papas por diversas causas, entre ellas la ceniza volcánica que arruinó sus cultivos, creándoles una situación sinceramente difícil.

El Consejo Nacional de Producción se ha comprometido en constituirse como fiador ante el Banco de Crédito Agrícola, para que se otorgue un crédito por MEDIO MILLON DE COLONES, lo que proporcionará la adecuación crediticia a largo plazo, y lo que vendría a solventar la situación de aquellas gentes que viven de la producción de sus tierras.

Simultáneamente, se acordó elaborar un programa para asistencia técnica en colaboración, con el MAG y el Banco Crédito Agrícola, con fiel compromiso a la compra de toda la producción por el CNP a precios justos.

"Fue mi propósito ayudar a los pequeños productores y siento la gran satisfacción de haberlo podido hacer en mis últimos días de trabajo. Esa fue mi honra y sigo considerando que la base de la democracia nuestra y estabilidad social y

económica dependen fundamentalmente de la pequeña propiedad que existe en Costa Rica.

El Ministro Yglesias continuó: "Cualquier esfuerzo que haga el país por el fortalecimiento de la pequeña industria, se traducirá rápidamente en desarrollo económico, tranquilidad, y estabilidad social.

"Me voy del Ministerio plenamente satisfecho, porque para mí fue un honor haber podido trabajar al lado del Presidente Trejos, y me voy satisfecho porque tuve todo el tiempo la comprensión de agricultores y ganaderos del país".

Luego agregó: "Tengo fe absoluta en el desarrollo agrícola de Costa Rica. Los programas en marcha y el desarrollo de nuevas zonas para el cultivo, aseguran un buen futuro para el país.

Quiero resaltar dos hechos fundamentales en mi gestión como Ministro de Agricultura y Ganadería:

1º) La Ley Forestal. La importancia de la protección y el buen manejo de nuestros bosques es tan grande que me atrevo a decir que de eso depende que las futuras generaciones puedan subsistir.

2º) Otro aspecto, para mí fundamental, es la regionalización agrícola. Tuve muchas dificultades y lucha, por establecerlas, y entre esas dificultades y la escasez de Presupuesto", pero al terminar mi período la dejo establecida y perfectamente financiada.

"Traté a través de este sistema de dar asistencia técnica a lugares alejados en el territorio, que son zonas de mayor potencial, sin que eso significara la reducción de la asistencia técnica en áreas agrícolas tradicionales.

Para finalizar, deseo ofrecerle a los agricultores y al nuevo Ministro de Agricultura y Ganadería, mi cooperación personal cuando lo tengan a bien".

Luego y al estrechar la mano de los periodistas, agregó: "Y gracias a ustedes señores, mi labor también hasta el final de mi gestión".



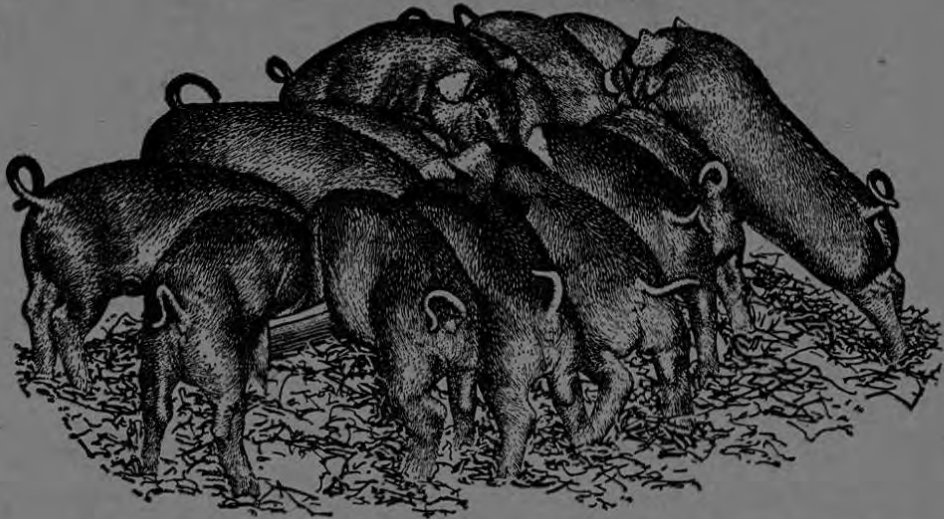
SU PRINCIPAL PREOCUPACION. Ayudar a los pequeños agricultores del país. Así se expresó el Ministro de Agricultura y Ganadería, Ing. Guillermo Yglesias Pacheco, en su última conferencia de Prensa en el día de hoy. "Me voy plenamente satisfecho de mi gestión, pues en mis últimos días logré, que los agricultores de Llano Grande de Cartago pudieran obtener ayudas cre-

diticias y solventar sus múltiples dificultades de sus cultivos". El "Macho" Yglesias, como cariñosamente se le llama al Ministro, era característico verle en los campos como en la gráfica dialogando con los pequeños agricultores, oyéndoles sus necesidades y preocupándose por solventarlas".

*Invierta muy poco dinero
y haremos de su chanchito una
GRAN ALCANCIA...*

Con nuestros alimentos balanceados

CARNATION*
PARA CERDOS



Podemos decir que conocemos muy bien a los cerdos y es por eso que estamos en condiciones de iniciarlos, desarrollarlos y engordarlos.

Los alimentos CARNATION*, balanceados y concentrados, en muy poco tiempo y con una inversión mínima, harán que sus animales le produzcan magníficas ganancias.

Consulte sin compromiso a nuestros técnicos.

*Fabricado bajo Licencia de Albers Milling Co. (U.S.A.).



COOPERATIVA DE PRODUCTORES DE LECHE, R.L.

Departamento de Concentrados-Teléfono 21-58-66

Cursillo sobre cultivo de arroz se clausura hoy en Puntarenas

El lunes 4 de mayo fue inaugurado un cursillo sobre las nuevas técnicas agronómicas sobre el cultivo del arroz, teniendo como sede la ciudad de Puntarenas, al que asistieron en su calidad de funcionarios del Consejo Nacional de Producción, del Ministerio de Agricultura y del Sistema Bancario Nacional, cursillo que tiene a actualizar conocimientos para este elemento que especialmente prestan servicios en zonas arroceras.

El Programa de Crédito Agrícola señala estas labores, y parte de las actividades es precisamente la asistencia técnica.

En los temas enfocados y que resultaron de mayor interés, estuvieron los de las actividades de ayer, analizándose la introducción de nuevas variedades. Asimismo, sobre el Consejo Nacional de Producción de

semillas mejoradas, implicaciones de la integración centro americana, clima, suelos para el cultivo del arroz, y una agradable visita a los silos del Consejo en Barranca.

HOY FINALIZA:

Desde las 8 de la mañana, los cursillistas estuvieron viendo: Control de las malas hierbas en el cultivo del arroz. La fertilización del arroz. El Consejo Nacional de Producción y el mecanismo de precios mínimos. Costos de producción del arroz. El arroz como empresa agrícola, y por último, programas de crédito del Sistema Bancario Nacional.

A las 5 p.m. de esta tarde, será clausurado, acto que se llevará a cabo en el local del Club de Leones de Puntarenas, teniendo a su cargo el día curso el Ing. Carlos Arroyo Blanco del MAG.

Progreso industrial, es progreso nacional

AUTO TECNICA

S. A.

Teléfono 21-86-33

DISTRIBUIDORES DE:

**MAN
JEEP
SUBARU**

ofrece para la venta vehículos usados, debidamente revisados, recibidos en cambio por unidades nuevas.

**MAN
JEEP
SUBARU**

CAMIONES:

VOLVO F-85	1969
MERCEDES BENZ 11-13	1966
MAGIRUS DEUTZ	1965

AUTOMOVILES:

DATSUN BLUE BIRD	1966
DATSUN BLUE BIRD	1965
KW (Ganga)	1960
RENAULT R-10	1966
ORVAIR (Ganga)	1960
W. VARIANT	1964
W.	1960
HEVROLET STATION (Ganga) ..	1957
HEVY II	1963
MERCEDES BENZ 220	1960
MERCEDES BENZ 220	1955

JEEPS:

COMMANDO (7 pasajeros)	1968
COMMANDO CUÑA	1968
URVITO DIESEL	1967
URVITO DIESEL	1964
URVITO GASOLINA	1962
JUSTIN METALICO DIESEL	1965
LAND ROVER METALICO DIESEL ..	1965
LAND ROVER METALICO GAS	1951
LAND ROVER LONA GAS	1954
SCOUT METALICO (Ganga)	1965
SCOUT METALICO (Ganga)	1963

PICK-UPS:

VILLYS 1/2 Ton.	1963
VILLYS 2 Ton.	1966
VILLYS 1 1/2 Ton.	1968
NISSAN 2 Tons. Diesel	1966
DATSUN 1200 (con toldo)	1964
MORRIS PANEL (Ganga)	1958
LAND ROVER DIESEL	1960



CULTIVO DE RETONOS.—Para semilla se deben cosechar lotes sanos de 6 a 9 meses de edad, de variedades recomendadas por su alta producción. Las buenas condiciones de suelo, hume-

dad y nutrición son indispensables después de la corta, para que los cañales se estimulen y alcancen los mismos niveles de producción de las denominadas cañas plantas o primeros cor-



La deficiencia de fósforo en los suelos produce falta de profundidad en las raíces, "encama" los cañales con mucha facilidad. Los resultados son bajos tonelajes y jugos pobres.

LA CAÑA DE AZUCAR

CONTINUACION

NUTRICION Y FERTILIZACION:

Los suelos tropicales, una vez incorporados al cultivo, demuestran ser deficientes en uno o varios nutrientes. En especial, estos suelos responden a las aplicaciones de nitrógeno y fósforo.

Con deficiencia y otros elementos, la caña de azúcar crece poco y presenta follajes descoloridos.

Los desbalances entre nutrientes en los suelos son muy importantes. Así como para los humanos la dieta balanceada es imprescindible, a las plantas la nutrición inadecuada las hace paralizar su desarrollo o morir. Se ha apreciado que las cosechas bajas o más malas, tienden a asociar desequilibrios entre las relaciones nitrógeno-potasio y viceversa. En las cosechas de menor producción por área, el nitrógeno se acumuló durante el desarrollo, cuando los niveles de potasio no fueron los adecuados.

Bajo condiciones anormales, las raíces pueden estar imposibilitadas para aprovechar y trasladar nutrientes deseables que las plantas necesitan para su desarrollo. Una vez conocidas las causas de los daños o las de los elementos perturbadores, la etapa complementaria la constituirá la determinación de éstos en los sue-

los. En este aspecto se conoce que: hierro, magnesio y aluminio ejercen influencia negativa en las cosechas, cuando sus niveles en los suelos o las plantas son superiores a los normales.

El objetivo de las fertilizaciones nitrogenadas es suplir este nutriente en cantidades adecuadas para cosechar al máximo posible, evitando al mínimo el exceso.

La mayoría de los suelos de Costa Rica sembrados con caña responden a las aplicaciones de nitrógeno en cantidades de 120 a 160 kg/ha. La demanda mensual de este elemento oscila de 6.5 a 9.0 kg. En condiciones de suelos de altura, es posible que den buenos resultados cantidades hasta de 10 o más kilos por hectárea al mes.

Al fertilizar con este nutriente, debe tomarse en cuenta que el último abonamiento debe efectuarse lo más tarde a los 9 o 10 meses de la cosecha. La caña absorbe grandes cantidades de nitrógeno durante las primeras semanas de su desarrollo. La máxima absorción se efectúa a los 90 días de edad antes de la denominada "etapa de auge". Cuando se aplican fuertes dosis de nitrógeno la asimilación rápida continúa durante los seis primeros meses, para luego descender.

Algunas variedades pueden

absorber mayores cantidades de nutrientes que otras y rendir desde luego mejores cosechas, por lo tanto, los niveles óptimos de cada nutriente y en especial de nitrógeno, son específicos en cada variedad y condición.

En relación al nitrógeno, también las variedades se agrupan en sensibles e insensibles. En el primer grupo están aquellas que con dosis grandes, malogran sus contenidos de sacarosa; en el segundo las que no lo hacen con la misma intensidad. El fósforo y el potasio varían, en nuestras condiciones, aún más que el nitrógeno.

Algunos suelos, debido entre otras causas a prácticas de fertilización de años anteriores, pueden tener niveles altos de estos elementos, mientras que otros no presentan estas características.

Generalmente en Costa Rica los suelos presentan altos poderes para fijar fósforo, es decir; el fósforo soluble de los abonos reacciona rápidamente con los constituyentes del suelo y se vuelve no disponible para las plantas.

Muy pocos son los suelos que responden a las aplicaciones de fósforo; de allí la imperiosa necesidad de fertilizarlos con este nutrimento en dosis adecuadas.

CONTINUARA...

Cuidado con el abuso de productos químicos

El potasio ocupa una posición especial entre los cinco nutrientes principales de la planta. Desempeña una papel tan importante como los otros macroelementos en lo que respecta a la formación de los azúcares en la uva, así como al desarrollo de los ácidos, de los hidrocarbonados, de las grasas, de la proteína y de la sustancia estructural. Por el contrario, no entra con los otros nutrientes en la composición de los productos de asimilación, sustancias intermedias o materiales de reserva en la planta. Por eso el potasio se encuentra casi exclusivamente en estado de solución en todas las partes de la planta y en estado de concentración, de forma más importante, en las partes donde

la división de las células y la formación de los nuevos órganos tiene lugar, o también donde se desarrolla la asimilación intensa. Según ensayos realizados recientemente, la potasa activa de cuarenta diferentes enzimas. (Las enzimas son sustancias que hacen posible o fomentan procesos químicos en la planta sin llegar a ser ellos mismos parte de los compuestos formados, pudiendo ser considerados como catalizadores biológicos). La potasa activa, particularmente, a los enzimas que desempeñan un papel en el anabolismo, favoreciendo así la producción de azúcar y de almidón, de ácidos y de las sustancias del aroma, del gusto y del color. La potasa, por su efecto sobre la asimilación, aumenta el

rendimiento del jugo, mejora, asimismo, directamente la calidad. Un ensayo sobre la aplicación tardía de abonos en el Instituto de Viticultura de Weinber, Alemania ha mostrado, entre otros, que una aplicación suficiente de potasa después de la florecencia ha duplicado el rendimiento del jugo obtenido en comparación con las parcelas de control. La potasa no solo aumenta el rendimiento sino acrecienta el contenido de las sustancias que determinan la calidad. Puesto que la clasificación de los vinos depende en primer lugar de la gravedad del mosto, la utilización generosa de abonos potásicos puede ejercer una influencia doblemente importante sobre el conjunto de las ventajas económicas.

“Aspergilosis” enfermedad de aves y otros animales que afecta a humanos

La “Aspergilosis” es una enfermedad que se ha observado en todas las aves y animales, incluyendo seres humanos. Se presenta en los gallineros en dos formas: aguda (con alta mortalidad) en aves jóvenes, y crónica (en aves adultas). En los pavos es un problema. Esta enfermedad es producida por el hongo *Aspergillus fumigatus*, aunque a veces tam-

bién intervienen otros tipos de hongos. Se encuentran estos hongos en el ambiente de los gallineros, desarrollan rápidamente en muchos materiales como ya cija, pienso, madera podrida, etc. Las aves se infectan al través de alimento contaminado, yacija o materiales del galli-

nero. La enfermedad no es contagiosa, de modo que no se propaga de una a otra ave. Aparentemente los animales se enferman por excesiva inhalación de gran número de esporas del hongo o por encontrarse en un nivel bajo de resistencia. En los pavos adultos, la enfermedad generalmente ataca a los machos.

BATERIAS Willard

SIEMPRE SUPERIORES



De venta en las principales estaciones de servicio del país.

RAFAEL PINTO & Co. LTDA.

DISTRIBUIDORES

El último Jueves 30 de Abril, se efectuó el sorteo en las oficinas centrales de Abonos Superior en presencia del Sr. Alcalde de Turno Lic. José A. Mazariegos García

Los números premiados son los siguientes:

1er. premio:

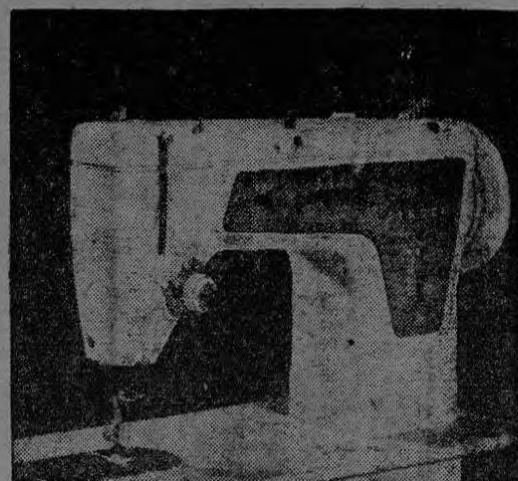
Número premiado:
Serie B 66.276
Entregado en: El Granjero (Cartago).



Un Pick-up marca Morris Mod. 1100 y 50 galones de gasolina Shell con I.C.A.

2º premio

Número premiado:
Serie B 76.999
Entregado en: S.A.C.O. (San José).
Una Máquina de coser Singer Mod. 237 M. Zig-Zag.

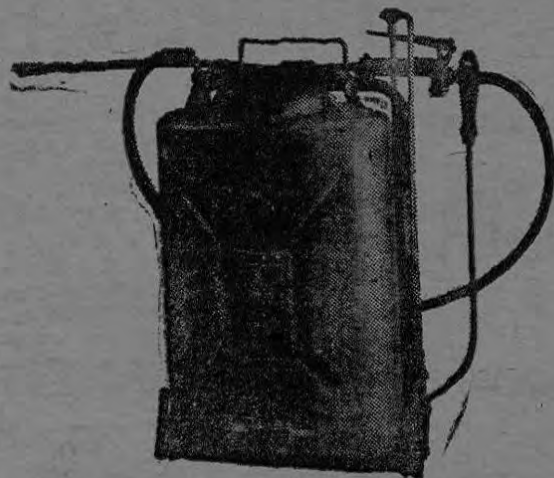


3er. Premio: ₡ 250.00

Número premiado: A 69.515
Entregado en: S.A.G.A.I.

4º, 5º y 6º Premio:

Una bomba de atomizar de espalda, marca Carpi, Mod. Spray Mec (Super Carpi). C/u.



4º Premio:
Número premiado: B 25.532
Entregado en: D.A.G. (Liberia)

5º Premio:
Número premiado: C 06.922
Entregado en: El Arado (San Isidro de El General).

6º Premio:
Número premiado: B. 20.737
Entregado en: El Granjero S. A. (Cartago)

**ABONOS
SUPERIOR
CUMPLE**



SI LO VENDE ABONOS SUPERIOR ES SUPERIOR

La carne de vaca del futuro de reses de razas cruzadas

La carne de vaca del futuro procederá de reses de razas cruzadas y de maduración lenta, alimentadas de ensilaje y hierba desecada, según la opinión del señor Frank Raymond, director del Instituto de Investigación sobre Pastos, de Hurley, en Berkshire, al sur de Inglaterra.

El señor Raymond manifestó en la conferencia celebrada en el Centro Nacional Agrícola, radicado en Stoneligh, Warwickshire, su seguridad de que las reses de engorde, de 18 meses, no serían el sistema de la década a iniciarse en 1980.

Para los nuevos sistemas de cortado de carnes, emblandecimiento, vacío y distribución son más apropiadas las reses en canal magras y de mayores di-

mensiones, que no es posible obtener de las reses de engorde de 18 meses, intensivo o semi-intensivo.

Afirmó que los trabajos que se están realizando en el laboratorio han demostrado que el ensilaje y la hierba deshidratada puede proporcionar aumentos en las ganancias de peso similares a los obtenidos de reses alimentadas con cereales solamente.

La hierba seca puede también formar la mayor parte de la dieta de cría para terneras durante el primer invierno, y se investigaría la posibilidad de emplearla como suplemento para conseguir mejor los porcentajes de aumento de peso proporcionados por los pastizales del verano.

Invasores de tierras en haciendas ganaderas obedecen plan internacional

Anoche la Unión de Cámaras Agropecuarias, celebró una reunión en la que además de socios, también estuvieron algunos de los propietarios de terrenos que han sido amenzados unos con invasión de precaristas, y otros que ya afrontan ese fenómeno que se está produciendo en diversas partes del país.

Un redactor de LA PRENSA LIBRE fue enterado por medio de un vocero de la Cámara de Agricultura de Costa Rica, sobre el análisis que se hizo anoche sobre la denuncia de invasión de tierras, especialmente en terrenos de haciendas de respetables ganaderos de lugares como San Carlos, Guanacaste, Puntarenas y

Limón, en donde algunas tierras ya cuentan con esos grupos de precaristas.

Se dijo que se tienen informes que el preconcebido plan que según parece está dirigido por elementos subversivos y que reciben órdenes internacionalmente y que preparan esas invasiones en masa entre los días 7 y 10 de este mes, llamando poderosamente la atención, que es precisamente los días de toma de posesión del nuevo Gobierno.

La fuente informante, dijo, que la Unión de Cámaras Agropecuarias acordó redactar un manifiesto, el que estará a cargo de una Comisión que anoche mismo se nombró. El manifiesto está enderezado a pedir la más enérgica intervención de las autoridades y hacer respetar la Constitución, especialmente, por la vía del derecho y no por la violencia. Luego, convocarán a una reunión, donde estarán invitados miembros de los Tres Poderes, y no lo harán hasta que no esté instalado el nuevo Gobierno.

El próximo lunes volverá la Unión de Cámaras a reunir se para conocer a fondo ese manifiesto que ahora se redacta.

Por otra parte, se dio cuenta de que los invasores no son elementos necesitados para explotación la tierra con cultivos, ni son elementos urgidos, de situación precaria.

Por investigaciones que se han hecho se comprobó que en algunos casos, especialmente en la jurisdicción de San Carlos, algunos trabajadores

y agricultores modestos y sencillos, están siendo embaucados para que invadan otros terrenos. En muchas oportunidades estos se niegan, pues saben de que aquellas tierras tienen sus dueños, y que son personas de reconocida filiación izquierdista, los que recorren la zona en un vehículo, y les engañan y argumentan en sentido de que pueden, usurpar los terrenos.

Se nota, dijo una fuente, que hay un plan bien preparado para subvertir el orden y quieren hacerlo llevando a gente humilde, acompañados de otros bien entrenados, para hacer invasiones de terrenos.

El gobierno ha sido alertado pues coinciden las denuncias, sobre desórdenes que serán provocados en los días que se instalará el nuevo gobierno.

Uno de los quejosos, dijo que Costa Rica tiene su Constitución y si los rojos quieren cambiarla, para eso está la Asamblea Es inconcebible a que se retroceda a otros tiempos, cuando la ley era del más fuerte. Es lamentable, agregó, que no se apliquen las leyes constitucionales y se tenga que llegar más bien a defender derechos usando la pistola, como si se tratara de aquellas épocas del caudillerismo en los Estados Unidos en su zona del oeste.

En fin, que en los lugares que hemos mencionado, existe verdadera preocupación para los próximos días sobre los invasores de tierras, que según se supo, no son elementos que urgen de ellas para trabajarlas.

Ganaderos expresan su repudio por manifestaciones contra el Pdte.

La Federación de Cámaras de Ganaderos envió en la mañana de ayer, una sugestiva nota al señor Presidente de la República, manifestándole su malestar por el irrespeto de que ha sido objeto por hechos conocidos y cuyo texto es el siguiente:

Señor Profesor José J. Trejos Fernández Presidente de la República Presente.—

Señor Presidente: La Junta Directiva de la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica no ha podido sustraerse al deseo de manifestar su solidaridad con los ciudadanos que han expresado repudio por las demostraciones de irrespeto contra usted, en su condición de Jefe de la Nación, y en las que participaron grupos de manifestantes instigados por defensores de un proyecto de ley que se hallaba en discusión en la Asamblea Legislativa.

A la Federación le preocupa que estos hechos se produzcan contra la persona del Presidente de la República, cuya figura ha estado siempre rodeada de las mayores consideraciones, cualquiera que fuera su pensamiento en los asuntos

nacionales. Mucho nos preocupa el irrespeto inferido a usted por ciertas personas, en circunstancias que todos conocemos, especialmente porque somos testigos de que su mayor interés como gobernante se concentró en el mantenimiento de la armonía entre los ciudadanos y el respeto a las ideas de cada cual.

Contra la violencia de los sanos principios del derecho hemos estado y estaremos siempre, seguros de que solo el orden y el respeto preservarán la paz y el entendimiento entre todos. Porque esos principios fueron quebrantados es que protestamos y nos apresuramos a expresarle nuestra simpatía.

En nombre de un sector muy importante y numeroso de empresarios nos dirigimos a usted, señor Presidente, para reiterarle nuestra consideración y dejar constancia del malestar que hemos sentido por el irrespeto de que fuera víctima quien tantas y tan probadas muestras ha dado de su lealtad y amor a Costa Rica.

Muy afectuosamente,
Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica
Adán Castro González
Presidente.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.



PERFORACION DE POZOS PROFUNDOS

para:

IRRIGACION - USO INDUSTRIAL - PILAS DE NATACION - CASAS DE HABITACION.

Contamos con equipos modernos y personal especializado.

PERFORADORA COSTARRICENSE LTDA.

(Fundada en 1956)

Una empresa a su servicio, especializada en la perforación de pozos de agua.

ORLANDO ORTIZ JIMENEZ, Gerente

Teléfono: 22-42-07 — Apartado: 4194

Oficina: 50 varas al Oeste de LA PRENSA LIBRE.

GANADERIA TICA ELOGIADA EN EXPOSICION GANADERA CELEBRADA EN MANAGUA

En declaraciones que diera a un periodista nicaragüense, el Ing. Alfredo Volio, Presidente de la Asociación de Ganaderos Costarricenses, manifestó que 135 ejemplares de ganado vacuno y caballar que los ganaderos ticos llevaron a la 9a. Exposición Pecuaria del Istmo Centroamericano, son de la mejor calidad.

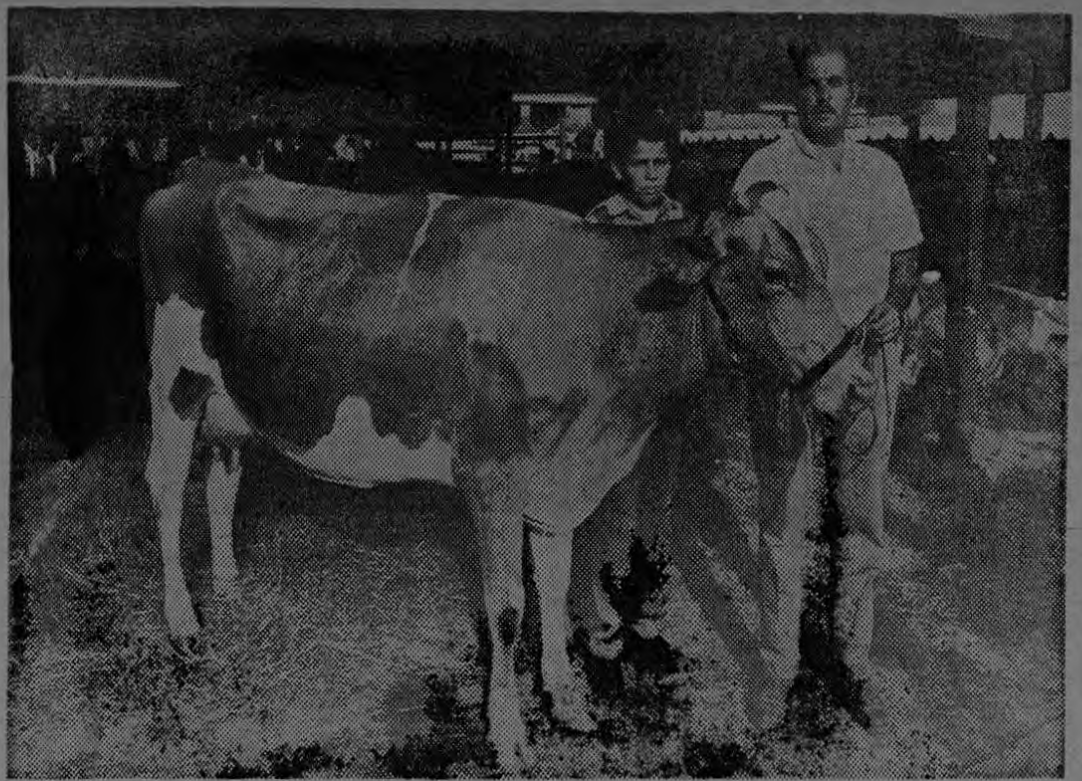
Agregó que prueba de ello es que antes del juzgamiento del ganado que exponen, el señor Oscar Pacheco vendió un hato entero de vacas Holstein, al Sr. Abraham Gorn.

Los ganaderos ticos que están exponiendo ejemplares en la Feria, son los siguientes: Sr. Rafael Fernández, de la ha-

cienda "La Giralda", don Oscar Pacheco y Edgar Sánchez, criadores de Holstein; don David Clachar de Hacienda El Real, don Fernando Pinto de Ganadería Hurtado, don Manuel Peralfa, de la hacienda Altamira; don Juan R. Cabezas criador de caballos puros, don Tomás Batalla, criador de caballos andaluces.

Los ticos son los que mejor han desarrollado una mejor ganadería en Centroamérica a lo largo de más de tres generaciones —dice un comentario del diario Novedades.

Finalmente, Sr. Volio informó, que la población de ganado vacuno de raza de Costa Rica se calcula en un millón y medio de cabezas.



CRIADOR DE GANADO LECHERO: En la gráfica, el ganadero Juan Manuel Malavasi, quien desde hace veinte años se dedica a la ganadería lechera en San Isidro de Coronado. Criador de la raza Guernsey. Es uno de los que ar-

gumentan que los altos costos de producción no dejan campo para ganancias, pues los precios para la leche no son razonables para los productores, sin pagar el sacrificio de la atención a una lechería.—



HATO DE LA HACIENDA EL REAL. La ganadería Cebú y Brahma de la Hacienda El Real de Guanacaste, propiedad de don David Clachar ha venido constituyéndose entre las primeras en Costa Rica. En la 9ª Exposición Pecuaria, recién celebrada en Nicaragua, obtuvo premios especiales. Este hato, fue también exhibido en la Exposición Nacional, logrando altísimas clasificaciones.

Ganadería pide un trato justo

Son estos los conceptos emitidos por el Dr. Miguel Santamaría, Presidente de la Confederación Interamericana de Ganaderos (CIAGA) en la reciente Exposición Pecuaria del Istmo Centroamericano, celebrada en Managua, Nicaragua en la semana anterior:

El Dr. Miguel Santamaría, Presidente de la Confederación Interamericana de Ganaderos (CIAGA), dijo ayer que lamentablemente en Latinoamérica los gobiernos no han dado la importancia que tiene a la ganadería y que en cambio se han decidido por aumentar sus esfuerzos hacia el sector industrial.

El Dr. Santamaría, quien se encuentra en nuestro país aprovechando la celebración de una reunión del Consejo Ejecutivo de Ciaga y la celebración de un Seminario sobre Evaluación de Programas de Crédito Ganadero, manifestó sin embargo que la gremial interamericana no se opone a los esfuerzos de industrialización, sino que aconseja un mayor equilibrio en el desarrollo de todos los sectores productivos, entre ellos el agropecuario.

"Es evidente dijo, que a través de los años, la ganadería ha disminuido considerablemente mientras el sector in-

dustrial ha avanzado, debido a una discutible política gubernamental de dar más apoyo a esta última actividad".

Según él, la ganadería, cuyo campo de acción es eminentemente rural, podría significar, junto con la agricultura, (bien encaminada) la paz, el progreso y el futuro de los pueblos.

Criticando la poca importancia que se ha dado al campo agropecuario en la mayoría de los países latinoamericanos expresó que prácticamente en cada uno de nuestros países, en realidad existen dos países: uno muy próspero, y otro casi indigente.

"Cuando hablo del país próspero, dijo, me refiero al de las zonas urbanas hacia donde los gobiernos canalizan la mayor parte de sus recursos; cuando hablo del país pobre me refiero a las zonas rurales en donde todos sus habitantes son faltos de todo".

Agregó que pese a los impuestos y otras aportaciones que ofrece la agricultura y la ganadería, los gobiernos poco empeño muestran en éstas, y una prueba es la falta de infraestructuras, sanidad y educación en las zonas ganaderas.

"Desgraciadamente, dijo, en nuestros países, las mayores presiones sociales existen en el sector urbano, pues es allí donde los trabajadores se organizan mejor y en donde los descentralistas tienen mayor notoriedad.

Hablando sobre los posibles motivos de ese empeño de los gobiernos en el sentido de dedicar más ayuda a los proyectos de industrialización, manifestó que se debe a que en realidad ha existido en América la necesidad de industriaizar, pero hemos caído en ser

simples productores marginales, que fabricamos productos de sustitución.

Por otro lado, manifestó que las condiciones en que se ha tratado de desarrollar nuestra industria han sido diferentes a las vividas por los países desarrollados.

PROBLEMAS DE LA CARNE

Respecto a los problemas de los productos de carne latinoamericanos con las cuotas de los Estados Unidos manifestó que en su criterio ese país debería saber que las recesiones económicas en Latinoamérica no le convienen.

"Nosotros no pretendemos, dijo, que dejen de comprarles a otros países, sino que en sus ajustes nos tomen en cuenta".

Finalizó diciendo que el futuro de la carne es halagüeño, siempre y cuando se den las condiciones propicias para ello en el sentido de dar seguridad al ganadero sobre diversos aspectos. Entre ellos los siguientes:

Seguridad en la tenencia de la tierra (la Ciaga pide para un seminario sobre Reforma Agraria de Honduras); seguridad técnica contra el abigeato y el cuatrismo, muy comunes en América Latina; y seguridad de inversiones en el sentido de que no aumenten los impuestos, costo de los insumos y que las entidades crediticias también estén seguras en su política ganadera.

Señaló como último punto de seguridad la de los gobiernos, que no haya cambios violentos de gobiernos, ni revoluciones, pues la ganadería es la única actividad que requiere previsión del futuro porque sus proyectos son a largo plazo.

Ganadería lechera de Costa Rica en reto a la producción de carne

Los ganaderos costarricenses que tuvieron la oportunidad de estar en la 9ª Exposición Pecuaria del Istmo celebrada en la semana anterior en Managua, Nicaragua, han regresado con la amplia satisfacción de muchos éxitos logrados no solo por la obtención de sendos premios como expositores, con sus ejemplares en diversas clases, sino también por las excelentes ventas que realizaron, lo que significa para el propio ganadero ganancias, pero pérdida irremediable para la ganadería lechera costarricense, que poco a poco se va extinguiendo.

En la Exposición de Nicaragua fueron las preferidas. Unos 200 animales de ganado lechero Holstein, propiedad de don Edgar Sánchez, que tiene sus haciendas localizadas en San José de la Montaña, los espera embarcar en estos días rumbo a Nicaragua, después de haber vendido el hato que llevó a la Exposición.

El Guernsey, a muy pocas horas de estar exhibiéndose un hato procedente de Guanacaste, fue vendido a distinguidos ganaderos del vecino país norteño.

MEJORES PRECIOS PARA EL GANADO DE CARNE:

Los productores de leche parecen tienden a abandonar esa ganadería, pues según se ha

comprobado, el negocio de la leche está muy difícil en Costa Rica, obteniéndose en cambio resultados halagadores con la ganadería de carne a la que decididamente se van a dedicar, como ejemplo, el señor Edgar Sánchez, quien al vender su ganado Holstein lechero, obtendrá de la raza Angus para el engorde.

PREMIOS EN EXPOSICION:

La Hacienda El Real de Liberia, Guanacaste obtuvo sendos premios en la 9ª Exposición del Istmo, confirmando su alta clase con el ganado Brahma y Cebú, mientras que el expositor Oscar Pacheco obtuvo casi todos los premios con su hato de Brahma.

Algodoneros de Nicaragua dicen que su tierra está agotada

El diario "La Prensa" que se edita en Managua, en reciente edición hizo referencia sobre el problema de los algodoneiros de ese país, quienes pasan una situación precaria por el bajonazo que ha tenido la producción.

Dijo que, algunos algodoneiros solicitaron a la Embajada Americana, asistencia técnica para analizar las tierras donde se siembra el algodón.

Los algodoneiros tienen la creencia de que el algodón ha ido bajando su calidad debido a que las tierras ya están agotadas.

Por otra parte, se dijo que no es cuestión del Cerro Negro, ni de los inviernos, ni de los fertilizantes, por lo que el cultivo de oro blanco haya ido desmejorando, sino que el problema es la tierra.

Asamblea de la Confederación de Centro América y Panamá de Damas Vicentinas



Presidiendo la reunión están Monseñor Angelo Pedroni, Nuncio Apostólico, Monseñor Carlos Humberto Rodríguez, Arzobispo de Costa Rica y Monseñor Ignacio Trejos, Consejero de las Damas Vicentinas, junto con las Presidentas de las Asociaciones Visitantes y de Costa Rica.

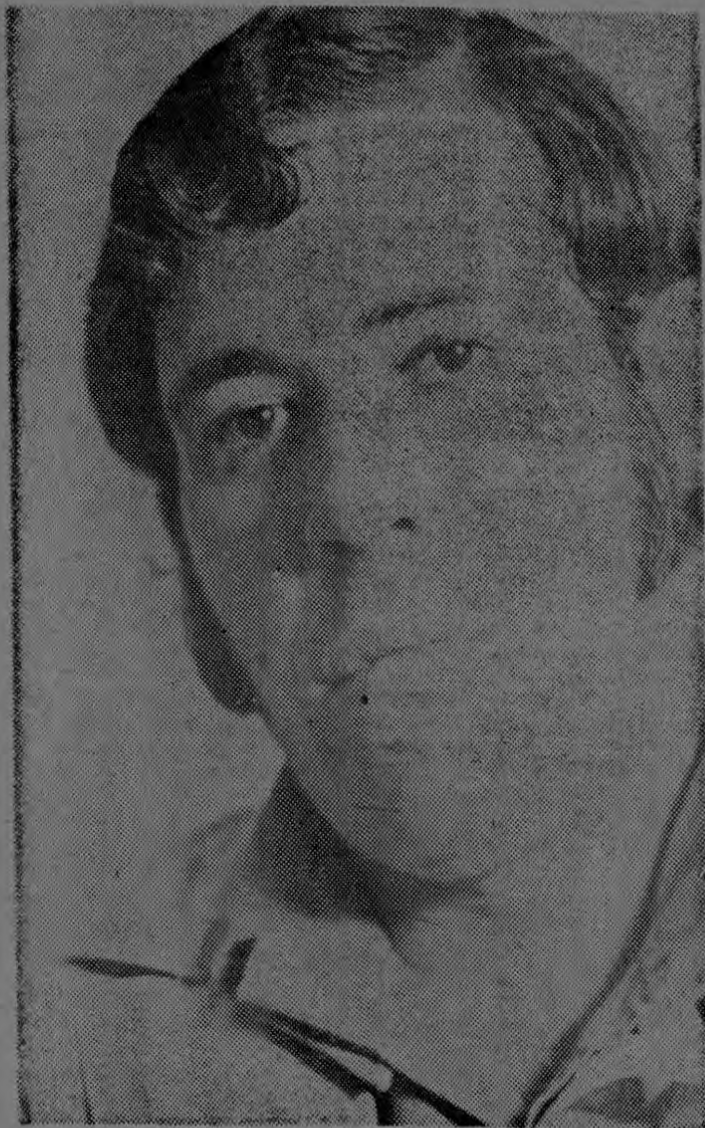
El lunes 4 de mayo se inauguró con una misa en la Catedral Metropolitana, la VII Asamblea General de la Confederación de Centro América y Panamá de Asociaciones de Damas de la Caridad de San Vicente de Paúl.

Después del acto religioso se llevó a cabo una reunión en el Banco Central de Costa Rica, con una asistencia numerosísima, tanto de damas visitantes como de vicentinas costarricenses que regocijadamente han servido como sitio sede de esta importante reunión.

Esta Asamblea General se prolongará hasta el día 7 de mayo, con reuniones diarias.



Un aspecto de la numerosa concurrencia que está participando de esta VII Asamblea General de la Confederación de Centro América y Panamá de Asociaciones de Damas de la Caridad de San Vicente. La inauguración se llevó a cabo primero en la Catedral Metropolitana y luego en el salón del Banco Central.



Joven universitario, estudiante de Sociología y Psicología, Luis Kleiman ha demostrado tener gran sentido poético. Ha publicado en la Revista de Artes y Letras, en la Página Literaria del Suplemento ABANICO de LA PRENSA LIBRE y tiene un libro en espera de ser editado.

Recital de Poesía de Luis Kleiman

Mañana jueves 7 de mayo a las 8 de la noche en la Sala de la Dirección General de Artes y Letras, tendrá lugar el Recital de Poesía del joven universitario Luis Kleiman.

El ha escogido unas obras de su próximo libro "Salmos Profanos" para darlas a conocer a los asistentes a esa noche literaria.

Luis Kleiman es estudiante de Sociología y Psicología en la Universidad de Costa Rica. Ha publicado sus poesías en la Revista de Artes y Letras y en el Suplemento ABANICO de LA PRENSA LIBRE.

He aquí una muestra de su obra:

Llama...!

Y entre fuegos, voces y protestas,
unos jóvenes elevan voces nuevas.
Voces que reclaman sus derechos
vibran en los mundos de miseria!
luchan en las calles con paciencia,
luchan en los montes y es con fuerza!

Llama...!

Y si acaso mi número contesta,
no lo dejes en soledad de pena;
porque ludo en silencio mi destino
porque busco una vida que comprenda
en mi canto, que es lucha con sentido
en mi poema, que es música en cadencia.

HOGAR DE GALA

Se ha visto engalanado el hogar formado por don Erasmo Vallejos C. y doña Angela Quirós de Vallejos con la llegada de un precioso niño que llevará el nombre de Erasmo Alonso.

LA PRENSA LIBRE tiene para el recién nacido los mejores votos de felicidad.

MARIA DEL PILAR POZUELO A.

Nueve años celebra mañana la simpática niñita María del Pilar Pozuelo Arce, hija de don Andrés Pozuelo y doña Marta Arce de Pozuelo.

LA PRENSA LIBRE le desea toda clase de felicidades.

MATRIMONIO CASTRO-ALVAREZ

Hoy miércoles en horas de la mañana en la Capilla de Nuestra Señora de Luján se llevó a cabo el matrimonio de los jóvenes Paúl Castro Vázquez y la gentil señorita Sonia Alvarez Jiménez.

Pertenecen a los hogares de don Marco Aurelio Castro Villalobos y doña Ana Teresa Vázquez de Castro y de don Francisco Alvarez Monge y doña Vera Jiménez de Alvarez.

LA PRENSA LIBRE hace llegar hasta tan estimados conyuges los deseos por una larga y venturosa vida matrimonial.

ESTIMADO HOGAR DE GALA

Con la llegada de una preciosa muñeca se ha visto engalanado el hogar formado por don Rubén J. Montero Zamora y doña Edna María Chacón de Montero.

Hasta la residencia de tan dichosos padres hace llegar LA PRENSA LIBRE los mejores deseos por la felicidad de la recién nacida.

ANIVERSARIO EN EL HOGAR GOICURIA-MARLEY

Celebran mañana un nuevo aniversario de bodas los estimados esposos don José Luis Goicuria Del Campo y su gentil señora Olga Marley de Goicuria.

En tan feliz ocasión LA PRENSA LIBRE les hace llegar un cordial saludo y los mejores deseos de felicidad.

SR. OTTO RUNNEBAUM Q.

Nuestra cordial felicitación al señor Otto Runnebaum Quiros, con motivo de recordar la fecha de su natalicio.

LA BODA DE MAÑANA CARTIN-SALAS

Mañana en la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen de Cartago a las 9 de la mañana se llevará a cabo el matrimonio de los jóvenes María de los Angeles Cartín Solís y Rafael Angel Salas Navarro.

Son hijos respectivamente de don Aberto Cartín P. y doña Cristina Solís de Cartín y de don Juan Salas R. y doña Oliva Navarro de Salas.

Después de la ceremonia religiosa tendrán una recepción en el City Garden de esa ciudad donde los novios recibirán los parabienes de todos los invitados.

LA PRENSA LIBRE les envía un afectuoso saludo y los mejores deseos para el futuro.



Migración y Extranjería agasajan al Lic. Bernal Urbina Pinto

Un momento del grato ofrecimiento de la fiesta que se realizó el sábado 2 de mayo en el Hotel Presidente en honor del Lic. Bernal Urbina Pinto, Di-

rector de Migración y Extranjería, por personal de esas dependencias.

El Lic. Urbina Pinto ha gozado del aprecio y la simpatía

de sus subalternos, por lo que este agasajo fue muestra clara de lo mucho que sienten su alejamiento de funciones con motivo del cambio de Gobierno.

Muchas horas de grata camaradería y solaz pasaron los asistentes a ese homenaje, que se prolongó durante mucho tiempo.

Recepción en la Embajada de Chile

Mañana jueves 7, a las 20 horas, el Embajador de Chile en Costa Rica, Excmo. Sr. Enrique Rodríguez Ballesteros y señora Nelly de Rodríguez Ballesteros, ofrecerán una recepción en su residencia a los miembros de la Misión de su país que

concorre a la ceremonia de Traspaso de Poderes.

Preside la citada Misión Diplomática de Chile, el Presidente del Senado de esa República, don Tomás Pablo Elorza.

PREPARESE PARA LA FERIA LA SALLE 29, 30 y 31 de Mayo

STUDIO SUZANNE

Ahora con el más moderno, amplio y elegante studio fotográfico del país.

Avenida Central, frente a Botica Mariano Jiménez, contiguo a Galería Bellas Artes. — Teléfono 21-18-03.

Sigue la Gran Promoción

Todos los años en el mes de mayo el STUDIO SUZANNE, hace durante una semana, un descuento del 50% a toda fotografía que se tome o se ordene de nuevo. Desde el tamaño 8 x 10 en adelante.

RECUERDE NO LO DEJE PARA ULTIMA HORA





Sra. Alda Collado de Cañas

Esposa del Ministro de Cultura, Juventud y Deportes

Baile Oficial de Gala en honor del Presidente Electo y señora

Prestigiamos nuestra Página Social con la fotografía de la gentil dama doña Alda Collado de Cañas, esposa del Ministro de Cultura, Juventud y Deporte. Ella estará presente en el Baile de Gala en honor del Presidente de la República don José Figueres Ferrer y doña Karen Olsen de Figueres que se efectuará el viernes 8 de mayo a las 10 de la noche en el Club Unión y en el Costa Rica Tennis Club, simultáneamente.

Asistirá el Cuerpo Diplomático, Delegaciones Extranjeras, miembros del nuevo Gobierno y de nuestra sociedad.

Amenizará una Orquesta de Panamá y las Orquestas costarricenses de Solón Sirias y Paco Navarrete.

No hay invitaciones personales. Los tiquetes están a la venta por valor de ₡ 50.000 por persona con derecho a cena.

Un estimable grupo de personas se ha encargado de la organización de ese acto social que promete ser un éxito completo. Ellas tienen, a su vez, tiquetes para quienes deseen asistir, ya que no hay invitaciones personales:

Floria Borges de Delcore:	Tel: 25-57-73
Hilda de Reuben:	25-16-12
Deifilia de Blanco Cervantes:	22-52-09
Malula de Gamboa:	22-43-30
Virginia Guier de Ramírez:	22-09-35
Trina Pacheco de Cortés:	25-10-15
Mireya de Velazco:	21-61-59
Isabel Volio de Monge:	25-20-98
Vitzah Borges Soubirous:	25-03-04
Loly de Furniss:	21-15-87
Ana Gamboa Zavaleta:	25-54-84
Lurlina de Urbina:	22-61-28
Almacén Italcos Ltda.:	22-14-07
Almacén Keith & Ramírez:	21-11-11

También organizan: Teresa de Golcochea, Leda de Facio y Teresa Merayo.

En ambos bailes, también se hará presente toda la juventud costarricense.

En vista de que los tiquetes se están agotando, se deben adquirir lo más pronto posible ya que hay mucha demanda.

CONCIERTO DE LA BANDA DE SAN JOSE

Concierto de la Banda de San José, el miércoles 6 de mayo de 1970, dirige el profesor Néstor Cubero, Director de la Banda.

- 1-Cortejo Oriental Marcha Ganne
- 2-Ruy Blas Obertura Mendelshon
- 3.-Zingarezca Intermezzo F. Curzon
- 4-Lakme Fantasia L. Delibes
- 5-La Princesa de los Balkanes Vals - Eysler

MISA DE NOVENARIO

en sufragio del alma de

Hermelinda Chavarría Monge

(q.d.D.g.)

se oficiará hoy a las 7 p.m. en la Iglesia de la Santísima Trinidad, Barrio México.

LA FAMILIA: LOPEZ MONGE,

invita a sus familiares y amistades a este acto piadoso agradeciéndoles su asistencia.

San José, 6 de mayo de 1970.

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE HEREDIA

HOSPITAL SAN VICENTE DE PAUL

HEREDIA

comunica al Cuerpo Médico de Costa Rica que tiene:

1 PLAZA DE MEDICO INTERNO

Salario y horario: De acuerdo y conforme a la Ley.

Acompañar certificación del Colegio de Médicos de Costa Rica.

Informes en la Dirección Médica del Hospital.

Heredia, 6 de mayo de 1970.

DIRECCION GENERAL DE ARTES Y LETRAS

II feria del libro

AVISAN

el resultado del sorteo de la II Feria efectuada el día 28 de abril/70.

NUMEROS PREMIADOS

Serie A - Nº 996 - 1er. Premio: METODO MULTILINGUA (Valor ₡ 375.00).

Serie	Número	Serie	Número	Serie	Número
A	212	N	70773	Q	88982
P	82023	J	48007	B	8788
L	55513	P	82227	B	8278
F	25959	F	25667	J	46412
P	82126	J	48010	L	44755
J	48011	F	25679	A	293
F	25640	Q	89679	H	38498
L	55510	P	80497	H	35292
F	25643	J	48017	D	17697
S	95511	L	55530	S	98957
F	25669	O	75627	O	78035
A	1021	N	71349	M	61399
B	9903	R	93083	I	41903
M	60000	N	70673	E	20686
R	93103	E	24126	G	32261
B	7468	O	78189	B	5874
A	295	P	80587	D	15301
H	35817	P	83774	Q	89042
N	73822	E	20795	M	62532
A	321	Q	86074	N	66127
B	7739	S	99055	B	5573
M	64017	A	296	P	81896
B	8505	B	8250	H	37337
F	29036	A	294	K	51594
N	69285	I	44756	C	10105
				M	64367

Estos 76 premios tienen derecho a un libro que pueden retirar en las oficinas de la Dirección General de Artes y Letras, Edificio Raventós.

Té de las Damas Voluntarias del Hospital México

El Grupo de Damas Voluntarias del Hospital México celebra su día el 14 de mayo con un té, que se llevará a cabo en Le Gourmet a las 4 de la tarde y será en homenaje a su fundadora la gentil señora Ana María de Escalante.

—PROGRAMA:—

- 1.-Saludo.
- 2.-Motivo. Por la Sra. Marta de López
- 3.-Entrega de Placas.
- 4.-Entrega de Pergamino a la Sra. de Escalante.
- 5.-Juramentación.
- 6.-Entrega de Flores.
- 7.-Té.

Embajada Cultural Panameña

Por Juan Carreras

En medio de mi labor en la coordinación y programación de los actos culturales que se celebrarán en la ciudad capital y en las cabeceras de provincia con motivo de la transmisión de la presidencia de la República a don José Figueres Ferrer, tuve la grata oportunidad de cambiar algunas impresiones con el Embajador de Panamá, Sr. David Peré y con don Adriano Herrerabarría, Director de la Escuela Nacional de Artes Plásticas de Panamá, Asesor Cultural y Artístico de la Presidencia de la República y pintor del que esperamos ver en Costa Rica una exposición de sus obras dentro de poco tiempo, para poder apreciarlo como tal, ya que este artista tiene un valioso curriculum de estudios (México y Europa) ha expuesto con gran éxito en Panamá, Caracas, N. York, y otras.

Tanto el Embajador, como el Asesor Cultural me ilustraron ampliamente sobre el impulso extraordinario que el gobierno revolucionario de Panamá "consciente de que es obligación impostergable del Estado la integración cultural del pueblo", está dando a las manifestaciones superiores del hombre, a través del programa de "Veladas Artísticas y Culturales de la Revolución" y revitalizando las instituciones encargadas de la enseñanza y difusión de las artes en esa República.

Es por esta razón que ha sido posible que a raíz del reciente viaje a Sur América del Sr. José Figueres y doña Karen de Figueres, al hacer ellos énfasis sobre la importancia primordial que tendrían los actos culturales en el programa para el traspaso de poderes, el General Omar Torrijos Herre-

ra ofreció de inmediato enviar a Costa Rica, por cuenta de su gobierno, una lujosa embajada cultural integrada por el "Ballet Concierto Universitario" (clásico), el "Ballet Folklórico Panameño" y la Orquesta "Doce de Octubre" (popular), de modo que nos ofrecerán excelentes espectáculos para todos las ocasiones y para todos los gustos; este es un gesto que los costarricenses tenemos que agradecerle al pueblo de Panamá, pues en la historia de nuestras actividades culturales nunca hemos recibido un regalo más espléndido.

Particular importancia tiene para nosotros los ticos el Ballet clásico, pues su fundadora fue la honorable dama costarricense, doña Gladys Pontón de Arce, pionera de la danza en Costa Rica, alumna entre otros de Michael Fokine (figura universal de la danza); profesora de nuestra inolvidable Margarita Esquivel Rohmoser, organizadora del Washington Ballet Guild y fundadora durante la administración del Presidente Kennedy del "Washington National Ballet Fundation", primera academia de ballet norteamericana organizada sobre las estrictas reglas del ballet ruso. Sobre la labor de doña Gladys Pontón de Arce se podría escribir un grueso volumen y esperamos que el pueblo de Costa Rica a través del gobierno, le brinde próximamente un homenaje digno de su categoría.

Como estrellas y solistas, el Ballet Concierto Universitario nos trae figuras como el coreógrafo y primer bailarín Armando Villamil, Ginela Vásquez, Sonia Ferguson, Josefina Nicoletti y todo un elenco que ha venido superándose bajo la dirección de la Profesora doña Otilia de Arosemena de Tejeira, Mujer de las Améri-

Fernando Figueres Zamora

Y

Annabella Pérez G. de Figueres

agradecen a sus familiares y a mistades las diferentes manifestaciones de simpatía y condolencia recibidas con motivo de la partida al cielo de su querido hijito

JORGE EDUARDO

y los invitan a la misa que en su nombre se oficiará mañana 7 de mayo en la Iglesia de Santa Teresita, a las 11:15 a.m.

San José, mayo 6, 1970.

CANONIGO GUILLERMO ARIE CASCANTE

Párroco Honorario de La Santísima Trinidad

expresa su pena por el fallecimiento de su buen amigo y colaborador.

DON ARTURO PACHECO ZAMORA

padre del señor Arquitecto Guillermo Pacheco López, autor de los planos de nuestro bellissimo Templo de La Santísima Trinidad, e invita a los familiares y amigos del recordado difunto, con particularidad a la muy Honorable Junta Edificadora de Barrio México, a la Misa de Septenario que celebrará mañana jueves 7 de mayo a las 11 hrs. en la Parroquia de La Soledad, en sufragio de su ánima bendita y por la resignación cristiana de sus afligidos deudos.

San José, 6 de mayo de 1970.

Sra. Flor Mora de Castro

Hoy recuerda la fecha de su natalicio la gentil dama Flor Mora de Castro.

A las muchas felicitaciones que reciba de parte de sus amistades y familiares unimos la nuestra, haciéndola extensiva a su esposo don Florentino Castro y sus hijos Carlos José, Ronald José y José Rafael Castro.

cas, Miembro del Consejo Ejecutivo de la UNESCO, cuyos frutos veremos en una noche de gala en el Teatro Nacional y dos funciones en el Conservatorio Castella para estudiantes, que no dudamos serán muy lucidas, pues el programa con tiene las delicias de los balletomanos. (Don Quijote, El Cor sario, Cisne Negro, etc.).

Toda la Embajada Cultural vendrá, posiblemente presidida por la hermana del General Torrijos, Sra. Aurea Torrijos de Horta y don Carlos Noriega, Secretario de la Junta Provisional de Gobierno, quienes compartirán con nosotros este derroche de cultura que reforzará más aun los lazos fraternales que nos unen con nuestros vecinos del Sur.

Tienda Castro Rawson

AVISA

que ha recibido de New York las últimas novedades para esta temporada.

VESTIDOS DE

**MAÑANA,
TARDE,
BAILE,
ALMUERZO y
COCKTAIL.**

**Carteras y sombreros.
Hebillas para zapatos.
Chalecos Hippie.
Abrigos Midi.
Capas Wek Look y cobra
para lluvia.**

**FRENTE FINSA
Teléfono: 22-45-24.**



Nuestro colaborador, don Juan Carreras, el Embajador de Panamá don David Peré y el Director de la Escuela Nacional de Artes Plásticas de Panamá, don Adriano Herrerabarría, cuando conversaban sobre las actividades culturales a realizarse con motivo de la Toma de Poder.



He aquí el momento en que el joven Hugo Osorio, hacia entrega al equipo Costa Rica del título conquistado como ocupante del segundo lugar en el VII Centroamericano de Boliche. Aparecen de derecha a izquierda, Fred Pescod, Ernesto Maduro, Arnaldo González, Rodrigo Leitón y el joven Osorio.

Costa Rica obtuvo el segundo lugar en el VII Centroamericano de Boliche

Un meritorio sub-campeonato Centroamericano se trajo de Panamá, la Selección Masculina de ese deporte que recientemente regresó, luego de haber participado en el VII Campeonato de la zona.

El equipo nacional, que en esta oportunidad estuvo integrado por Arnaldo González, Alejandro Karpinski, Neto Maduro, Rodrigo Leitón, Freddy Pescod, Rodrigo Esquivel, Mario Paris y Carlos Troz, se sobrepuso a dos reveses sufridos en los eventos de quintas y sextas, para al final de cuentas aventajar a Guatemala por 17 pines y conservar así, el honoroso 2º puesto que conquistamos en esta capital el año pasado.

Rodrigo Leitón fue el jugador más destacado del seleccionado tico, habiendo terminado en un magnífico 5º lugar en el Todo Evento Individual, a solamente 14 pines de Rolando Conde de Guatemala que ocupó el tercer puesto, Al-

fredo "Toro" Boyd de Panamá, obtuvo por tercera vez el título Individual Todo Evento, con promedio de 191 pines, mientras que Tito de la Guardia, también de Panamá, logró el sub-campeonato. Leitón, con una brillante actuación en el evento Individual 8 juegos, logró un destacado tercer puesto con 1548 palos, siguiendo a De la Guardia con 1600 y a Boyd con 1562.

Siguió en méritos a Leitón, Alejandro Karpinski que terminó en 6º lugar, luego de encabezar la clasificación durante las primeras fechas, con promedio de 180 pines.

En general nuestro equipo masculino tuvo poca fortuna en los eventos de quintas y sextas, ya que en el primero tuvo que conformarse con el 3er. puesto, a solo 9 pines de Panamá que ocupó el sub-campeonato y a 71 de Guatemala que triunfó en esta especialidad. Los nuestros arrancaron muy bien en este evento, para ceder posiciones en las lí-

neas intermedias. Pero dos juegos finales extraordinarios, les permitieron ponerse de nuevo en la pelea. Sin embargo, un desafortunado "cierre" en la última línea les impidió coronar su gran esfuerzo, que en determinada racha les permitió lograr 46 marcos en 8 frames, con por lo menos el sub-campeonato.

En el evento de sextas, que fue ganado por Panamá, país que también obtuvo holgadamente el Campeonato Centroamericano por equipos, nos sucedió otro tanto, con la desventaja que fueron dos países los que nos superaron por 6 y 5 pines respectivamente, correspondiendo el Sub-Campeonato a Honduras y el 3er. puesto a Guatemala.

En la rama femenina, la única satisfacción que por equipos trajeron las damas, fue un meritorio 3er. puesto en Quintas. Fuera de eso, el equipo no lució bien. Individualmente Isabel de Salas y Elsie Fonseca fueron las que mejor clasificaron, habiendo ocupado un 15º y 16º lugares respectivamente. La Sra. de Salas obtuvo además un bello trofeo por haber lanzado la Línea más Alta de su rama, al anotarse juego de 217. Panamá batió con todos los títulos en esta división, habiendo logrado el campeonato individual, en forma sorpresiva, la Sra. Julie Ann de Palm, con promedio de 1969.

Felicitamos a nuestros seleccionados, no solo por la posición obtenida, sino también por la alta dosis de moral que pusieron en sus actuaciones, lo que les permitió a la postre dar un nuevo galardón al boliche nacional.

Cuadrangular de Volibol Copa COVAO en Cartago

Para fomentar el volibol en la provincia de Cartago el Colegio Vocacional de Artes y Oficios de Cartago "COVAO", ha organizado una cuadrangular que se verificará los días miércoles y viernes del mes de mayo con la participación de los equipos de primera división: Litografía Caribe, Bomberos, Caja Costarricense de Seguro Social y Cartago. Finalizada esta cuadrangular los equipos disputarán un nuevo campeonato relámpago incluyéndose esta vez a los equipos de Fanta y Universidad de Costa Rica, en disputa del trofeo "COVAO".

Se invita a los cartagineses amantes de este deporte en especial a los Colegios de esta provincia.

PROGRAMA DE LOS JUEGOS

Mayo 6: Seguro Social vs. Bomberos San José.
Mayo 13: Bomberos San José vs. Litografía Caribe.
Mayo 15: Cartago vs. Seguro Social.
Mayo 20: Litografía Caribe vs. Cartago.
Mayo 22: Seguro Social vs. Litografía Caribe.
Mayo 27: Cartago vs. Bomberos San José.

Luis Calderón invicto conquistó campeonato de billar en primera B

El viernes de la semana anterior finalizó el Campeonato Nacional de Billar en carambola a 3 bandas, perteneciente a la división de la 1ª B, categoría que recién se creó para establecer una división inmediata inferior a la Primera División, con lo que se pretende mejorar la calidad en promedios de los billaristas de esa modalidad. Para el recién campeonato, se contó con la participación de cinco jugadores.

NUEVO CAMPEON:

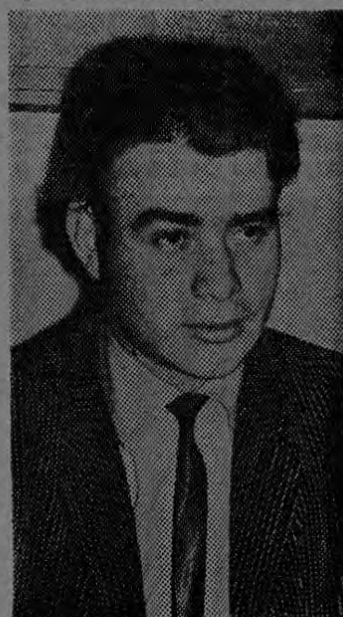
El joven billarista, de apenas dos años de práctica, Luis Calderón Mesén, logró adjudicarse el título. Su labor fue impecable, sensacional y firme. Eso le valió capturar en forma invicta, tan preclado galardón, para ganar el valioso trofeo de la Federación Nacional de Billar, y con ello, el ascenso a la máxima división, en la que estará participando próximamente con los consa-

grados de esa categoría.

IMPUSO UN NUEVO RECORD NACIONAL:

Calderón Mesén tuvo también la virtud de implantar un nuevo récord nacional en tres bandas. Haciendo la mejor mesa hasta ahora, solo urgió de 56 entradas para hacer las 50 carambolas de reglamento, así mismo, con una serie mayor de 7 carambolas. Esto sucedió en su última partida del viernes anterior, 1º de mayo, enfrentándose al último rival, José Rosenkrantz, al que venció objetablemente, en una partida donde el nerviosismo cundió entre los asistentes, pero no así del flamante campeón. Sus rivales en el campeonato fueron: Juan Sánchez, Octavio Rodríguez, José Rosenkrantz y Víctor Herrera.

Entre sus triunfos que cuenta, está el sub-campeonato de Segundas Divisiones el año pasado, sin embargo, recibió una oportunidad para "prueba de suficiencia" la que logró pasar y con eso el ascenso a la Primera B, en la que ha logrado los caros anhelos.



LUIS CALDERON MESEN,

Tenis Copa Davis

SAO PAULO, 6 (AP).—Colombia ha rechazado a la Argentina como mediadora en la disputa respecto a las fechas de los desempates para la eliminación por la Copa Davis entre Brasil y Colombia. La Confederación brasileña de Tenis dijo que los colombianos desean que Uruguay resuelva el conflicto.

Colombia y Brasil debieron haber jugado el mes pasado en Sao Paulo para determinar el campeonato del sector sur de la zona norteamericana. Los partidos han sido postergados dos veces.

Estado del Campeonato de la primera división

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
ALAJUELENSE	8	5	2	1	21	6	12
PUNTARENAS	8	5	1	2	13	11	11
SAPRISSA	8	3	3	2	14	7	9
HEREDIANO	8	3	3	2	12	11	9
CARTAGINES	8	4	0	4	19	12	8
DEP. MEXICO	8	4	0	4	9	18	8
SAN RAMON	8	2	1	5	11	16	5
URUGUAY	8	1	3	4	8	15	5
TURRIALBA	8	1	3	4	10	21	5

BAJO PROMESA DE HONOR

El sonido de Radio City está en secreto, el técnico no puede revelar nada.

No somos paquete, todo está ahí en su radio, COMPARELO.

No hacemos bautizos ni inauguraciones, compárelo... todo está ahí, en línea.

El sonido de Radio City es un secreto, está bajo promesa de honor.

ESTA NOCHE EN ALAJUELA HEREDIANO VS. TURRIALBA

Esta noche (8 p.m.), se abre la segunda vuelta del Campeonato de la Primera División. Un partido que debía jugarse en el Estadio "Eladio Rosabal", pero que aún con su iluminación no apta, se ha señalado entonces para que el de la Liga Deportiva Alajueense sea el escenario. Los rivales son: Club Sport Herediano y Turrialba F. C.

Como es bien sabido, los florenses venían de triunfo en triunfo, pero el domingo fueron frenados por Dep. México, lo que ahora les ha pues

to en situación en la tabla de posiciones, en lugares que no eran los esperados. Y si esta noche se produce una derrota en la escuadra roji-amarilla, las cosas se pondrán más grises y se irán a lugares intermedios.

El Herediano no podrá contar esta noche con los servicios de dos de sus mejores puntales, pues fueron suspendidos por el Tribunal en la noche de ayer: Ronald Jackson con dos partidos y Raymond Nelson con uno.

Turrialba, tras su fracaso

del domingo en cancha ramonense, quienes les hicieron acompañar ahora en el sótano, tienen las brazas sobre la mano. Urgen de puntos para su bir peladños. Sin embargo, al igual que los florenses tienen a dos hombres castigados: Fernando Aguilar, su mejor zaguero y Guillermo Sánchez. Los azucareros siempre han sido rivales muy encrespados para los heredianos.

Así que esta noche en Alajuela puede surgir un partido bien disputado.



Segundo juego Saprissa-Martín será en el Estadio de Alajuela

Luego de celebrado el primer partido del Torneo de Campeones de la CONCACAF, entre los equipos Martín F.C., Campeón 1969 de El Salvador y Deportivo Saprissa, monarca del fútbol de Costa Rica, que resultó empatado a un gol, juego que se efectuó en San Salvador, la segunda confrontación se celebrará en Cos

ta Rica el próximo 12 de mayo, según quedó establecido por los dirigentes de ambos clubes.

El decisivo partido tendrá como escenario el Estadio de Alajuela, pues como es sabido, el Estadio Nacional no estará a tiempo listo para esa fecha.

El juego estaba señalado para hoy miércoles 6 de mayo,

sin embargo, se decidió la fecha al 12 de este mismo mes.

De triunfar el Deportivo Saprissa, tendría muchas posibilidades de ser campeón de la zona centroamericana, pues su siguiente rival es el Diriangén, campeón del fútbol de Nicaragua al que ya los salvadoreños derrotaron anteriormente por amplio margen.

El fútbol de Brasil es bastante anticuado dice Heriberto Herrera

MILAN, Italia 6, (AP). — Heriberto Herrera, director técnico del Internazionale, de Milán, nacido en Paraguay, dijo hoy que Inglaterra, Italia, Brasil, Alemania, la Unión Soviética y México eran sus favoritos para llegar a las ruedas finales de la Copa Mundial de Fútbol que se disputará en México.

Herrera, que irá a México para ver los partidos, declaró

que Inglaterra tiene tal vez las mejores probabilidades de victoria.

Manifestó que hace cuatro años "Inglaterra se mereció el título mundial aunque su labor fue más fácil al jugar como local. Inglaterra es aún un equipo muy fuerte, con jugadores atléticamente bien preparados. Ciertamente puede repetir el éxito.

"Otros equipos que deben

llegar a las ruedas finales son el Brasil, la Unión Soviética, México, Italia y Alemania. El Uruguay tampoco debe ser descontado", dijo Herrera.

Al preguntarse si creía que el Brasil iba a ganar, Herrera replicó:

"La victoria brasileña en la final es poco probable porque Pelé tiene reducida autonomía atlética y el tipo de juego del Brasil es bastante anticuado".

Pelé continúa siendo el mejor pagado del mundo

LONDRES, 4 (AF). Seis jugadores del fútbol británico ganan más de 20 mil libras esterlinas £ 335.500.00 al año, y varios de ellos están presentes en el Campeonato mundial de México.

De estos, los mejor pagados son: George Best, del Manchester United, que gana unas 25 mil libras esterlinas anuales y Bobby Moore, capitán de la selección nacional y del West Ham, que gana lo mismo.

Bobby Charlton, del Manchester United; Geoff Hurst y Jimmy Greaves (ambos del West Ham), ganan 20 mil libras por año.

El jugador mejor pagado del

mundo sigue siendo Pelé, del Santos brasileño, que gana anualmente un equivalente a 1 millón de dólares.

En Italia, país que tiene mayor índice de jugadores bien pagados, hay diez de ellos que cobran entre 4.368.000 y 6.314.000, 43.000 y 63.000 colones anuales. Estos son: Haller, Vieri y Anastasi, del Juventus; Rivera, del Milán; Facchetti, Luis Suárez y Mazzola, del Inter; Altafini y Juliano, del Nápoles, y Riva, del Cagliari.

Eusebio, del Benfica portugués, gana £ 335.000 al año, y en Latinoamérica, Perfumo de Argentina, cobra unos 280.000 colones.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

RESULTADO DEL GRAN CONCURSO



PARKER

Primer Premio

Un elegante juego de pluma y bolígrafo Parker 75 Plata.

Otorgado a

*María de los Angeles
Cooper de Morales*

San José.

Segundo Premio

Una bicicleta para hombre o mujer, marca B.S.A.

Otorgado a

*José Francisco
Castro R.*

Apartado 109, Alajuela.

Tercer Premio

La colección de libros de Selecciones del Reader's Digest: "El gran libro de viajes", "El asombroso mundo de la naturaleza", "Maravillas y misterios del mundo animal".

Otorgado a

*Elizabeth Vargas
Agüero*

San Rafael de Montes de Oca.

Rogamos a las personas a quienes les fueron otorgados los premios pasar a retirarlos sin demora a las oficinas de The Costa Rica Mercantile C^o, contiguo a las oficinas del ICE en San José, previa identificación.

El derecho a retirar los premios caduca 30 días después de esta fecha de publicación: 6 de mayo de 1970.

The Costa Rica Mercantile C^o
Representantes PARKER en Costa Rica.

DE TODO UN POCO

Por Silvestre

Hoy se inicia la segunda vuelta del Campeonato Nacional de Fútbol... y se juega en el Estadio de Alajuela...

Herediano y Turrialba disputan los puntos... los heredianos fracasaron el domingo ante el Deportivo México...

Y los turrialbeños fracasaron también el domingo frente a San Ramón...

Pero en cuanto a puntos, no cabe duda, Heredia lleva la ventaja pues tiene nueve y está en tercer lugar con Saprissa...

En cambio Turrialba, pues sí señores, Turrialba, el equipo que le ganó a Puntarenas y que le empató a Saprissa... está en el último lugar...

Bueno, no es como para asustarse, porque en el último lugar están tres equipos... San Ramón, Uruguay y Turrialba... sólo que los cañeros tienen más goles en contra...

Así es que de la situación apuntada se saca la conclusión de que los dos equipos necesitan con urgencia los dos puntos...

Los florenses para continuar y superar la buena posición en la que se encuentran y los turrialbeños para salir de la difícil situación en que están...

En cuanto a ciclismo tenemos que a partir del próximo viernes se inicia el Campeonato Intercolegial organizado por el Colegio Saint Francis...

La competencia cuenta con el asesoramiento de la Asociación Nacional de Ciclismo y don Miguel Díaz y don Bernardo Rodríguez serán los coordinadores...

El año pasado se corrió por primera vez este campeonato intercolegial y se nos informa que en esta oportunidad participarán más colegios y habrá mejor organización...

Magnífica forma de impulsar el ciclismo... ojalá en verdad participe el mayor número de colegios con sus diversos equipos...

Por cierto que la Asociación Nacional de Ciclismo también asesorará a su filial de Heredia para que se corra "La Vuelta Ciclista a Heredia"...

Los florenses toman el ejemplo de los desamparados y los felicitamos... ojalá todos las provincias o cantones puedan organizar competencias similares...

Por cierto que don Jorge Moraga, juez del anterior Torneo Centro de Sport, hizo un llamamiento a la Directiva...

Ese llamamiento es para que los acompañantes de las caravanas ciclistas sepan guardar el silencio respectivo por las noches...

Se trata de respetar el sueño de los cansados ciclistas... así dormirán más y se podrán desenvolver mejor al otro día...

Y el Lic. J. Elías Quesada les jaló el aire otra vez a todos los directivos para que hagan algo en conjunto para salvar al ciclismo que él considera en bancarrota...

Entre las medidas que pide tomar el señor Quesada está la de hacer un vehemente llamado a todos los ciclistas retirados para que vuelvan a la actividad... comentaremos...

El Tópico Deportivo

Velódromo en lugar de hipódromo

Con la participación de 44 corredores, en su mayoría novatos, se efectuó el domingo último una prueba en Aserrí, supervigilada por la Asociación Nacional de este deporte.

Conmueve a ver tanto muchachito tomar parte en estas competencias, poniendo sus mejores esfuerzos en procura de los primeros lugares, corriendo por las carreteras, con riesgo inclusive de sus propias vidas, por ser imposible el ir despejando la vía a todos ellos, por no contar con personal suficiente para ello, una vez que se han quedado rezagados del pelotón puntero.

Pero esto, que venimos viendo cada vez que se realizan competencias ciclistas y dado el aumento de pedalistas que se inscriben cada vez para tomar parte en ellas, merece ya que se le busque una solución, pues no es bien visto que a cuenta de ese entusiasmo que muestran esos jovencitos, no se les suministre las suficientes medidas de seguridad y se les exponga a posibles accidentes que podrían resultar graves.

Sabemos que este es un problema ya muy discutido por los Dirigentes del Ciclismo y que por mucha buena voluntad que han puesto en su solución, no ha sido posible resolverlo, pero ya se ha dicho que "solo para la muerte no hay re-

medio" y en vista de lo apremiante del caso y asimismo por que estas actividades del ciclismo no pueden suspenderse pues sería matar la afición hacia un deporte tan sano, nos ofrecemos para acuarpar una campaña para que lo más pronto se destine un lugar en La Sabana, para que por lo menos los novatos se dediquen sin riesgo a la práctica de su deporte favorito, indicando un lugar muy apropiado, como es la pista del hipódromo, que no tiene por qué estar instalado en La Sabana, ya que las carreteras de caballos no tiene nada de deportivo, utilizándose dicha pista, que es de fácil como económico acondicionamiento.

La Asociación Nacional de Ciclismo, consciente de su responsabilidad, ya sería bueno que, al igual que lo están haciendo los Dirigentes del Automovilismo, iniciara una campaña en este sentido y no esperar a más tiempo y tal vez Dios no lo quiera—, cuando nuevas desgracias hayan sufrido muchos hogares y venga el clamor de las personas conscientes pidiendo la cancelación de estas competencias en las carreteras.

Así es que, manos a la obra, señores del ciclismo, antes de que sea demasiado tarde.

Suspensiones a muchos jugadores impuso anoche Tribunal de Penas

Anoche se reunió el Tribunal de Penas de la Federación Nacional de Fútbol y llevándose por los informes de los árbitros y suponemos también que de los Fiscales, dictó los siguientes castigos y amonestaciones:

ALAJUELENSE-MEXICO

Edgar Núñez (A) amonestación.
Didier Castro (D. M.) amonestación.
Gilbert Cavallini (D. M.) un partido de suspensión.
Carlos Ovares (D. M.) amonestación.

estación.
Luis S. Núñez (D. M.) amonestación.
ALAJUELENSE CANTAGINES
Ramón Coto (C) un partido de suspensión.
Oscar Padilla (C) amonestación.
Marcos A. Núñez (C) amonestación.
Emilio Sagot (A) un partido de suspensión.
Edgar Núñez (A) un partido de suspensión.
Carlos Mejía (A) un partido de suspensión.
Víctor "Palomino" Calvo

(A) cuatro partidos de suspensión.
Roberto Abruzzesse (C) dos partidos de suspensión.

HEREDIANO-MEXICO

Carlos Ovares (D. M.) un partido de suspensión.
Didier Castro (D. M.) un partido de suspensión.
Raymond Nelson (H) un partido de suspensión.
Ronald Jackson (H) dos partidos de suspensión.
Francisco Hernández (D. M.) entrenador, un partido de suspensión.
José A. Carranza (D. M.) a guatero, un partido de suspensión.

SAN RAMON-TURRIALBA

Fernando Aguilar (T) un partido de suspensión.
William Cruz (S. R.) un partido de suspensión.
Guillermo Sánchez (T) un partido de suspensión.

KOHKMOSE-ORION

Nelson Astúa (R) amonestación.
Carlos Rosales (O) amonestación.
Guido Peña (O) cuatro partidos de suspensión.
Mario Bulgarelli (O) seis partidos de suspensión.
Sergio Campos (R) un partido de suspensión.
Además \$ 100.00 al Orión por problemas causados por sus directivos después del juego.

LIMON-PURISCAL

Carlos Villalta (P) amonestación.
Juan Gutiérrez (P) amonestación.
Gerardo Herrera (P) un partido de suspensión.
Roy Dixon (L) un partido de suspensión.
Reverly Mouling (L) amonestación.
Ricardo Austin (L) amonestación.
Gregorio Boyer (P) entrenador, un partido de suspensión.

ESTA SEMANA SIGUE EL FUTBOL Y UD. GANANDO CON SU TOTOGOL
¢ 900.000.00

PROGRAMA

1)	Cartago Turrialba
2)	Alajuela A. D. Ramonense
3)	Uruguay Puntarenas
4)	San Carlos Libertad
5)	San Rafael Limón
6)	Orión Paraíso



Munich 72

Cine con traducción simultánea

Munich (Olympia Press). El cine de 250 butacas que se construye en el Pueblo Olímpico, y que estará en 1972 a disposición de los atletas y acompañantes, tendrá un sistema de traducción simultánea en cinco lenguas.

Servicio de autobuses en el Pueblo Olímpico

Munich (Olympia Press). En 1972 habrá un servicio de autobuses a disposición de los atletas dentro del Pueblo Olímpico. Desde la estación de autobuses situada en el centro del Pueblo se podrá alcanzar cualquier punto del mismo. Otra línea de autobuses enlazará el Pueblo Olímpico con las canchas de competición del recinto de la Olimpiada. Para ambas líneas se tienen previstos 25 autobuses sin asientos. Para el transporte de los atletas desde el Pueblo Olímpico hasta los lugares de las competencias y de entrenamiento situados fuera del recinto olímpico habrán por lo menos 80 autobuses, cada uno con 50 asientos, unos 400 microbuses y más de 100 coches de turismo.

Tel:metraje electrónico

Munich (Olympia Press). En los Juegos Olímpicos de Munich 1972 se utilizará por primera vez un telémetro electrónico para medir oficialmente los resultados de las pruebas de lanzamiento—atletismo ligero— a excepción de lanzamiento de peso. Con ello quedan eliminadas todas las otras formas de medición habituales hasta ahora.

El aparato de medición será instalado en el control del Estadio, en el extremo de la tribuna, a la altura de la línea del centro del campo de juego. Primeramente se medirá exactamente desde aquí y se acumularán las distancias, así como el ángulo horizontal y el vertical hasta el centro del área de lanzamiento.

En el punto de impacto del implemento deportivo (disco, jabalina, martillo) se colocará un reflector prismático (20 gramos de peso), cuya punta señala el punto a captar. El reflector se ajustará a grosso modo con el aparato de medición. Al apretar uno de los botones se produce un haz de rayos infrarrojos en la dirección del reflector. Se mide la fase de la parte reflejada y se la compara con la original. Este procedimiento es totalmente insensible a influjos externos (luz parásita o personas que pasan), que sólo reflejan una parte no medible. Sólo cuando el reflector vuelve recibir suficiente luz, se realiza automáticamente la medición. El aparato es accionado con baterías.

Las distancias de menos de 100 metros quedan medidas en unos pocos segundos, exactamente, en milímetros. Se trata de un proceso que se realiza por indicación digital. El resultado puede transmitirse directamente a un ordenador.

Adolfo Chin ganó el campeonato de tenis de mesa en Puntarenas

El once de abril se clausuraron los campeonatos de tenis de mesa de Puntarenas en tres categorías a saber: de Primera, Juvenil e Infantil. Esa noche se decidía el primero y segundo lugares del campeonato de primeras, debiéndose disputar el título los señores Lic. Adolfo Chin Fong, campeón nacional y José Lacayo,

logrando el señor Chin proclamarse campeón. Con la pérdida del señor Lacayo se empató el subcampeonato, ya que Lacayo y Luis Cabrales hacían un mismo puntaje. Al dirimir el desempate se impuso rotundamente el señor Cabrales, declarándosele subcampeón y el tercer lugar lo ocupó el perdedor.

El señor George Donnelly, Gerente de ventas de la Compañía Gulf a quien se le dedicó el campeonato de la categoría mayor hizo la entrega al Lic. Adolfo Chin F. de un bonito y valioso trofeo por haber obtenido el campeonato y al señor Luis Cabrales de otro trofeo de igual calidad.

El señor Víctor Manuel Obando, Delegado del Comité Cantonal de Deportes, hizo entrega al campeón Juvenil Johnny Alvarado del trofeo obsequiado por don Rodrigo Ureña, y al subcampeón Juvenil del premio consistente de una paleta, obsequiada por el señor Alejandro Abellán Cisneros, Presidente de la Asociación Nacional de Tenis de Mesa y que le correspondió al joven Alvaro Corea; el tercer lugar recayó en Alexis Con Sánchez quien obtuvo un premio de una paleta de tenis de mesa.

El campeón de tenis de mesa en la categoría Infantil, Alexis Paniagua recibió un bonito trofeo obsequiado por don José Lacayo. El niño Jorge Enrique González segundo lugar recibió un bonito trofeo obsequiado por el Centro de Sport S. A. cuyo gerente don Edwin Méndez M., se ha identificado con el tenis de mesa de Puntarenas, y el niño León On recibió un bello premio de una paleta por ocupar el tercer lugar.

TENIS DE MESA POR EQUIPOS PARA MENORES DE 17 AÑOS

Terminado este Campeonato individual, de seguido se abrió la inscripción de jugadores para participar en el próximo campeonato de tenis de mesa por equipos y hasta el momento se han inscrito numerosos elementos, lo cual indica que el campeonato será sumamente interesante. Este torneo será patrocinado por diferentes casas comerciales y personas interesadas, tal como sucedió hace dos años.

Existe también la idea de organizar un campeonato por equipos para elementos mayores, una vez finalizado el torneo menor. En este torneo se espera la colaboración del Lic. José Martí diurno y nocturno; una selección bancaria, o bien los bancos independientes; el Club Asturias, el Deportivo Barrantes, el Deportivo China, etc. lo cual, lo haría muy interesante.

Los resultados ayer en las Grandes Ligas

NUEVA YORK, 6 (AP). — Los Bravos de Atlanta y los Rojos de Cincinnati extendieron anoche en la Liga Nacional su cadena de triunfos.

Los Bravos superaron a los Piratas de Pittsburgh por 12-6 para conquistar su octavo éxito consecutivo y los Rojos vencieron por 5-1 a los Cardenales de San Luis para obtener su séptimo triunfo seguido.

En otros juegos de la Liga Nacional los Dodgers de Los Angeles blanquearon por 4-0 a los Mets de Nueva York; San Diego venció a Filadelfia 11-8; Houston a Cachorros de Chicago por 3-1 y San Francisco a Montreal por 4-1.

Los Medias Rojas de Boston derrotaron por 6-0 a Milwaukee, Baltimore a Kansas City 7-3. Chicago Medias Blancas a Cleveland 2-1 y Minnesota a Detroit 8-5 en la Liga Americana.

Los Dodgers lograron su primer triunfo sobre los Mets en Nueva York desde el 22 de junio de 1968. Dobletes de Bill Grabarkewitz y Wes Parcer, cada uno de los cuales empujó dos carreras, contribuyeron a quebrar la cadena de nueve derrotas de Los Angeles.

Oakland interrumpió en el quinto eslabón la cadena de triunfos de los Yankees de Nueva York venciendo por 11-3. Jim "Catfish" Hunter sojamente permitió seis incogitables.

Los Senadores de Washington derrotaron por 6-1 a Los Angeles de California. George Brunet, un ex-angel conquistó el triunfo aunque con ayuda de un relevo en las postrimerías del juego.

Los Senadores de Washington derrotaron por 6-1 a Los Angeles de California. George Brunet, un ex-angel conquistó el triunfo aunque con ayuda de un relevo en las postrimerías del juego.

CANCHAS ABIERTAS

El recién fundado equipo Cafesa F.C., está en disposición de aceptar retos de conjuntos de canchas abiertas, pidiéndose a los interesados enviar sus comunicaciones a José A. Navarro, apartado postal 4588 en San José. El Cafesa ya realizó su primera confrontación, saliendo derrotado ante un equipo de Tibás por 4 a 2 y pese a la pérdida, exhibió buenas condiciones que en el futuro sus actuaciones serán mejores.

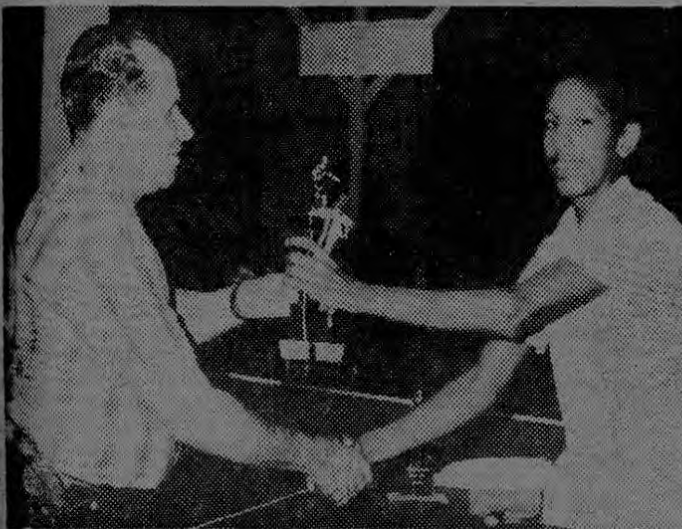
El equipo infantil Las Gavillas de Desamparados, lleva ya tres partidos sin perder y el próximo domingo 24 se prepara para visitar la ciudad de Atenas, para un compromiso con el infantil de la localidad. El Gravillas acepta retos que pueden dirigirse al señor Rafael A. León, Residencial Gravillas, Desamparados, casa N° 560.

El próximo domingo 10 de mayo se enfrentarán en San Juan de Tibás los Veteranos Dep Saprissa y la Selección de Llorente, campeón vecinal de ese cantón. Este encuentro está señalado para las 11 horas y será dedicado a la Corporación Municipal de Tibás.

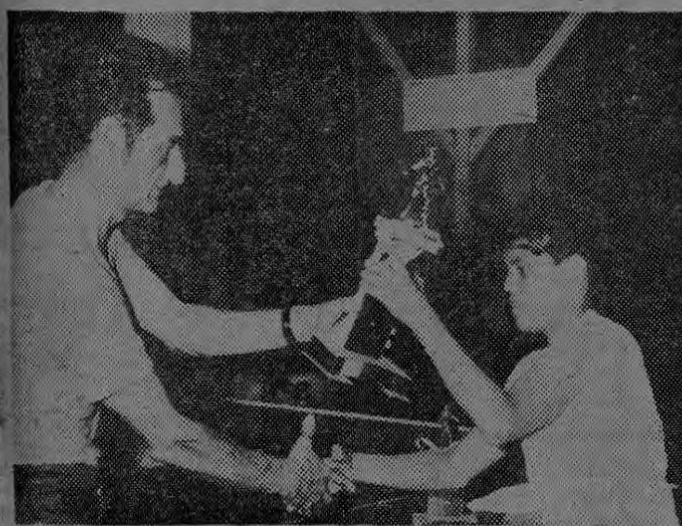
Para el día 21 de junio está señalado el partido de revancha entre Herediano y Saprissa en esta categoría, y se llevará a cabo en el Estadio Saprissa.



El dedicado del Torneo George Donnelly (centro), posando con el Campeón Adolfo Chin (derecha) y el Sub-Campeón Luis Cabrales.



Don Víctor M. Obando del Comité Cantonal de Deportes, en el momento de hacer entrega del trofeo al joven Johnny Alvarado, quien conquistó el primer lugar en el Campeonato Juvenil.



Don José Lacayo, de la Asociación de Tenis, hace entrega al niño Alexis Paniagua de un bonito trofeo, que le fuera adjudicado al quedar de Campeón en la categoría infantil.

Nuevo vigor para HOMBRES

En los primeros síntomas de debilidad sexual, falta de vitalidad, y otros trastornos frecuentes en el hombre, las tabletas OPOVITAM restablecen su VIGOR SEXUAL, retardan su vejez, y hace que vuelva a sentirse joven y animoso como antes. OPOVITAM contiene Vitamina B₁ Methyltestosterone y EXTRACTO TESTICULAR, y es muy eficaz combatiendo la neurostenia general o SEXUAL, y la prematura DEBILIDAD en hombres de mediana edad.

(Venta por prescripción médica)

OPOVITAM

no contiene dañinos excitantes. Vuelva a ser el mismo hombre de antes. Pida en Farmacia y recome

OPOVITAM

PARA HOMBRES

FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS

CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

AVISA

A LOS SEÑORES GANADEROS

que cualquier agregado o anotaciones que presenten las Boletas de Declaración de Ganado para el año 1970-1971, no serán tomados en consideración por el Consejo, teniendo únicamente validez los datos que éste solicita.

1º de mayo de 1970



RESTAURANTE EL GAUCHO

100 vrs. Oeste del Colegio La Salle Carretera a Escazú

PIDA nuestro STEAK GAUCHO (Acompañado) **9.00**

Si Ud. distingue la calidad en carnes VISITENOS! Consumimos carne de la Empacadora de Barranca.

Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

Nacionales

NUEVOS TRIBUTOS A CONSIDERAR POR LA ASAMBLEA PRESENTA EL EJECUTIVO

El Poder Ejecutivo ha presentado a consideración de la Asamblea Legislativa nuevos tributos, los cuales serán vistos en la sesión de esta tarde. El Aeropuerto de La Sabana dará más de ₡ 19 mil por mes y los derechos de aterrizaje darán de más en el año ₡ 53.313.45. El Sistema Bancario Nacional debe aportar la suma de ₡ 461.266.77 que falta para completar la atención de las Cédulas y de los Bonos del mismo Sistema Bancario Nacional.

También por concepto de impuesto sobre utilidades de Acciones y Sucursales de Sociedades Extranjeras, y concretamente el pago de ₡ 500 mil que debe hacer la Compañía Bananera y que ahora lo hará en efectivo, se estiman otros ingresos respetables al fisco. No obstante el total del Presupuesto Adicional que esta tarde se envía a la Asamblea es por la suma de ₡ 2.990.106.17, pues los dos millones completos corresponden al impuesto de 2.25 por ciento en fanega de café, y que se destinan a acrecer los fondos de las Municipalidades; este renglón no lo usa el Gobierno, pero tiene que darle la entrada y simultáneamente la salida con lo cual a Agricultura sólo le quedan ₡ 333.333.33 de los citados dos millones.

EL BANCO VENDIO DOLARES AL 8.34

A las dos de la tarde se iniciaron las operaciones primeras de remate de divisas que, por cuenta del Banco Central, se dispuso llevar a cabo en el local de la Caja de Amortización de la Deuda Pública Resultando insuficiente el local referido por el exceso de interesados que llegó a participar en el evento.

Durante la mañana el cambio anduvo en alza. Del 790 a que ayer tarde cerró, se produjo gran demanda en las primeras horas, especialmente de viajeros que tenían que abandonar el país al medio día. Esta circunstancia alzó el cambio hasta el 820. Pero no se obtenían aún así tales divisas. Los bolsinistas manifestaron no tener dólares y andaban buscando colonos para participar en el remate del Central por la tarde y cuando este llegó se empezó por 8.07 hasta llegar al tope de venta de 8.34.

JUSTA PROTESTA DEL DIRECTOR DE LA GUARDIA CIVIL

El Director de la Guardia Civil, Coronel Ricardo González Camacho, envió protesta al Ministro de Gobernación por la actitud asumida por las autoridades que realizaron el traslado de un numeroso grupo de reos de la Penitenciaría Central a la Estación del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, los cuales fueron remitidos a la Isla de San Lucas.

A petición del Oficial Mayor del Ministerio de Justicia, fueron enviadas a la Penitenciaría varias ambulancias de la Guardia Civil para el traslado de tales reos, pero las autoridades encargadas del traslado, rehusaron hacer uso de estos vehículos y prefirieron utilizar para ese propósito camiones de cargas. Dice la protesta del Coronel González.

Cuando estos reos atravesaban la capital en esos carros descubiertos armaron un enorme escándalo, ya que insultaban a todo el mundo y docenas de damitas de nuestra sociedad que se encontraban en el paso de los citados camiones de carga, fueron objeto de las más soeces y vulgares expresiones por parte de los maleantes y peligrosos criminales que eran trasladados al Pacífico.

Y el problema no terminó ahí, sino que se hizo aún más grave en los vagones del Ferrocarril, donde los reos viajaron junto con los pasajeros, quienes estuvieron durante todo el trayecto, atemorizados de saberse en compañía de empedernidos criminales, que insultaban a todos los presentes. Por su parte el Ministro de Gobernación ha ordenado, con base en la denuncia del Coronel González, una investigación para determinar qué razones motivaron semejante actitud de las autoridades encargadas del traslado de estos reos.

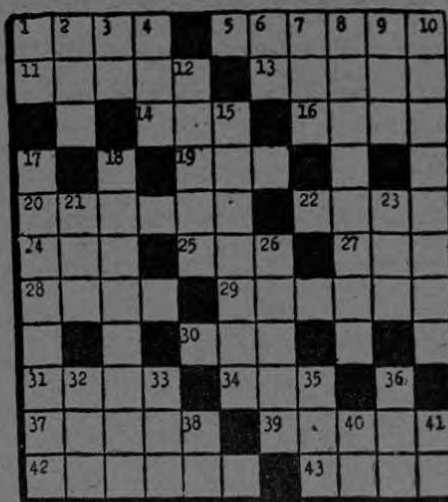
Internacionales

PARA CENTROAMERICA FACILIDADES DE CREDITO EN LOS ESTADOS UNIDOS

Siete firmas de Cincinnati y diez compañías más en el resto de la Unión se han organizado para procurar facilidades de crédito a las compañías centro y suramericanas que deseen comprar herramientas de fabricación norteamericana. El comercio formado con tal fin se denomina "Machine Affiliates Trading Corporation".

También se hizo el anuncio de que se formará un fondo rotatorio por la suma de \$ 1.500.000.00 para suplir a los países de Centroamérica, que precisamente por falta de dólares no han podido abastecerse de herramientas estadounidenses. El plan ha sido estudiado minuciosamente por el Exibank y ratificado por el Departamento de Justicia.

Crucigrama



HORIZONTALES:

- 1—Río de Alemania que desagua en el mar Báltico
- 5—Instrumento músico de cuerdas, usado antiguamente
- 11—Judio que entró con Josué en la Tierra de Promisión
- 13—Bebida alcohólica obtenida por destilación
- 14—(Tío) Personaje que representa al gobierno de los EE. UU.
- 16—Con poca diferencia, aproximadamente
- 19—Río costanero del Mediterráneo
- 20—Ciudad de Noruega en la bahía de igual nombre
- 22—Autoridad suprema de la Iglesia Católica
- 24—Guacamayo, ave trepadora
- 25—Forma del pronombre personal de tercera persona, del plural
- 27—Según la Biblia, esposa de Booz
- 28—Tela de seda brillante, también llamada satén
- 29—Cierta tipo de fiambre parecido al salchichón español
- 30—Aparejo usado para cazar o pescar
- 31—Cocinar carne al fuego
- 34—Estrella centro de nuestro sistema planetario
- 37—Color que sube al rostro por la vergüenza
- 39—General ateniense, hijo de Milcíades
- 42—(Juan de) Poeta valenciano, autor de "Orientales"
- 43—Alza

VERTICALES:

- 1—Afirmación de la lengua provenzal
- 2—Quinto hijo de Jacob, una de las doce tribus de Israel
- 3—Pronombre personal, masculino singular
- 4—Animal de especie doméstica
- 6—Iniciales de Institución Literaria
- 7—Movimiento convulsivo habitual
- 8—Adquirir y retener todas las partidas posibles de un producto comercial para dar la ley al mercado
- 9—Chacó pequeño de fieltro con orejeras
- 10—Pueblo pequeño de Judea, también llamado Rama
- 12—Cierta clase de embarcación
- 15—Metal plateado para hacer cubiertos
- 17—Cefirá con los brazos
- 18—Traspié, zancadilla
- 21—Punto de partida de cada cronología particular
- 23—Onomatopeya del estampido de un arma de fuego
- 26—Judio del siglo III a. de J. C. que fundó la secta de los saduceos
- 32—Uno de los puntos cardinales
- 33—Lista, catálogo
- 35—Flor heráldica
- 36—Arrope que se deja cocer hasta que tenga consistencia de miel
- 38—El Sol en el antiguo Egipto
- 40—Onomatopeya del mugido
- 41—Símbolo químico del sodio

SOLUCION AL ANTERIOR



PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL

PARA MAÑANA

A cargo de la Profesora
Malkut de la Fuente

Quiróloga, Astróloga y
Ritmoviastralista

Solicite su dirección al
TELEFONO 21-92-98
o al apartado 2503.



aries

21-iii/20-iv



tauro

21-iv/20-v



geminis

21-v/21-vi



cancer

22-vi/22-vii



leo

23-vii/22-viii



virgo

23-viii/22-ix



libra

23-ix/22-x



escorpio

23-x/22-xi



sagitario

23-xi/21-xii



capricornio

22-xii/20-i



acuario

21-i/19-ii



pisces

20-ii/20-iii



Favorable. Magnífica idea le ayuda a solucionar sus problemas relacionados, con incomodidades hogareñas. Desfavorable. La prudencia y reserva deben acompañarle en todo momento.

Favorable. Ahora es el momento para que exponga sus sentimientos hacia el ser amado. Urano ayuda. Desfavorable. Las determinaciones violentas, pueden ser sus mayores enemigas.

Favorable. Día magnífico para cambio de toda índole. Urano le coloca en plano hacia cambios magníficos. Desfavorable. Evite a toda costa que le intimiden; sea lo mayormente reservado.

Favorable. El plano económico a su favor, puede encontrar el mejor camino para lograr la mejora que tanto ha venido esperando. Desfavorable. Es el momento para que se abstenga de hacer mayores gastos.

Favorable. Asuntos de orden familiar, le serán favorables para que se logre la organización que es indispensable. Desfavorable. Camine un tanto alejado de familiares allegados del ser amado; logrará conjurar peligros.

Favorable. El sector social le favorece, y puede alcanzar una magnífica oportunidad para colocarse mucho mejor. Desfavorable. Cuide los niños a su cargo, tenga la responsabilidad debida, si no quiere conflictos.

Favorable. Urano el planeta de los cambios a favor para orientarse en camino nuevo. Desfavorable. La salud debe cuidarse mediante la abstención del desperdicio de sus fuerzas físicas.

Favorable. Es el momento para el comienzo de nuevas relaciones; Urano enfoca y coloca en buen lugar. Desfavorable. La cordialidad conyugal, puede ser la clave, para que evite mayores conflictos.

Favorable. Día de grandes sorpresas; ahora llega su oportunidad. Espere la respuesta definitiva que le dará el éxito. Desfavorable. Día crítico; procure llevar muy lentamente todos sus asuntos, para que no malogre su oportunidad.

Favorable. Buen momento para el comienzo de cambios. Urano recomienda que se movilice como haya lugar. Desfavorable. No dé lugar a que los presentimientos le hagan cambiar de manera de actuar.

Favorable. El plano social en buena posición; alcanzará imponerse ante sus competidores o rivales. Desfavorable. Evite las determinaciones violentas. Urano aconseja mucha calma.

Favorable. Mediante personas allegadas, logrará encontrar la ayuda para que alcance su objetivo. Desfavorable. La reserva, le ayuda a prevenir el peligro.

SIOSIA



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1

Automóviles
Camiones
Tractores
Maquinaria
Compra-Venta

RUBRO 2

Compra-Venta
Casas
Departamentos
Fincas
Lotes

RUBRO 3

Alquileres
Departamentos
Casas Oficinas
Locales

RUBRO 4

Préstamos
Hipotecas
Negocios

RUBRO 5

Empleos

RUBRO 6

Escuelas
Centros
Culturales
Academias
Personal docente

RUBRO 7

Profesionales

RUBRO 8

Servicios
Talleres
Oficios diversos
Varios

Tarifas para CLASIFICADOS:

Aviso corriente: **₡ 3,50**
pulgada columnar:

Aviso destacado, **₡ 4,50**
pulgada columnar:

Aviso agrupado, **₡ 0,15**
cada palabra:

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

JEEPS PARA ALQUILAR

Solamente a personas o empresas establecidas.
Teléfono 21-23-32.

Más Clasificados en la página siguiente.

REGALE FELICIDAD

Obséquiele a su familia

Un carro

Visite nuestro departamento de automóviles usados y encontrará

Verdaderas gangas
Primas desde

₡ 1.200.00

Resto con grandes facilidades



CENTRO CARS S. A.

Distribuidores exclusivos para Costa Rica de VOLKSWAGEN únicos que pueden dar garantía de fábrica.

Teléfono 21-88-05

Calle 26. Final 5ª Avenida, nuevo local frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.



PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

LLEGARON

PANELITAS 204

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

RAMBLER CLASSIC - SEDAN	1965
CHEVROLET - PICK-UP	1965
VOLKSWAGEN - COUPE	1962
CHEVROLET - SEDAN	1965
VOLKSWAGEN - PANEL	1957
RAMBLER REBEL - STATION WAGON	1967
OPEL - SEDAN	1967
COROLLA - COUPE	1969
LITE STOUT - PICK-UP	1964
CHEVY IMPALA - SEDAN	1965
SIMCA - SEDAN	1962
OPEL - SEDAN	1958
VOLKSWAGEN - COUPE	1963
SIMCA - SEDAN	1960
OPEL - PANEL	1964
TOYOTA - LONA	1967
SUNBEAM - IMP.	1965

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios. Teléfono 22-44-52. El vehículo más barato en plaza.

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

STATION WAGON	
RENAULT 4 puertas	1963
Datsun Bluebird 4 puertas	1968
Moto Suzuki 200 c.c.	1967

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

OPEL

ISUZU

BEDFORD

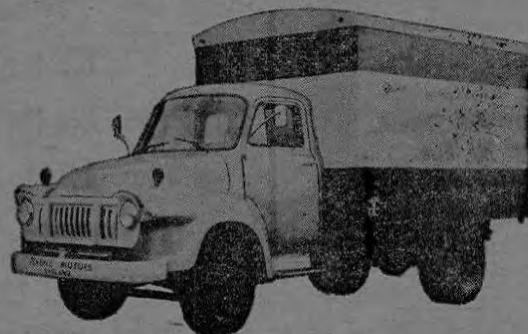
CHEVROLET

100 vmas Norte

Estación Pacífico

Teléfono 22 59 36

Un magnífico negocio para su negocio!



BEDFORD DIESEL J-2

2 1/2 toneladas

BEDFORD DIESEL



Lachner & Sáenz, S.A.
Teléfono 21-21-21 Apartado 10014

MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

Julietta Jones



LE ESTOY AGRADECIDO A MI ESPOSA... ESTUVO A MI LADO CUANDO FUI POBRE... SERA RECOMPENSADA.

¡QUÉ RECOMPENSA! EL DIVORCIO Y MUCHO DINERO...

VIVIR... ES UN NEGOCIO COMO OTRO CUALQUIERA.



LOS NEGOCIOS TIENEN SUS BAJAS.

¿QUÉ?... NO HABLES ENTREDENTRO.

Derechos Reservados.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

ANGLOFORES LTDA.

Calle del Pacifico
TELEFONO 22-43-77

tiene para la venta las siguientes unidades usadas a precios REBAJADOS.

AUTOMOVILES

- 1968 Fiat 850
- 1964 Volkswagen
- 1964 Rambler Sedán
- 1967 Opel Sedán
- 1965 Taunus 12M
- 1966 Simca Station Wagon
- 1967 Taunus 17M Sedán
- 1967 Renault Sedán
- 1960 Mercedes Benz Sedán
- 1967 Taunus S. W. 4 puertas
- 1964 Dodge Sedán
- 1965 Mustang Convertible
- 1964 Mercury Comet Sedán

PICK-UPS

- 1964 Chevrolet Diesel
- 1962 Ford ¾ Ton.
- 1961 International 1 Ton.
- 1964 Datsun ¾ Ton.
- 1969 Transit 2 Tons.
- 1968 Toyota 1 Ton.

DOBLE TRACCION

- 1968 Willys Commando
- 1958 Willys Jeep
- 1961 Toyota Jeep
- 1969 Bronco de Lujo

PANELS

- 1966 Chevy Van
- 1964 Ford Transit
- 1964 Thames 800
- 1961 Mercedes 1½ Ton.
- 1963 Chevrolet 1¾ Ton.

CAMIONES DIESEL

- 1966 Thames K-700
- 1965 Thames K-600
- 1958 Ford F-800
- 1957 Thames 50
- 1966 D-750 Ford Thames
- 1968 Ford Thames D-600
- 1964 Chevrolet 3½ Ton.
- 1968 International 2½ Ton.
- 1964 Chevrolet
- 1967 Thames K-200 2½ Ton.
- 1966 Thames D-200 2½ Ton.
- 1963 Thames K-200 2½ Ton.
- 1960 Dodge gasolina 2½ Ton.

YA LLEGO EL VOLKSWAGEN

1965

Reconstruido en
Alemania.
SIN PRIMA

y en
24 largos meses
para pagarlo.

Y por supuesto...

en



SU CASA DE CONFIANZA

100 varas al Sur del Cine
Hilton - Teléfono 21-78-85.

toledo & cia. sa.

AV. SAN MARTIN
250 varas este
Gimnasio Nacional
Teléfono 21-07-77

USADOS COMO NUEVOS

Volkswagen Sedán	1963
Falcon Station	1962
Land Rover Diesel	1963
Saab	1963
Mercedes Benz	1961
Opel Rekord Station	1961
Opel Rekord Station	1960
Fiat 2.100	1961
Ford Sedán	1959
Opel Kadett Coupe	1968
Opel Kadett Coupe	1968
Opel Rekord	1961
Opel Rekord	1960
M.G. 4 puertas	1963
Peugeot 403	1959
Opel Kapitán	1960
Opel Rekord Station	1957
Willys Station	1963
Land Rover Diesel	1959
Pick Up Morris	1962
Opel Rekord Panel	1967
Renault 4 L	1965
De Soto	1957
Comet Automático	1961
Opel Rekord Station	1969

GANGA DE LA SEMANA
FORD STATION 1959
\$ 2.500.00

6 cilindros. Marchas corrientes

Grandes facilidades de pago

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

TELEFONO 22-89-74

IMPORTADORES DE BIENES DE
EQUIPO ESPAÑOL

TORNOS
CEPILLOS
TALADROS
FRESADORAS
SIERRAS DE CINTA
SIERRAS CIRCULARES

Ahora con financiación propia
Toda clase de máquinas para
metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

¡Los insuperables
en
Costa Rica

VOLKSWAGEN FORD MUSTANG

1965

10.000 KM. de

Garantía escrita y...

30 COMODOS MESES
PARA CANCELARLO

CEN AUTO

125 Vs. al Oeste de

Acueductos y
Alcantarillado

SUCURSAL

Paseo Colón 100 vs. al
oeste de MAS POR MENOS

LO ESPERAMOS!

ATENCION GUANACASTE!

Para servir a nuestros ami-
gos guanacastecos nos hemos
instalado en

LIBERIA

donde estamos a sus gratas
órdenes. Ah... y ya pueden
admirar las nuevas unidades
Opel, Chevrolet, Isuzu y
Bedford.

AUTO MARELI

Liberia frente a Bebra Ltda.
Teléfono 66-01-58. San Jo-
sé: 100 varas al Norte de
Estación al Pacífico. Teléfo-
no 22-59-36.

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

JEEPS DE ALQUILER

UNICAMENTE A PERSONAS
O EMPRESAS ESTABLECI-
DAS.

TELEFONO: 21-23-32.

OCASION: MICROBUS MER-
cedes diesel, motor nuevo.
véndese \$ 12.500. Contado.
Teléfono: 22-34-10.

VENDO OMNIBUS VOLKS-
wagen 1963 en \$ 9.800.00. Te-
léfono: 22-41-03.

VENDO OMNIBUS VOLKS-
wagen 1962 en \$ 10.000.00. Ho-
tel Ritz. Teléfono 22-41-03.

CAMPING TRAILER APACHE
completo. Como nuevo vendo
por motivo de viaje. Verlo 25
varas oeste Logia Masónica.
Teléfono 22-88 39.
De 7 a.m. a 1 p.m.

Cambio THAMES DIESEL me-
delo 65, una tonelada, en per-
fecto estado mecánico con llan-
tas nuevas, por DATSUN MIL.
Ofertas en el Tel. 22-48-31.

VENDESE CHEVROLET IM-
PALA, automático, impeca-
ble, modelo 1966, completa-
mente equipado, impuestos a
pagar. Teléfono 22-06-86.

TODOS LOS DIAS
125.000 PERSONAS
LEEN LOS
CLASIFICADOS...!

POR ESO...
TRANSPLANTE
SU INVERSION

A
LA PRENSA LIBRE

Modesty Blaise

MODESTY
BLAISE por

PETER O'DONNELL

DESPUES DE
TRES NOCHES
DE LENTO
VIAJAR...



MÁS
AVIONES DE
BUSQUEDA CADA
DÍA...

EDITORS PAPER SERVICE, INC.

ESO QUIERE DECIR
QUE EL CAMUFLAJE
ES BUENO.



EL CARNICERO DE
LI NO LA DEJARÁ
ESCAPAR TAN FÁ-
CILMENTE...

NO TE MUEVAS, PERLITA,
QUE SI LOS CHINOS TE AGA-
RRAN, ENTONCES ELLOS TE
ENSEÑARÁN A UN PARSÁN.
TE COMO EL GRAN LAMA,
EN VEZ DE A TU
HERMAN, ¿VES?



Progreso Industrial

es

Progreso Nacional

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 2

**COMPRA-VENTA
CASAS
DEPARTAMENTOS
FINCAS
LOTES**

RAPIVENTAS Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Em-
bajada Americana, Edificio
Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3.
Teléfono 21-03-75.

**OFRECE A LA VENTA LAS
SIGUIENTES FINCAS**

GANADERIA
GUAPILES, FINCA DEBIDA-
mente cultivada con banano y
con todas las instalaciones en
verdadera producción, 100 Hs.
además se traspasan los con-
tratos de entrega debidamente
legalizado.

**CABO BLANCO PUNTARE-
NAS 420 Ms., 200 inscritas, en
su mayoría de pasto, buenas
aguas y casa. Vale ₡ 225.000.
contado.**

**FINCA 264 MS. TODA ME-
canizable en Aranjuez de Pun-
tarenas, magníficas instalacio-
nes y aguas para irrigación,
Pida informes al 21-03-75.**

**FINCA DE 500 MS. CON 300
cabezas, novillos grandes, todas
de bajura en Cangel de Pun-
tarenas.**

**EN VARON DE SAN MATEO
435 Ms., buenas aguas. Vale
₡ 500.000.00. En su mayoría
mecanizable.**

**GANADERIA: TIERRAS MO-
renas. Guanacaste 600 Ms. con
300 de pasto, 100 de tacotal y
el resto de montañas con ricas
maderas. Vale: ₡ 180.000**

Cerca de Guápiles. 4100 hec-
táreas con 1000 hectáreas aptas
para banano, resto rico en
₡ 780.000.

**GUANACASTE. CON PRE-
ciosa playa, buena carretera
2.675 Ms. con un 50% mecani-
zado, gran cantidad de maqui-
naria, 750 cabezas de ganado
puro, magníficas instalaciones;
vale puerta cerrada ₡ 2.500.000**

**PARA INDUSTRIAS: LOTES
frente a carretera a Heredia
muy baratos.**

**GUANACASTE. CERCA DE
Liberia. Se vende el mejor
rancho magníficas aguas,
13.500 Ms. con 3.500 cabezas
de ganado y muy buenas ins-
talaciones.**

**EDIFICIO DE TRES PISOS
de mixtos en el centro de San
José buena rentabilidad. Pida
detalles.**

**CANJEL, Guanacaste, mil dos-
cientas manzanas todas de pas-
to y mecanizable. Setecientas ca-
bezas de ganado, casas en ins-
talaciones de manejo del ganado
vale puera cerrada un millón
trescientos mil.**

Cangel Guanacaste 900 man-
zanas todas de jaragua, buena
agua, buena casa, corrales, 290
novillos y vaquillas. 7 bestias.
Vale puerta cerrada ₡
650.000. Se vende sólo el casco
₡ 400.000

**LIBERIA OCHOCIENTAS cin-
cuenta manzanas todas mecani-
zables y con un cuarenta por
ciento mecanizada. Vale cuatro-
cientos setenta mil colones.**

**ZAPOTAL DE SARDINAL, GUA-
NACASTE seiscientos cincuenta
manzanas todas mecanizables
con un cincuenta por ciento me-
canizadas. Tres tractores debida-
mente equipados, planta eléctri-
ca, taller con su debido compres-
or, un kilómetro de playa, se-
tenta reses finas. Vale puerta ce-
rrada quinientos sesenta mil co-
lones.**

Cañas, Guanacaste, 500 man-
zanas con 300 de jaragua a 50 mi-
nutos de la Interamericana. Vale
₡ 200.000.00.

San Rafael de Río Cuarto 750
manzanas con 600 de pasto.
Vale ₡ 550.000. Se dan com-
odidades.

Santo Domingo con línea fér-
rea 3 manzanas sembradas de
café. Valen ₡ 110.000.

**LECHERIAS: CON O SIN GA-
nado en varios lugares y de
todo tamaño muy buenos pre-
cios y comodidades.**

San Rafael de Río Cuarto
1200 manzanas todas de made-
ra explotable. Buenas comu-
nicaciones. Vale ₡ 450.000.00.

Colima 8.000 vs. a ₡ 12.00 vara.

Tibás 2 manzanas a ₡ 8.00 la
vara.

San Rafael de Ojo de Agua
5 finquitas aptas para quinta
o granjas. Muy baratas.

Coyolito Puntarenas 250 man-
zanas centro población, todas
de pasto y buena casa, cor-
rales. Vale ₡ 225.000.

Quintas en Alajuela. Río Se-
gundo. La Garita, San Anto-
nio Belén muy baratas y có-
modas a la vez que ofrezco
gran cantidad de finquitas pro-
pias para dicho fin.

Zent de Limón 900 hectáreas,
casi en su totalidad apta para
banano, fue cultivado antes por
la antigua compañía. Está vir-
gen en explotación de made-
ras. Vale ₡ 380.000.

Lotes Industriales, Autopista
Wilson, Uruca, Calle La Caja,
San Fco. Dos Ríos, Tres Ríos,
Guadalupe, Tibás, Santo Do-
mingo, San Antonio Desam-
parados, San Antonio, Escazú,
San Rafael Escazú, Heredia,
Alajuela, Curridabat. Hasta de
₡ 4.00 vara.

Aserradero instalado comple-
tamente en producción renta
más de ₡ 20.000 mensuales.
Se vende o se cambia. Vale
₡ 600.000.

Vendo dos finquitas con su a-
gua potable. Apts para bal-
nearios o centros deportivos.
Bien situadas.

**RAPIVENTAS
Fabio Carvajal**

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Em-
bajada Americana, Edificio
Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3.
Teléfono 21-03-75.

James Bond
por IAN FLEMING
ILUSTRÓ JOHN McCLUSKY

James Bond

GANGA DE OPORTUNIDAD.
Se vende finca en Orotina a
ocho cuadras de la estación
del ferrocarril. Sobre carrete-
ra a Tárcoles. Casa de habita-
ción amplia y recién pintada
gallinero de dos pisos con ca-
pacidad para 3000 pollos de
engorde. Casa para peones de
dos pisos — cría de cerdos de
raza con 28 animales — chi-
queros de concreto — agua y
luz abundante — 2000 árboles
frutales. Se recibe en parte de
pago propiedad en San José.
Informes teléfono 22-02-27. O
en el buffete del Licenciado
Bernardo Porras P. contiguo a
Sears, Edificio Lamn.

CENTRO SAN JOSE VENDO
magnífica propiedad 250 varas
Oeste Casa Amarilla, sobre a-
venida 7ª. Mide 650 vs2. Te-
léfono: 28-02-26, de 3 p.m. a
6 p.m. solamente.

**EN LA URUCA LOTES RE-
sistenciales frente a la plaza.
Con 100 meses para pagar.
Sin intereses. Teléfono
21-05-28. Llamar de 8 a 12 m.**

VENDO LOTE EN ESCAZU A
150 varas Sur de La Hulera,
A 40 colones vara. 1/3 conta-
do, resto facilidades. 1.700 va-
ras cuadradas.
Teléfono 21-23-32.

VENDO QUINTA, La Garita,
manzana y media, casa nue-
va, árboles frutales, hueco pa-
ra piscina. Tel. 28-61-82. San-
ta Ana-San José.

HERMOSA PROPIEDAD SE
VENDE EN ARANJUEZ. 12
METROS DE FRENTE POR
50 DE FONDO. TERRENO
PLANO CON CASA DE HA-
BITACION.

50 VARAS AL SUR DE LA
ESCUELA MEXICO.
CASA N° 379. SIN INTER-
MEDIARIOS.
INFORMES ALLI MISMO.

**VENDO LOTE EN MIRAFLO-
RES, Guadalupe, 316 varas
cuadradas. Precio rebajado si
es al contado.
Informes teléfono 22-49-12.**

VENDO CASA GRANDE,
bien situada, cerca Clínica Bí-
blica, Ramón Merino. Teléfo-
no 21-13-81.

**OFICINA RICARDO
SALAS RUIZ**

Venta de Casas, Lotes, Fincas.
Préstamos hipotecarios, pren-
darios y colaterales.

150 varas al Norte
de Radio Libertad
frente parada de Guadalupe,
Casa 350 - Teléfono 21-92-92

SE VENDE lote esquinero en
Pavas al final de la pista, con
grandes facilidades.

SE VENDE cámara de refrige-
ración de 30 pies con grandes
facilidades.

COMPRO casa en Concepción
de Alajuelita. Teléfono 21 31 52

Lotes residenciales cerca Uni-
versidad San Pedro, Sabana
Sur, Barrio La Salle, Belo Hor-
izonte, Valle del Sol, Curri-
dabat, Tibás. Teléfono 21-03-75.

SE VENDE PROPIEDAD,
centrica, 90% construido, a-
parente para oficinas o nego-
cios, futuro comercial inmejo-
rable, 500 varas del Mercado
de Mayoreo, 460 varas cuadra-
das situada calle 14 av. 8-10.
Precio según prima, saldo lar-
go plazo, interés bancario.
Informes teléfono 21-26-91.

CALLE BLANCOS, 50 VARAS
al Este Escuela, vendo 2 casas.
Informes al teléfono 22-43-93.

**Educadores y
Empleados Públicos
Ahora sí
CASA PROPIA**

El toque más importante de su
personalidad, la felicidad más
completa de su familia. Cóm-
prela, compre lote, constrúya-
la DONDE QUIERA Y COMO
QUIERA.

Aprovéchese del AHORRO
CUADRUPLICADO y de la
ESPERANZA CALCULADA-
INVU, según su capacidad, con
cuotas de ahorro desde ₡ 150.
mensuales. Bríndele bienestar
y seguridad a los suyos por to-
da una vida con CASA PRO-
PIA.

Suscriba hoy su CONTRATO
y comience a cotizar hasta ju-
nio.

**OFICINA
LIC. TEODORO MARTEN**
Tel. 25-28-82
Apdo. 4128 San José

Rodolfo Chavarría V.

Su oficina de confianza
Para sus negocios de compra y
venta de propiedades,
hipotecas. Cambios de fincas
para ganadería y otras.
CLUB CHINO, contiguo Lic.
Vargas.
Teléfono 22-45-04

**VENDO FINCA PARA GA-
nado. 400 manzanas todas he-
chas. Buenas aguas. 50 Kmts.
al sur del General, frente In-
teramericana. Con facilidades.
Informes Tel. 44-00-41.**

**EN CONDICIONES MUY
VENTAJOSAS SE VENDE, DE
BIDO A CIRCUNSTANCIAS
ESPECIALES, VALIOSA RE-
SIDENCIA EN CERCANIAS
DEL PARQUE BOLIVAR.
MAS INFORMACION EN EL
TELEFONO: 25-40-66.**

**VENDO
LOTES CONTIGUO
LOS COLEGIOS SUR.
MORAVIA.**

**Facilidades de pago.
INFORMES
Teléfono 21-52-70.**

**EN ALAJUELA, COSTADO
sur de la Iglesia del Llano, se
vende casa ubicada en lote de
900 varas cuadradas. Esplen-
didas facilidades de pago.
Informes teléfono 22-05-75.**

RUBRO 3

**ALQUILERES
DEPARTAMENTOS
CASAS
OFICINAS
LOCALES**

**SE ALQUILA CUARTO IN-
dependiente a persona respon-
sable. 250 varas al Norte de la
Embajada Británica. Casa 332.**

BELLISIMO APARTAMENTO
para matrimonio o persona so-
la, se da en alquiler. Doble sa-
nitario, agua caliente, cochera,
rodeado de jardines. Baño y
cocina de azulejos, etc. Vale
₡ 500. Urbanización Palermo
del puente de Los Anonos 200
al oeste y 300 al norte. Verla
entre 10.30 y 1.00, llamando
antes a Radio Atenea Tel.
22-57-29 ó 22-59-70.

**SE ALQUILA UN LOCAL PA-
ra comercio y dos para ofici-
nas en edificio nuevo con es-
tacionamiento. Teléfono
21-57-18.**

Necesito alquilar casa
3 habitaciones y dependencias
cochera. Llamar al Teléfono
22-84-81 o 25-28-32

ALQUILO APARTAMENTO
precio ₡ 175.00. La Dolorosa
100 Sur, 75 Oeste. Casa N° 56.

**SE ALQUILAN DOS PIEZAS
PARA OFICINA. Avenida 4;
20 varas oeste de La Prensa
Libre. Informes Oficina conti-
gua Licenciado Arturo Monte-
ro Castro. Teléfono 21-42-47.**

**MUCHA AGUA, SERVICIO
de camiones. Alquiler casa in-
dependiente ₡ 350. Y Griega
costado Norte Casa Refugio
carretera a Desamparados. In-
formes allí mismo, caso con
garage.**

RUBRO 4

**PRESTAMOS
HIPOTECAS
NEGOCIOS**

**LECCIONES DE MATEMA-
tica y Química para alumnos
de enseñanza media. Teléfono
22-19-02.**

**OFICINA RICARDO
SALAS RUIZ**

Préstamos hipotecarios,
prendarios y colaterales.
Préstamos sobre autos, camio-
nes, taxis y vehículos en gene-
ral.

150 varas al Norte
de Radio Libertad
frente parada de Guadalupe,
Casa 350. Teléfono 21-92-92.
Préstamos hipotecarios desde
₡ 5.000.00 en adelante sobre
cualquier tipo de propiedad.





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

SEÑOR EMPRESARIO, SI UD tiene problemas de Contabilidad, Auditoría, mecanización de su contabilidad, ofrecémosle nuestros servicios profesionales y arriendo de máquinas de contabilidad, en su oficina o en nuestro despacho. Reduzca sus costos. Amplia experiencia. **CONTABILIDAD MECANIZADA S. A.** Teléfono 22-64-59. Apartado 5652.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en Préstamos Inmediatos encontrará.

50 vrs. Norte de la Biblioteca Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS S. A.

TELEFONO. 22-88-38

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera Frente Embajada Americana

DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA.

TELEFONO: 22 70 30.

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago Heredia y Alajuela.

Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5,000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prendaria o hipotecaria.

TELEFONOS:

San José 21 06 52 y 22 74 58; Alajuela 41 11 08; Cartago 51 00 75; Heredia 47 04 59.

TIENE UD. DINERO PARA COLOCAR CON GARANTIA HIPOTECARIA. ₡ 5.000.00, ₡ 10.000.00, ₡ 25.000.00 ₡ 50.000.00. ₡ 200.000.00, ₡ 500.000.00 o más? Evítense las molestias de valorar las propiedades, hacer escrituras, cobrar intereses, pagar impuesto de renta, rematar, etc. Compre acciones de capital líquidas, que le producen más de lo que Ud. recibe por intereses, con la seguridad de obtener los rendimientos en los plazos convenidos, sin que Ud. tenga que pagar impuesto de renta porque lo paga la compañía, con la seguridad de que su dinero está garantizado, a su vez, por las hipotecas que respaldan las colocaciones de la Compañía, además de la solvencia, liquidez y la gran potencialidad de la Empresa.

Compre acciones de **OFOMECA**

con pacto de retroventa o sin él Pregunte por nosotros, indague con los cientos de socios que forman la Compañía. Ponga sus valores en manos expertas y seguras y viva tranquilo. Oficinas, 75 varas al sur del Hotel Balmoral, San José. Teléfonos 21 09 15 y 22 70 03.

OFOMECA

VENDO BAR, POR NO PODER atenderlo, en Y Griega, 300 varas sobre carretera a San Francisco de Dos Ríos.

VENDO DERECHO DE LLAVE con o sin mercaderías, 50 varas del Mercado Central. Alquiler bajo. Tel. 22-02-83. De día.

NO PIDA DINERO SIN VER dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos. **OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ.**

Teléfono 22-55-55.

SE VENDE EL LAHMANN DRY CLEANING. CASA PROPIA. MAQUINARIA CAMIONETA. ETC. VERLO EN VAR GAS ARAYA. SAN PEDRO.

SE VENDE PULPERIA 300 varas Sur del Higuerón. Barrio Pinto. Casa número 15.

De 50 a 500.000 ofrecemos con garantía hipotecaria sobre cualquier tipo de inmuebles. Preferible sobre fincas. Tel. 21-92-92

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.

150 varas al Norte de la Embajada Americana Edificio Wilgtee, 2º piso, Oficina N° 3. TELEFONO 21-03 75

POR NO PODER ATENDER vendo Bar Adriático. Con facilidades. Informes teléfono 21-00-87.

RUBRO 5

EMPLEOS

CON URGENCIA SE NECESITA bordadora a máquina. Teléfono 22-17-64.

SEÑORITA MAYOR DESEA trabajar en Estados Unidos con matrimonio. Oficios domésticos, como niñera. Informes, teléfono: 25-33-36.

SE NECESITA COCINERA. Sueldo: ₡ 200.00. Recomendaciones. Barrio Escalante. Teléfono: 25-27-78.

EMPLEADAS PARA TRABAJAR en Puntarenas. Buen sueldo. Tel. 22 61 90.

EMPLEADA SERVICIO MAGNífico sueldo Barrio Escalante Santa Teresita 400 varas Este, esquina N° 767.

EMPLEADA DE 25 A 40 AÑOS, que cocine bien y lave. Con recomendaciones. Debe dormir en el empleo. Muy buen sueldo si desempeña bien sus oficios. Informes por la mañana al teléfono 28-08 62.

ATENCION TRABAJADORES DESOCUPADOS

A los trabajadores desocupados de los cantones de Grecia, Palmare, Atenas y San Ramón.

Se requieren los servicios para la corta de caña en Tacares de Grecia en los ingenios agrícolas industriales La Cataluña, La Providencia y La Joya. En Atenas en el Ingenio La Garita.

Para mayores informes dirigirse a las Jefaturas Políticas del lugar o directamente en el centro de trabajo.

SE NECESITA cocinera con experiencia y recomendaciones. Sueldo ₡ 200. Tel. 25-20-43.

EMPLEADA DOMESTICA todo oficio sin cocina; otra, niñera jovencita preferible; recomendadas. Llamar 22-41 32 de 8 a 10 a.m.

Necesitamos cuatro agentes de publicidad ambos sexos. Muy buena remuneración. Enviar antecedentes a Agente Publicitario Apartado 10.121 Nota: El apartado no es del anunciante

ALBANILES Y CARPINTEROS con mucha experiencia.

UNA TELEFONISTA QUE hable inglés.

1 CONTABILISTA INCORPORADO. Con experiencia. No mayor de 40 años. Sueldo ₡ 1.000.

1 SECRETARIA DE PRIMERA categoría preferible que hable inglés, buena presencia y mucha capacidad. Sueldo ₡ 825 por mes.

1 PINTOR ROTULISTA.

4 COSTURERAS INDUSTRIALES para maquina plana. Con experiencia.

2 MECANICOS EN DIESEL con mucha experiencia, preferible que conozcan de reparación de maquinaria agrícola. Presentarse en el Ministerio de Trabajo

Desde Estados Unidos buscamos hombres y mujeres

para desarrollar tarea fácil y agradable ganando bien en dólares recibiendo capacitación profesional Dirijase a 15 M.P.S. P.O. BOX 129 Coral Gable Florida 33134 U.S.A.

RUBRO 6

ESCUELAS CENTROS CULTURALES ACADEMIAS PERSONAL DOCENTE

LECCIONES PIANO, TEORIA, solfeo, mucha experiencia. Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

Padres de familia y maestros de pre-escolar: Para el Kindergarten, para el aprestamiento, para todo niño de cuatro a siete años, nada tan formativo y fascinante como un **EDUCATOY**.

Remesa limitada (todavía a ₡ 4 c/u). Lo consigue en librerías y bazares, o Apartado 3 Guadalupe. Teléfono: 25-69-51.

Hágase tenedor de libros (con título) en tres meses. Curso intensivo, práctico, elemental, con capacidad para llevar contabilidad por su cuenta, de su negocio, o trabajos de auxiliar. Aproveche su tiempo estudiando una profesión lucrativa. Teléfono 22-57-27 - Apartado 3755, San José.

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono 22-77-23.

RUBRO 7

PROFESIONALES

DR. MIGUEZ

Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los bajos de Discolandia. - Atiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. - Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

RUBRO 8

SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

EN SOLO 40 MINUTOS

le reparamos su placa o removible. Laboratorio Mecánico Dental Herdocia.

50 vars al Sur del Colegio de Señoritas, Casa 644. También se atiende en domingos y días feriados).

SE VENDE:

1 Master 300 C-Fisher, con dos preamplificadores de 100 wats.

1 Chasis de radio Siemens de 14 tubos.

2 Baffles, y, 1 mueble de consola. Precios de ocasión. Llamar teléfono: 21-87-88. Horas: 8 a.m. a 5 p.m.

DIBUJO DE PLANOS DE CONSTRUCCION PARA PROPIETARIOS, Ingenieros, Arquitectos, maestros de obra.

Para trabajos de urgencia en casas pequeñas se confeccionan en dos días.

Se entregan también con todos los permisos aprobados. Mucha experiencia. Teléfono 25-22 56.

DIBUJANTE

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entrepisos, elementos estructurales (de concreto), se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos. Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

SASTRERIA TOÑO ROJAS

AVISA SU TRASLADO DE CINCO ESQUINAS DE TIBAS A SU NUEVO LOCAL. AHORA EN LA QUINTA AVENIDA 100 VARAS AL ESTE DE COMPAÑIAS ELECTRICAS.

CONFECCIONES DE LUJO TOÑO

TALLER EL COMERCIO

Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Libano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

FUTBOLINES

para Turnos, Férias, Negocios, se alquilan o se venden.

Diversiones Deportivas Cortés

Teléfono 21-43-78.

250 Este Cine Ideal.

Profesora Isis de Mahom próximamente, en Aserri resuelve problemas de toda índole.

SE COMPRA DERECHO DE teléfono. Entenderse Carlos Ramírez 75 al norte 150 oeste de la Casa del Refugio.

SE NECESITAN 5 MODELOS. Con Armando al teléfono 22-48-47.

Servicio de refrigeración. "Taller Garita y Garita". 300 norte Bomba Shell, Zapote. Teléfono 25 45 27.

VENDO MAQUINA ALISTAR Singer-3118 barata. Dirijase Morúa, Barrio Cucubres, Desamparados, Pulpería Fortuna.

REGALO: CINE PARIANTE 16 mm. como nuevo, véndese ₡ 1.990. Contado. Teléfono: 21-74-18.

FABRICA LA RIVENSE BLUE JEANS COLT 45 fuertes y elegantes. Exclusivos de "La Rivense". También confecciones finas en ropa para toda la familia. 150 varas al Sur de La Nave, Paseo de los Estudiantes.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria, pida los servicios de la Empresa de Transportes "Zeledón Hermanos Ltda."

La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels 21-12-84 y 21-73-38.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 66 66 - 21 77 77.

ALARMAS

ADEMCO

Manufacturadas por Alarm Device manufacturing Co.

Primeros y únicos. Especializados en alarmas desde hace 15 años.



PROTECNICA, R. L. Tel. 22 18 07 - Ap. 10234

As Solar



¡TOME CUIDADO, SR. MIKE!

AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

Lijadoras para sus pisos, Trabajos garantizados. Rodrigo Sánchez. Te' no 22 98 60.

EXTRAVIADA AGENDA y cédula de identidad N° 4229446 en el Paseo de Estudiantes entre Chelles y Plaza González Víquez, el día 24 de 1 a 2 p.m. Llamar al teléfono 22 33 30

Señor... Señora

Ha pensado usted por un momento la impresión que causa su casa o edificio después de pintado?

Pues no lo piense más!

LA EMPRESA

Quirós y Ramírez

CON SUS OPERARIOS

COMPETENTES

LE RESUELVEN SU PROBLEMA.

Teléfono 21-61-30

LITOGRAFIA E IMPRENTA

GRAFICOLOR LTDA.

PARA SUS IMPRESOS INMEDIATOS EN

Imprenta Offset y poligrafía

LLAME AL TELEFONO 21-98-92 ó 21-84-75

FABRICA NACIONAL DE CONSERVAS

LA PARRA

JALEAS, CONSERVAS Y PASTAS.

Cajetas de leche en libras y en blocks.

Teléfono 22-64-94.

VENDESE: MODERNO VESTIDO de novia con todo: ₡ 200 Guadalupe, Barrio Pilar, Pulpería "La Guaria", 50 este.

BAÑOS SAUNA ₡1.00 (pagando por mes) **SUPERGIMNASIO** 75 sur Pipilo, Plaza Víquez

PERSIANAS

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchachos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

TODO TRABAJO EN ENDEREZADO, pintura y tapicería de su vehículo, confíelo a Taller Méndez, Seriedad, responsabilidad y eficiencia. 200 vs. al este y 50 al sur de la Clínica Bíblica. Calle 5 A. Avs. 14 y 16.

JARDIN PUJOL

vuelve a producir flores en grandes cantidades para el país y el extranjero. Ofrece mejores flores y arreglos. Especialidad en coronas de flores finas. Teléfono 21-33-63.

VENDO O CAMBIO CONSOLA grande. Precio especial de ₡ 1.800 contado. Enterarse en Relojería El Buen Tiempo calle 8 avenida 1 y 3 frente a Tienda Puerto Rico.

FOTO HERNANDEZ

Pasaportes tipo carnet. Fotos grandes en blanco y negro y color para cumpleaños o primera comunión. Especialidad en fotos de estudio. Nuevo local 150 vs. Norte del Correo.

OPORTUNIDAD: SUMADORAS ELECTRICAS Y MANUALES WALTHER, PRECISA, UNDERWOOD DEBIDAMENTE REVISADAS.

NOREQUI DE LA PRENSA LIBRE 250 VRS. AL SUR.

OFERTA ESPECIAL! "INDUSTRIAS CAME"

Escritorios en modernos diseños de metal y formica para universitarios y estudiantes en general. Avenida 7ª, detrás del Telar "Los Leones". Teléfono 22-23-10.

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos aspiradoras. Teléfono 21 66 77.

REPARACIONES BARMON

Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general. Teléfono 21-13 62.

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso. 21-49-49 o 21-46-47.

ZINC USADO SE VENDE 110 varas al Oeste de la Sucursal del Banco de Costa Rica del Paseo de los Estudiantes. Casa 589. También dos roperos, uno de tres cuerpos.

Fumigadora "Cruz Verde". Ex terminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

CREACIONES JENNY LE OFRECE

EL MAS FINO TRABAJO EN LA CONFECCION DEL MOISES PARA SU BEBE. A SUS ORDENES 150 VS. AL SUR DE LA TOM-BOY, CASA N° 236, BARRIO DON BOSCO. TELEFONO: 22-15-20

RELOJERO ARGENTINO

CALLE 3-AV. 16-18 CAR. N° 1033

Teléfono 21-98-26.

Ahora su viejo reloj puede quedar como nuevo. trabajo y precios.

sin competencia!

LIMPIEZA DE AUTOMATICO ₡ 25.

LIMPIEZA DE CALENDARIO ₡ 18.

LIMPIEZA DE RELOJ CORRIENTE ₡ 15.

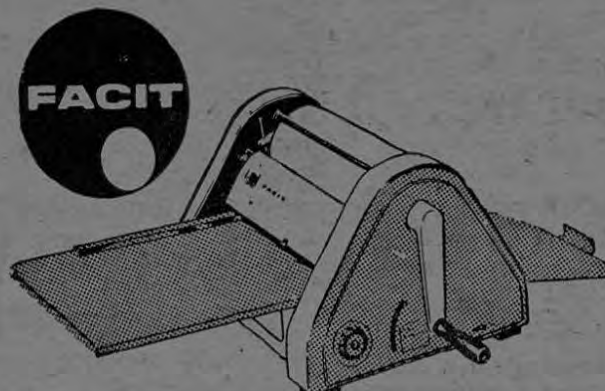


ANTEOJOS A SU GUSTO Y ESTILO. SU RECETA DEL SEGURO SOCIAL EN SU OPTICA Y CONSULTORIO DE CONFIANZA.

125 varas Norte del Banco Central Apartado 3897 — Teléfono 22-13-30

Sucursal en Cartago 125 vrs. Norte Salón París. Teléfono 51-08-26 — Apartado 43

FRONTERAS DE LA CIENCIA



FACIT PLENTO

Pida una demostración sin compromiso alguno a sus distribuidores exclusivos:

TROPICAL COMMISSION Co. LTD.

AGENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL · TEL. 22-55-11 · APDO. 661 · SAN JOSÉ

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Notas POP

Primer lugar de popularidad esta semana en los Estados Unidos, "Espíritu en el Cielo" de Norman Greenbaum.

Tremendo impacto causó la presentación en la televisión nacional de Santana Band el creador del Rock Latino en el mundo.

"Esperando el Sol", es la composición de Juan Nolan y la vez su interpretación como vocalista en el primer disco sencillo de Séptimo Sonido.

En Hollywood la capital del cine mundial, le fue entregado hace muy pocos días al conjunto mexicano Los Babys, "El Disco de Oro" como el grupo latino más destacado que visitó Estados Unidos en el 69.

Los Beatles siguen siendo noticia en el mundo, acaban de sacar en su compañía dos discos para dos Long Play actuando por separado Paul McCartney y Ringo Starr, no obstante sobre este último no se ha hablado de su separación del grupo.

The Mistyck Power, es el único grupo nacional que ha tomado como bandera el soul music y el nuevo ritmo pop corn.

"Wendoline" será el próximo disco sencillo de Julio Iglesias que está a la venta en Costa Rica del artista hispano.

"El Arca de Noé" de los argentinos Fedra & Maximiliano es la canción más importante de esta semana.

Los Naufragos, siguen su brillante trayectoria en la música POP y ahora tienen colocado entre los primeros a "Zapatos Rotos"

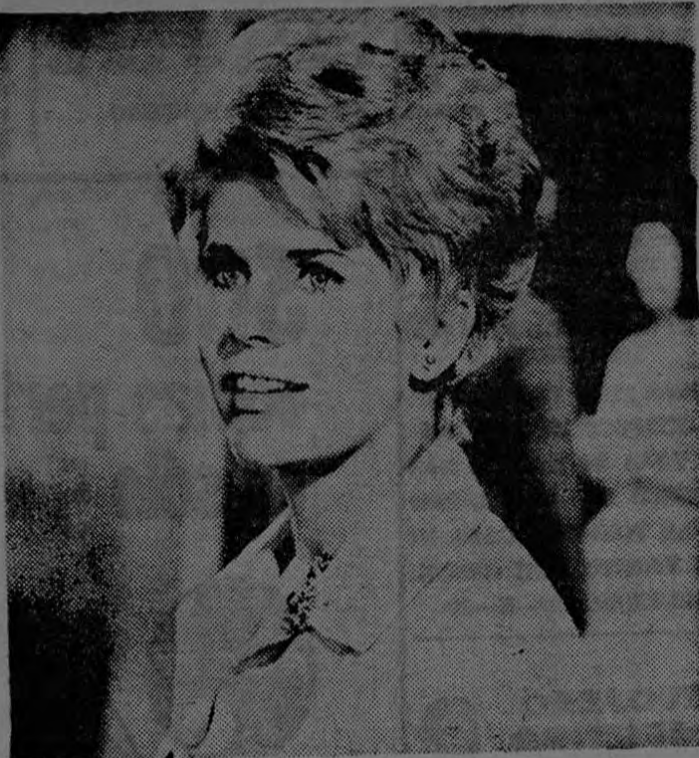
Más de un millón de copias ha vendido Norman Greenbaum de su más reciente sencillo titulado "Espíritu en el Cielo"

Los Rascals famoso conjunto POP norteamericano, actuará en el mes de agosto en Japón y de allí partirá a Hawái donde darán un recital gigante de aproximadamente 8 horas.

Locutor POP de nuestro país: Rafa Rojas de Radio Tac.

TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR



Bárbara Anderson de la serie "Ironside" viene a Costa Rica

Bárbara Anderson, una preciosa rubia de ojos verdes, vista aquí en Costa Rica a través de la serie de televisión "Ironside", visitará nuestro país el próximo viernes 15 de mayo y permanecerá entre nosotros durante dos días con ocasión de la celebración del Décimo Aniversario de labores de la primera empresa televisora instalada en nuestra tierra, Televisora de Costa Rica, S. A. (Teletica Canal 7).

La señorita Anderson nació en Brooklyn, New York, un 27 de noviembre. Como se mencionó, su pelo es rubio y sus ojos son verdes, haciéndola una preciosidad en la TV. Mide 5 pies 5 pulgadas y pesa 110 libras.

En su carrera como actriz de TV, tiene a su haber el ganar un "Emmy", estatuilla equivalente en la televisión al "Oscar" del cine. Este "Emmy" lo ganó precisamente como la mejor actriz de soporte, y fue precisamente por su trabajo al lado de Raymond Burr en "Ironside". Este año la señorita Anderson ha sido nuevamente nominada para este codiciado premio.

Ella es graduada en Arte Dramático en la Universidad del Estado de Memphis, Tennessee, y pasó tres años en grupos experimentales de teatro, más dos años en el "Front Street Repertory Theatre", del mismo lugar. Más tarde, en Los Angeles, California, trabajó en el "Art Theatre", donde fue observada durante una producción por un agente de los estudios Universal, quien inmediatamente la contrató.

A pesar del hecho de haber ganado un "Emmy", y de su segunda nominación este año, la señorita Anderson todavía permanece fiel a los grupos teatrales, y todavía se dedica al estudio, compartiendo todo esto con su actual trabajo en "Ironside".

Programas de TV. para hoy y mañana

Miércoles 6

Jueves 7

CANAL 4

- 3:28 Presentación
- 3:30 Aventuras
- 4:00 Tele Club del Hogar
- Cocina Club
- 4:30 Laurel y Hardy
- 5:00 Chungalandia
- 6:00 Wild Bill Hickok
- 6:30 La tremenda corte
- 7:00 Simplemente María
- 7:55 Noticiero Chevron
- 8:00 El Santo
- 9:00 Alma de acero
- 10:00 Punto Final
- 10:15 Despedida.

CANAL 4

- 3:28 Presentación
- 3:30 Aventuras
- 4:00 Tele club del hogar
- 4:30 Laurel y Hardy
- 5:00 Chungalandia
- 6:00 Ultra "Q"
- 6:30 Simplicia la secretaria
- 7:00 Simplemente María
- 7:55 Noticiero Chevron
- 8:00 Departamento "S"
- 9:00 Dr. Kildare
- 10:00 Punto final
- 10:15 Despedida.

CANAL 6

- 11:30 Música
- 11:45 Fábulas
- 12:00 Noticiero Hoy
- 12:40 Tele Deportes
- 12:45 La novela de la tarde "Nuestro amor"
- 1:15 La novela de la 1:15 De turno con la angustia
- 1:45 Revista femenina, programa vivo
- 2:45 Cine en su casa "Stella". Con Zully Moreno, Clorindo Ferravio
- 4:30 Fábulas
- 5:00 Fantasmagórico
- 5:30 Misterio a la orden
- 6:00 La pandilla
- 6:30 Los tres chiflados en español
- 7:00 Tele tanda de siete "El abismo"
- 7:30 Música y estrellas con la participación de: Olga Guillot, Carmela Reyes, Rafael Vázquez
- 8:00 La novela familiar "Adriana"
- 8:30 La novela de las 8:30 "Cadena de angustia"
- 9:00 Los galenos
- 10:00 El implacable Dawson
- 10:30 Noticiero Hoy
- 10:50 Despedida.

CANAL 6

- 12:45 La novela de la tarde Nuestro amor
- 1:15 La novela de la 1:15 De turno con la angustia
- 1:45 Revista femenina, programa vivo
- 2:45 Cine en su casa Bailamos Twist Con Chubby Checker, Gene Gander
- 4:30 Fábulas
- 5:00 Sombrita
- 5:30 Robot Gigante
- 6:00 La pandilla
- 6:30 Los tres chiflados, en español
- 7:00 Tele tanda de siete El abismo
- 7:30 Cómicos y canciones con Capulina
- 8:00 La novela familiar Adriana
- 8:30 La novela de las 8:30 Cadena de angustia
- 9:00 Euro-Cine Los gatos negros Con Ismael Merlo, Soledad Miranda, Víctor Gómez
- 10:30 Noticiero Hoy
- 10:50 Despedida.

CANAL 7

- 3:30 Fábulas
- 4:00 Fantasma del espacio
- 4:30 Mi amiga Flicka
- 5:00 El Sr. Mago
- 5:30 Zorro
- 6:00 Los Beatles
- 6:30 El comisario
- 7:00 Tierra del gigantes
- 8:00 Los atrevidos
- 9:00 El precio de la fama
- 10:00 El derecho de nacer

CANAL 7

- 3:30 Un cuento y algo más
- 4:00 Fábulas
- 4:30 Cuentos de la Wells Fargo
- 5:00 El Sr. Mago
- 5:30 Los picapiedra
- 6:00 El capitán Ultra
- 6:30 El show de Doris Day
- 7:00 Bonanza
- 8:00 Misión imposible. ¡En su 49 año... más emocionante... más sensacional!
- 9:00 Las aventuras de Bronson! ¿Adónde va él con su motocicleta?... Qué aventuras le esperan?
- 10:00 El show de Alberto

CANAL 11

- 5:45 Fábulas
- 6:00 Mundo en TV
- 6:30 Mario Lee y las Noticias
- 7:00 Emilio Espina
- 8:00 Especiales
- 9:00
- 9:30 Días de Nuestras Vidas
- 10:00 Despedida

CANAL 11

- 5:45 Fábulas
- 6:00 Deportes
- 6:30 Mario Lee y las noticias
- 7:00 Emilio Espina
- 8:00 Especiales
- 9:30 Días de nuestras vidas
- 10:00 Despedida.

DIRECCION GENERAL DE ARTES Y LETRAS



**Embajada de Alemania - Asociación de Filosofía
Asociación de Estudiantes de Filosofía**

invitan al público a la siguiente conferencia para conmemorar el Bicentenario del

ILUSTRE FILOSOFO HEGEL

1—Lic. Rose-Marie K. de Murillo: (miércoles 6 de mayo)

"Hegel y su tiempo"

Sala de Exposiciones de Artes y Letras

HOY — MIÉRCOLES 6 DE MAYO — 8 P. M.



GRATIS

La Voluntad es una fuerza que vive en lo más íntimo de todo ser humano. Desarróllala escribiendo hoy mismo a este CENTRO que, sin ser el único, es el más autorizado, y conocerá la forma de obtener buenos Empleos, Amor, Simpatía, Salud, Dinero, relucientes Negocios, Suerte para toda clase de juegos, etc. Escriba cuanto antes por carta aérea, indicándome cualquiera sea su problema. En Consulta Secreta analizaré sus males con todos los Secretos de la Ciencia Espiritista y recibirá completamente Gratis un examen de su vida; envíe su fecha de nacimiento, nombre de un familiar fallecido y diríjase así:

Kepler Horts. Ap. 2940 Quito, Ecuador

Té mensual del Women's Club

En la Embajada del Canadá, situada 200 varas al Sur de la tercera entrada de Los Yoses, será el té mensual del Women's Club, el próximo miércoles 13 de mayo, a las 2 de la tarde.

Habrà una exposici3n de Arte y Mùsica de Canadá.
Se ruega puntual asistencia.

JARDIN ORIENTAL
LUJO-CONFORT-DISTINCION
Restaurant y Cantina
Carretera a Paso Ancho

Lotería Popular

Sorteo N° 1,629 del Martes 5 de Mayo de 1970
PRIMER PREMIO
Serie 179 N° 95 con C 16.000
N° 95 de otras series C 1.600
SEGUNDO PREMIO
Serie 202 N° 34 con .. C 4.000
N° 34 de otras series C 400.00
TERCER PREMIO
Serie 165 N° 89 con .. C 2.400
N° 89 de otras series C 200.00

SU MENTE BRILLA COMO EL SOL



TOMANDO SUKROL

Producto científico

ALEMAN

El más eficaz descubrimiento para alimentar el cerebro y estabilizar los nervios. Combate la debilidad mental, falta de capacidad de concentración, agotamiento físico y mental.

Distribuidores exclusivos:

Farma-Tica
LTDA

San José.

Tel.: 22-11-41 — Apdo.: 3770

NORFORMS

PROTECCION POSITIVA para mujeres casadas

Evitan Problemas Embarazosos
Germicidas — Desodorantes

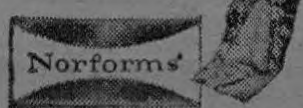
La mujer casada de hoy día, práctica y precavida deposita su confianza en la efectividad de los supositorios femeninos NORFORMS porque ofrecen:

Protección Positiva — contra problemas embarazosos, por su fórmula germicida, altamente perfeccionada.

Protección Positiva — a evitar además olores ofensivos, por su acción rápida desodorante.

Norforms se disuelven a la temperatura normal del cuerpo, formando una película protectora, más eficaz que los lavados íntimos. Son fáciles de aplicar y no lastiman los delicados tejidos íntimos.

En venta en todas las farmacias en cajas de 6, 12 y 24



Pida folleto gratis at:

Norwich Pharmacal Co., Inc.
410 Park Ave., Nueva York 10023

CINE PALACIO

METROPOLITAN

Hoy a las 3 p.m. C 4.00 — 7 y 9:15 p.m. C 5.00 - Hoy!

KRAKATOA

Nuevo Hilton
EL CINE DE CATEGORIA

¡HOY!

A las 3 p.m. C 2.00
8:45 y 9:15 p.m. C 2.50

A petición de muchísimas personas,
ROMEO Y JULIETA

OPORTUNIDAD UNICA!!

VENDO HOTEL RESTAURANT Y BOMBA DE GASOLINA

“EL GLACIAL”

(CERRO DE LA MUERTE)

situado en el lugar más bello y pintoresco, entre Cartago y San Isidro de El General.

- * LUGAR DENOMINADO POR EL I.T.C.O. “JARDIN NACIONAL”.
 - * SU FUTURO TURISTICO ES MARAVILLOSO.
 - * LA CONTRATACION CON ALCOA LE LLEVARA MUCHOS NUEVOS CLIENTES, ETC., ETC.
- Explote Ud. esta mina de billetes; yo no puedo atenderla por residir en los Estados Unidos.

Informes con los Sres. CHAVES.
Apt. 4948, San Isidro de El General.
Teléfonos 71-05-90 y 71-02-34.

CENTRAL y LUX

A las 3 C 3. - 6.30-8.30

A las 7 y 9 C 3. - C 2.50

ROCIO DURCAL.



GUADALUPE

A las 8 C 2.50

Hugo del Carril, en:
EL DIA QUE ME QUIERAS

PRONTO! Jim Brown,
“TICK... TICK... TICK...”

PALACE

3 - 7.30 C 3.00

Barbra Streisand,
Omar Sharif,
FUNNY GIRL
En colores

VARIEDADES

3 - 7 - 9 C 3.00

(Inconv. menores 15 años)
Ingrid Bergman,
FLOR DE CACTUS
En colores

CALIFORNIA

6 - 8 C 5.00

Explosivo Estreno de acción e intriga!!
La mafia estaba en deuda con el “Santo” y ahora este viene dispuesto a cobrársela y con intereses...!!!
El legendario y romántico personaje, idolo de millones, en su más atronadora y espectacular aventura...!!

¡Un hombre en contra de la Poderosa Mafia!



Metro. Goldwyn-Mayer
presenta a **ROGER MOORE**

Vendetta del Santo
("VENDETTA FOR THE SAINT")

IAN HENDRY ROSEMARY DEXTER · AIMI MACDONALD

EN COLORES!

MODERNO

3 C 2.00 — 7 - 9 C 2.50
(Sólo mayores 21)

Boris Karloff,
EL ALTAR DE SANGRE
En colores!

IDEAL

6 - 8 C 2.00
(Sólo mayores de 21 años)

Alex Cord,
STILETTO
En colores

RIO

8 C 2.00
Alan Steel,

HERCULES Y LOS PIRATAS

PRONTO! De palpitante actualidad!

“ABANDONADOS EN EL ESPACIO”

REX

7 y 9 C 5.00

(Sólo mayores 21 años) (Sólo 3 cines en todo Costa Rica).
Una bella mujer que lo quiere todo a su manera...y convierte a los hombres que la rodean en títeres humanos.

RYAN O'NEAL · LEIGH TAYLOR-YOUNG



“LA PERVERSA”

(THE BIG BOUNCE)

Era mujer, pero su alma era una pura ansia de lujo, de crimen y de sexo!

UNA PRODUCCION WILLIAM DOZIER
LEE GRANT · JAMES DALY · ROBERT WEBBER
VAN HEFLIN
MIRACULA Michael Curb · ROBERT DOZIER · Elmore Leonard
DE UNA NOVELA DE
PRODUCIDA POR WILLIAM DOZIER · DIRECTOR ALEX MARCH
TECHNICOLOR® PANAVISION®
Una Presentación WARNER BROS. · SEVEN ARTS W

REX

3 C 3.00

Walt Disney presenta a Dick van Dike
COMO ROBAR UN MILLON SIN ESFUERZO
COLOR

CAPITOLIO

7.30 C 2.50
CS y Color

Barbra Streisand,
Walter Matthau,

HELLO DOLLY

ADELA

7.30 C 2.00
CS y Color

Stewart Granger,
Pier Angeli,
Anouk Aimée,
SODOMA Y GOMORRA

CAPRI

3 C 3.00
Technicolor

Burt Reynolds,
Anne Francis,

PROYECTILES DE ORO

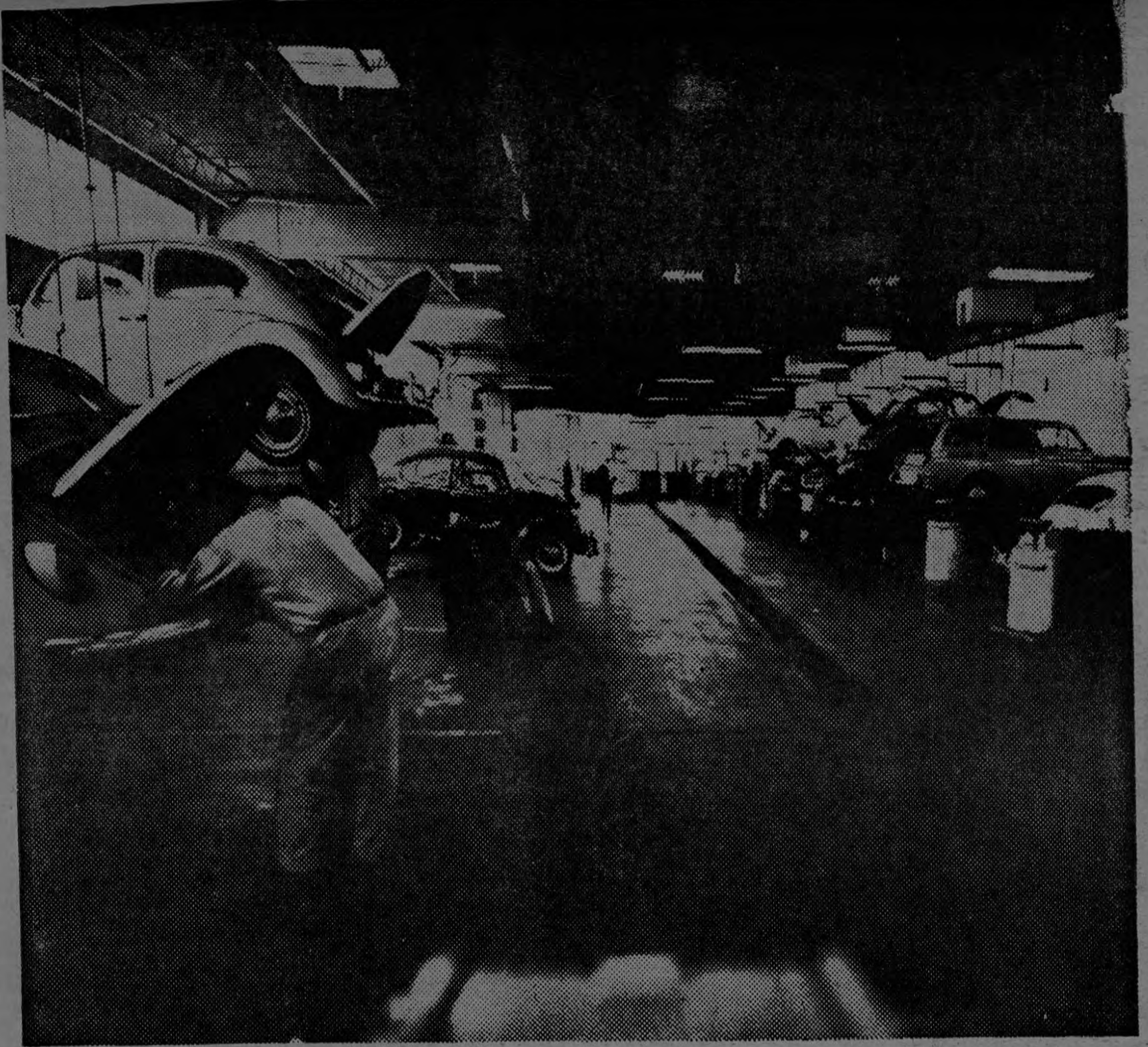
CAPRI

7 y 9 C 3.00
Color

(Sólo mayores de 21 años)
OSCAR MEJOR PELICULA DEL AÑO
PERDIDOS EN LA NOCHE

ZAIDA

8 C 2.00
AVISO INOPORTUNO



Muchos distribuidores de autos se preocupan por el frente...

Nosotros nos preocupamos por el fondo.

En la sala de exhibición, un carro es algo bello y reluciente.

Pero cuando la belleza se enfrenta con la vida y la vida comienza a cobrar su inevitable cuota (guardabarras abollados, parachoques torcidos, engranajes cansados), la belleza puede convertirse en otra cosa.

Por eso nosotros invertimos más en nuestro Departamento de Servicio que en nuestra sala de Exhibición, nos preocupa más la existencia de partes que la decoración exterior, y creemos que es más importante tener las herramientas adecuadas para técnicos capaces, que colocar costosos adornos en el frente de nuestros edificios.

Nos interesa el espacio, pero preferimos hacer amplio nuestro taller, en vez de nuestras vidrieras.

Primero calculamos la demanda: cuántos autos necesitarán servicio. Cuántos Volkswagen hay en nuestro vecindario.

Luego comprobamos cuántos mecánicos, espacios, partes y herramientas necesitamos para servir a todos esos carros. Para saberlo nos ayudamos con la experiencia de casi nueve mil distribuidores Volkswagen que hay en el mundo.

Una vez que sabemos todo el espacio que requerimos, simplemente le ponemos cuatro paredes a su alrededor.



Si, naturalmente, tenemos una Sala de Exhibición en donde vendemos autos.

Después de todo no creará usted que esas cuatro paredes se mantienen solas.

Tarde o temprano su carro será un Volkswagen



CENTRO CARS S.A.

Calle 26 Final 5 Avenida Tels: 21 37 05 y 21 38 05
Nueva sucursal: Tel: 21 86 08 frente al Gimnasio Nacional de Sabana